

الألفاظ المترادفة المقارنة المعنى

لأبي الحسن علي بن عيسى النعماني

مكتبة

الكتاب



اهداءات ٢٠٠٢

أد/ مصطفى الساوي الجويني

الاسكندرية

الألفاظ المترادفة المتقاربة المعنى

لأبى الحسن على بن عيسى الرّماني

المتوفى سنة ٥٣٨٤هـ

حقّقها ، وقدم لها ، وعلق عليها

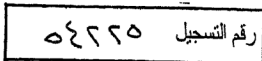
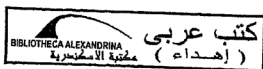
الدكتور فتح الله صالح على المصرى

أستاذ اللغويات المساعد

فى

كلية التربية بدمياط

جامعة المنصورة



الإهداء

إلى من منحوني وقتهم وجهدهم وحققهم :
إلى زوجتي ، وأولادى : غادة ، وعمد ، وحسام .
أهدى هذا الكتاب .

كافة حقوق الطبع محفوظة
الطبعة الأولى
١٤٠٧ هـ - ١٩٨٧ م

مركز البحوث والدراسات والبحوث - ش.م.م. - المنصورة

التوزيع : شارع البحر أمام كلية الطب . ت : ٣٤٧٢٣
المطابع : شارع الإمام محمد عبده المواجه لكلية الآداب - عمارة اللواء
ت : ٣٤٧٢١ - ص.ب : ٢٣٠ - تلکس : DWFAUN ٢٤٠٠٤



بسم الله الرحمن الرحيم

نحمد الله حمد الشاكرين ، ونصلي ونسلم على رسولنا الكريم محمد صلى الله عليه وسلم .

وبعد ...

فظاهرة الترادف في اللغة العربية إحدى الظواهر اللغوية التي كثر حورها النقاش من العلماء واللغويين والأدباء والباحثين .

وقد عدها كثير منهم قديما وحديثا سمة من سمات اللغة العربية وميزة من ميزاتها .

وفي الصفحات التالية أقدم هاتين الدراستين :

الأولى : دراسة لهذه الظاهرة ، مبينا موقف العلماء من وقوعها في لغتنا ، وأسبابها وكثرتها . ثم التعريف بالمصنف مع بيان منهجه في رسالته ، ثم منهجي في تحقيق هذه الرسالة .

والثانية : تحقيق لرسالة في الترادف لعالم من العلماء الأوائل ، وهو أبو الحسن علي بن عيسى الرماني النحوي المتوفى سنة ٣٨٤ هـ ، وهذه الرسالة تحمل هذا الاسم « الألفاظ المترادفة المتقاربة المعنى » .

والذي حفزني إلى هذا العمل ما كان من رسالة الرماني السالفة الذكر ، وهو أن المراد بالترادف هو التقارب في المعنى ، وقد عبر عنه أبو الفتح عثمان بن جني بقوله « تجدد للمعنى الواحد أسماء كثيرة ، فتبحث عن أصل كل اسم منها ، فتجده مفضى المعنى إلى معنى صاحبه .

فالفرق — إذن — موجودة ، لكنها غالبا ما تكون فروقا دقيقة ، فالألفاظ : « الصياح ، والصراخ ، والصخب ، والجلبة ، والصعق ، والنعر ، والتحُوب ، والتهاف ، والصداح ، والهَدة ، والهاثة ، والوغى ،

والواعية ، والجهر « كل منها يدل على شدة الصوت غير أنه توجد فروق دقيقة بين كل منها .

فمثلا « الصخب » و « النعير » يدلان على شدة الصوت ، إلا أن الأول يدل مع شدة الصوت على اختلاطه ، والثاني يدل مع شدته على وقوعه بغير كلام ، ليفزع سبعا ، أو ليسمع صاحبا له بعيدا أو في قتال .

واللفظان « الصياح والصراخ » يدلان أيضا على شدة الصوت غير أن الثاني يدل أيضا على وقوعه عند الفزع ، أو الاستغاثة .

فعلى الرغم من وجود هذه الفروق فإننا نطلق اسم الألفاظ المترادفة وذلك لتقاربها في المعنى .

وعلى الرغم أيضا من وجود هذه الفروق فإننا نستعمل بعض هذه المترادفات في الوطن الواحد كالصراخ والصياح مثلا ، ولا غشاضة في هذا الاستعمال بل فيه حسن ، فالكلمة التالية لا تخلو من فائدة لمترادفها الأولى .

فإذن لا داعي للغلو أو الإسراف في إنكار الترادف كما أنه لا داعي للغلو أو الإسراف في استعمال الكلمات المترادفة في أساليبنا .

ومنهجى في هذا العمل يشتمل على أمرين : مقدمة التحقيق ، والنص محققا .

وفي مقدمة التحقيق قدمت دراسة في « ظاهرة الترادف » كما عرفت بمصنف الرسالة « الزماني » وبينت منهج التحقيق الذى سلكته .

وفي تحقيقى للنص استعنت بعدد من نسخ الرسالة مطبوعة ومخطوطة ، لمقابلتها وبمجامع الألفاظ لتوضيح معاني كثير من الألفاظ .

هذا ومن الله أستمد العون والتوفيق ،

المحقق

الدكتور فتح الله صالح على المصرى

كلية التربية بدمياط

أولاً : مقدمة التحقيق

وتشتمل على الأقسام التالية

- القسم الأول : دراسة فى ظاهرة الترادف .
- القسم الثانى : المصنف ومنهجه فى المترادفات .
- القسم الثالث : منهجنا فى التحقيق .

القسم الأول

دراسة في « ظاهرة الترادف »

التمهيد :

الأول : المراد بـ « الترادف » في اللغة والاصطلاح .
صلة اللفظة المفردة بالمعنى : إما أن يتحد فيها اللفظ والمعنى ، وإما أن يتعدد فيها اللفظ وكذلك المعنى ، وإما أن يتعدد فيها اللفظ والمعنى واحد ، وإما أن يتحد فيها اللفظ ويتعدد المعنى ... فهذه صور أربعة :

الأولى : تسمى المفردة : وهى ما اتحد فيها اللفظ والمعنى ، كلفظة « الله » فإنها واحدة ومدلولها واحد ، وسمى بهذا لانفراد لفظه بمعناه .

الثانية : وتسمى المتباينة : وهى ما تعدد فيها اللفظ والمعنى ، كالإنسان والفرس وغير ذلك من الألفاظ المختلفة الموضوعات لمعان مختلفة .

والثالثة : وتسمى المترادفة : وهى ما تعدد فيها اللفظ ، والمعنى واحد .

والرابعة : وتسمى المشتركة : وهى ما اتحد فيها اللفظ ، وتعدد المعنى (١)

فالترادف مقيد بالألفاظ المنفردة الدالة على معنى واحد ، وهذا القيد يخرج الألفاظ المركبة الدالة على معنى واحد ، مثل : لَمْ الشَّعْثَ ، وَأَصْلَحَ الْفَاسِدَ .

والترادف فى اللغة : من الرَّدْف وهو ما تبع الشيء ، وكل شيء تبع شيئا فهو رَدْفُهُ ، وإذا أُتْبِعَ شيء خلف شيء فهو الترادف ، وردف الرجل وأردفه ،

(١) انظر فى علوم اللغة وأنواعها جلال الدين سيوطى ١ ٣٦٨ تحقيق محمد حمد جاد المولى وآخرين - طبع عيسى الحنبلى بالقاهرة .

ركب خلفه ، وأردفه خلف الدابة ، والردف : الراكب خلف الراكب^(١) وفي الاصطلاح : هو الألفاظ المفردة الدالة على شيء باعتبار واحد ، هكذا عرفه الإمام الرازي^(٢) وعرفه آخرون بأنه : دلالة ألفاظ على معنى واحد ، أو دلالة الألفاظ المختلفة على المعنى الواحد^(٣) .

وهذا كالحنطة والبر والقمح ، وكالمسكن والمنزل والدار والبيت ، وكذهب ومضى وانطلق ، وكالعر والحمار ، وكالذئب والسيد ، وكجلس وقعد .

وتعريف الإمام الرازي هو التحقيق بالقبول ، فقد فرق بينه وبين الاسم والحد ، وبين المتباينين ، وبين التوكيد ، وبين التابع .

فالحد ليس من الترادف ، فهو وإن كان يحمل معنى نفس الاسم ، لأنه يفصل ويبين معنى الاسم المشكل ، إلا أنه جملة مركبة ، والتركيب يشترط فيه انفراد الألفاظ .

وأخرج المتباينين ، كالسيف والمهند ، فهما يدلان على شيء واحد ، إلا أن الأول يدل عليه باعتبار الذات ، والثاني باعتبار الصفة .

كما أخرج التوكيد ، فإن الثاني فيه يفيد تقوية الأول ، في حين أن الثاني في الترادف يفيد ما أفاده الأول .

وأخرج أيضا الإتياع فإن التابع وحده لا يفيد شيئا ، كقولنا عطشان نطشان ، وسأغب لأغب ، وهو حُبُّ ضُبٍّ ، وخرابٌ يبابٌ .

ومثل الإمام للترادف بالحنطة والبر والقمح^(٤)

(١) انظر : لسان العرب لابن منظور : ردف — نشر دار المعارف بتحقيق جماعة من الدار ، والقاموس المحيط للفيروزبادي : الردف — نسخة مصورة عن الطبعة الثالثة للأميرية بالقاهرة سنة ١٣٠١ هـ — الهيئة المصرية العامة للكتاب ١٣٩٩ م (١٩٧٩ م) .

(٢) المزهر ١ / ٤٠٢

(٣) فقه اللغة للدكتور محمد خضرم : ص ٢٨٩ طبع سنة ١٩٨١ م ، والوجيز في فقه اللغة لمحمد الأنطاكي : ص ٣٩٨ — الطبعة الثالثة . مكتبة دار الشرق

(٤) انظر المزهر ١ / ٤٠٢ ، ٤٠٣ .

الثاني : المصنفات في الترادف ، والفروق :

أولا : في الترادف :

١ — ألف الأصمعي (عبد الملك بن قريب المتوفى سنة ٢١٦ هـ) كتابا سماه ما اختلفت ألفاظه ، واتفقت معانيه ^(١) .

٢ — وألف القاسم بن سلام (أبو عبيد القاسم بن سلام المتوفى سنة ٢٢٤ هـ) كتابا سماه « الغريب المصنف » وهو مطبوع .

٣ — وألف ابن السكيت (أبو يوسف يعقوب بن إسحاق المتوفى سنة ٢٤٤ هـ) كتابا سماه « الألفاظ » وهو مرتب على أبواب المعاني وهو مطبوع .

٤ — وألف عبد الرحمن بن عيسى الهمزاني المتوفى سنة ٣٢٧ هـ كتابه « ألفاظ الأشياء والنظائر » ورتبه على أبواب المعاني أيضا ، وهو مطبوع .

٥ — وألف ابن الأنباري (أبو بكر محمد بن القاسم بن محمد المتوفى سنة ٣٢٧ هـ) كتابه « أقيسة الأديب في أسماء الذيب » جمعها السيوطي في كتاب سماه « التهذيب في أسماء الذيب »

٦ — وألف قدامة بن جعفر المتوفى سنة ٣٣٧ هـ كتابه « جوهر الألفاظ » ورتبه على أبواب المعاني ، وهو مطبوع بمراجعة الشيخ محمد محيي الدين عبد الحميد .

٧ — وجمع حمزة بن الحسن الأصفهاني المتوفى سنة ٣٦٠ هـ أربعمائة اسم للدواهي .

٨ — وألف ابن خالويه (أبو عبد الله الحسين بن أحمد المتوفى سنة ٣٧٠ هـ) كتابا في أسماء الأسد ، وكتابا في أسماء الحية ، وروى عنه السيوطي في كتابه « المزهر » أكثر من مائة وأربعين اسما للسياف ^(٢) .

٩ — وألف الرماني (أبو الحسن علي بن عيسى المتوفى سنة ٣٨٤ هـ) رسائله التي بين يديك محققة « الألفاظ المترادفة المتقاربة المعنى »

(١) نشره مظفر سلطان دمشق سنة ١٩٦٤ — نظر فصول في فقه لغوية للدكتور . مضاد

عبدالتواب : ص ٢٢٤ — صبح سنة ١٩٧٩ هـ

(٢) لمزهر ١ / ٤٠٧ ، ٤٠٩ .

١٠ - وألف ابن جنى (أبو الفتح عثمان بن جنى المتوفى سنة ٣٩٢ هـ) كتابه « الخصائص » وأُفرد فيه باب للمترادف سماه « باب فى تلاق المعانى على اختلاف الأوصاف والمباني » وهو مطبوع .

١١ - وألف ابن سيده (أبو الحسن على بن إسماعيل النحوى المتوفى سنة ٤٨٥ هـ) كتابه « المختص » الضخم الذى يدل على الجهد الذى بذله مؤلفه ، وهو مطبوع .

١٢ - وألف الفيروزباده (مجد الدين محمد بن يعقوب المتوفى سنة ٨١٧ هـ) كتابا سماه « الروض المسلول فيما له اسمان إلى أولف (١) »

ومن الكتب الحديثة

١٣ - قاموس المترادفات والمتجانسات للأب رفائيل نخلة اليسوعى وهو مطبوع .

١٤ - نجمة الرائد ، وشرعة الوارد فى المترادف والمتوارد للشيخ إبراهيم اليازجى وهو مطبوع فى جزءين ، ويضمن اثنى عشر بابا .

١٥ - رسالة فى المترادفات . تأليف جماعة من مدرسى مدرسة المبتديان للشيخ مصطفى السفطى وآخرين ، واقتطفوه من « الألفاظ لعبد الرحمن بن عيسى الهمداني المتوفى سنة ٣٢٧ هـ » وسبق ذكره فى مصنفات هذا النوع .

ثانيا : كتب الفروق :

١ - ألف ابن فارس (أبو الحسين أحمد بن فارس المتوفى سنة ٣٩٥ هـ) كتابا سماه « الصحاح » ضمنه مبحثا عن الترادف .

٢ - وألف أبو هلال العسكري (الحسين أحمد بن فارس المتوفى سنة ٣٩٥ هـ) كتابه « الفروق اللغوية » وهو مطبوع

٣ - وألف الجرجاني (على بن محمد الجرجاني) كتابه التعريفات ورتب أبوابه حسب حروف المعجم وهو مطبوع .

٤ — ومن الكتب الحديثة :
فرائد اللغة في الفروق تأليف الأب هنريكوس لامنسى اليسوعى رتب
كلماته على حروف المعجم ، وهو مطبوع^(١)

* * *

(١) انظر : دلالة الألفاظ للدكتور إبراهيم انيس : ص ٢١٦ ، ٢٢٤ — الطبعة الرابعة — الترادف^١
لحاكم مالك : ص ١٩٧ . ٢٧٨ . ٢٧٩ — وانظر بعض مؤلفات القدماء في المزهر للسيوطي
١ / ٤٠٣ وما بعدها .

المبحث الأول العلماء والمترادفات

العلماء القدماء

كان العلماء في القرن الثاني الهجري من رواة اللغة وجامعيها يرون الترادف سمة من سمات اللغة العربية دالة على اتساعها في الكلام ، وكانوا لا يجدون حرجا في جمع الألفاظ المختلفة الدالة على معنى واحد .

يقول قطرب (محمد بن المستنير المتوفى سنة ٢٠٦ هـ) : إنما أوقعت العرب اللفظتين على المعنى الواحد ، ليدلوا على اتساعهم في الكلام ، كما زاحفوا في أجزاء الشعر ليدلوا على أن الكلام واسع عندهم ، وإن مذهبهم لا تضيق عليهم عند الخطاب والإطالة والإطناب^(١)

ويقول أبو زيد الأنصاري المتوفى في سنة ٢١٥ هـ : قلت لأعرابي : ما المخبني؟ قال : المتكاكي ، قلت وما المتكاكي؟ قال : المتأزف ، قلت : ما المتأزف؟ قال : أنت أحق^(٢) .

وحدث أن الرشيد سأل الأصمعي المتوفى سنة ٢١٦ هـ عن شعر لابن حزام العكلي ففسره ، فقال : يا أصمعي إن الغريب عندك لغيب غريب ، قال : يا أمير المؤمنين ألا أكون كذلك ، وقد حفظت للحجر سبعين اسما^(٣) .. وقد ذكرنا للأصمعي مؤلفا في المترادفات .

وفي القرنين الثالث والرابع الهجريين وما تلاهما نجد من العلماء من أثبتته

(١) الزهر ٤٠٠ : ٤٠١ .

(٢) السابق ١ / ٤١٣

(٣) الصاحبي في فقه اللغة لأحمد بن فارس ص ٥ (المكتبة السلفية — مطبعة المؤيد سنة

٣٢٨ هـ)

ومنهم من أظهر فروقا بين معانى الكلمات المترادفة : من الذين أثبتوه وأيدوه :
١ - الهمداني (عبد الرحمن بن عيسى المتوفى سنة ٣٢٠ هـ) ، فألف كتابه السابق الذكر .

٢ - قدامة بن جعفر المتوفى سنة ٣٣٧ هـ فألف كتابه المذكور في مؤلفات الترادف أيضا .

٣ - ابن خالويه المتوفى سنة ٣٧٠ هـ الذى نسب إليه حفظه للأسماء المترادفة ، وقد ذكرت في مؤلفات الترادف .

٤ - أبو على الفارسي المتوفى سنة ٣٧٦ هـ قال ابن جنى تلميذ أبى على في باب « تلاقي المعاني على اختلاف الأصول والمباني » : (وكان أبو على رحمه الله — يستحسن هذا الموضع جدا ، وينبه عليه ويسر بما يحضره خاضره منه) (١)
وقد عد بعض الباحثين أبا على الفارسي من مفكرى الترادف ، ويرده ما ذكره ابن جنى التلميذ عن أستاذه .

وأما ما روى عن أبى على في مجلس سيف الدولة مجلب عندما قال ابن خالويه : أحفظ للسيف خمسين اسما : (ما أحفظ له إلا اسما واحدا ، وهو السيف ، فقال ابن خالويه : فأين المهند والصارم وكذا وكذا ؟ فقال أبو على : هذه صفات ، وكأن الشيخ لا يفرق بين الاسم والصفة) . (٢)
فإنه لا يعنى إنكاره للترادف ، فقد عد هذه الألفاظ الإمام الرازى وابن الأثير والجمهور من أهل الفقه والأصول من صفات السيف ، وليست أسماء مرادفة له ، وهم من مثبتى الترادف .

وقد أثبت أحد الباحثين العصريين أن من أسباب الترادف أن يكون للشيء الواحد فى الأصل اسم واحد ، ثم يوصف بصفات مختلفة باختلاف خصائص ذلك الشيء ، وإذا بتلك الصفات تستخدم فى يوم ما استخدام الشيء ، وينسب ما فيها من الوصف ، أو يتناساه المتحدث باللغة (٣) .

(١) الحفصاى لأبى الفتح عثمان بن جنى : ج ٢ ص ١٣٣ تحقيق محمد على النجار — الطبعة الثانية —

دار الهدى للطباعة والنشر .

(٢) المزهر : ج ١ ص ٤٠٥ .

(٣) فصول فى فقه العربية : ص ٢٨١ .

٥ — وألف الرمانى المتوفى سنة ٣٨٤ هـ رسالته التى تقوم بتحقيقها .

٦ — ابن جنى (أبو الفتح عثمان بن جنى المتوفى سنة ٣٩٢ هـ) عقد بابا فى كتابه الخصائص سماه « باب فى تلاقى المعانى على اختلاف الأصول والمباني » قال فى أوله : (هذا فصل من العريضة حسن كثير المنفعة قوى الدلالة على شرف هذه اللغة وذلك أن نجد للمعنى الواحد أسماء كثيرة ، فتبحث عن أصل كل اسم منها ، فتجده مفضى المعنى إلى معنى صاحبه) .

٧ — ابن سيده (أبو الحسن على بن اسماعيل النحوى المتوفى سنة ٤٨٥ هـ) فقد ألف موسوعته اللغوية الضخمة « والمخصص » والتى ضمنها مئات المترادفات ، قال فى مقدمة كتابه : وكذلك أقول على الأسماء المترادفة التى لا يتكرر بها نوع ، ولا يحدث عن كثرتها طبع ، كقولنا فى الحجارة : حجر وصفاء ونقله ، وفى الطريق : طويل وسلب وشرحب . (٢)

ومن المترادفات المذكورة فى الكتاب :

هذه الأمثلة التى جاءت تحت عنوان « الرقيق من الثياب » .

(أبو عبيد : السبوب : الثياب الرقاق ، الشف : الثوب الرقيق .

ابن السكيت : ثوب هلهل وهلهال : رقيق النسيج .

ابن دريد : ثوب رف بين الرفف ، وهو الرفة ، وقد رف ، وليس بثبت محمد بن يزيد : ثوب هفاف : يخف مع الريح من رفته .

ابن دريد : الفوف : الثوب الرقيق

أبو عبيد : المُشْبَرُّقُ : الرقيق (٣)

فالمترادفات التى ذكرها ابن سيده فى كتابه المذكور كثيرة جدا ، وهو ينسب كل لفظة إلى مصدرها ، وقد يحكم عليها كقوله : (وليس بثبت) .

٨ — الفيروزبادى (مجد الدين محمد بن يعقوب المتوفى سنة ٨١٧ هـ) شغف بالتراذف لدرجة أنه أوصل مترادفات بعض الألفاظ إلى ألفوف فى كتابه

(١) الخصائص : ج ٢ ص ١١٣ .

(٢) المخصص لابن سيده : السفر الأول : ص ٣ . المكتب التجارى للطباعة والنشر والتوزيع بيروت .

(٣) السابق : ج ١ السفر الرابع : ص ٦٣ ، ٦٤ .

« الروض المسلوف فيما له اسمان إلى ألوف » (١)

ومن علماء الأصول الذين أيدوا الترادف :

١ — الإمام فخر الدين الرازى المتوفى سنة ٦٠٤ هـ وقد سبق ذكر تعريفه للترادف وتخريجات التعريف .

٢ — الكيا قسم الترادف إلى قسمين :

١ — ألفاظ متباددة ، كما تسمى الخمر عَقَاراً وَصَهْبَاءً وَقَهْوَةً ، والسبع أَسْدًا وَلَيْثًا وَضِرْغَامًا ، وسمى بعض المتأخرين — كما يبدو — هذا القسم بـ « المتكافئة » .

ب — ألفاظ مترادفة ، هي التي يقام لفظ فيها مقام لفظ لمعان متقاربة تجمعها معنى واحد ، كما يقال : أَصْلَحَ الْفَاسِدُ ، وَلَمَّ الشَّعَثُ ، وَرَتَّقَ الْفَتْقُ ، وَشَعَبَ الصَّدْعُ . ونعت السيوطى هذا التقسيم بالغرابة (٢) ويبدو أن الألفاظ المترادفة عند الكيا هي الأسماء الواقعة على ذات واحد ، كلفظ السبع والأسد والليث والضرغام ، وهى ذات الحيوان المعروف . ويبدو أيضا أن الألفاظ المترادفة عنده هي الألفاظ المتقاربة المعنى وغير الواقعة على ذات أسماء لها .

وهذان القسمان عنده خاصان بالمفردات لا بالعبارات والجمل كما زعم بعض الباحثين فى القسم الثانى (٣)

٣ — التاج السبكى (عبد الوهاب بن على بن عبد الكافى المتوفى سنة

٧٧١ هـ) .

نعت منكبرى المترادف فى اللغة العربية بالتكلف فى إظهار الفروق بين الكلمات المترادفة ، وجعلها من المتباينات التي تتاين بالصفات .

وبعد فهؤلاء العلماء يقرون بوقوع الترادف فى اللغة ، غير أنه عند البحث عن أصل كل منهما — كما قال ابن جنى — تجده مفضى المعنى إلى

معنى صاحبه .

(١) المزهري : ج ١ ص ٤٠٧

(٢) المزهري : ج ١ ص ٤٠٦ ، ٤٠٧ .

(٣) الوجيز فى فقه اللغة : ص ٤٠٢ .

(٤) المزهري : ج ١ ص ٤٠٣ .

وقول ابن جنى هذا صريح في أن الكلمات المترادفة في أصل الاستعمال تدور حول معنى واحد ، لكن بينها فروق ، عند النظر في أصل استعمالها .
على أن بعض هؤلاء العلماء — كما ذكرنا — قسم المترادفات إلى قسمين : ألفاظ متواردة ، وهى الواقعة على ذات واحدة .
وألفاظ مترادفة ، وهى المتقاربة المعنى ، أى التى يجمعها جميعا معنى عام .

ومن الذين رأوا فروقا بين الكلمات المترادفة عند النظر في أصل المعنى :

١ — ابن الأعرابى (أبو عبد الله محمد بن زياد الأعرابى — المتوفى سنة ٢٣١ هـ) يقول : كل حرفين أوقعتهما العرب على معنى واحد فى كل واحد منهما معنى ليس فى صاحبه ، ربما عرفناه ، وربما غمض علينا ، فلم نلزم العرب جهله^(١)

وقد أسرف فى إيجاد العلل لكل اسم فقال : إن مكة إنما سميت مكة لجذب الناس إليها ، والبصرة سميت البصرة للحجارة البيض الرخوة فيها ، والكوفة سميت الكوفة ، لا زدحام الناس بها ، من قولهم : تكوَّف الرجل تكوَّفًا إذا ركب بعضه بعضا ، فإن قال قائل : لأى علة سمى الرجل رجلا ؟ والمرأة امرأة ؟ قلنا : لعل علمتها العرب ، وجهلناها أو بعضها ، فلم تزل عن العرب حكمة العلم بما لحقنا من غموض العلة وصعوبة الاستخراج علينا^(٢) وهو بهذا يسرف فى إيجاد العلل ، وإرجاع كل اسم إلى أصل اشتقاقه ، فإنه بهذا المنهج يفرق بين الإنسان والبشر ، فالإنسان عنده كما قال : سُمى إنسانا لنسيانه ، والبشر عنده تبعاً لمنهجه سُمى بهذا لأنه بآدى البشر ، وبإيجاده العلل لكل اسم يوجد الفروق بين معانى الكلمات المترادفة .

٢ — ثعلب (أبو العباس أحمد بن يحيى ثعلب المتوفى سنة ٢٩١ هـ) نفى ثعلب وجود الترادف ، وزعم أن كل ما يظن من المترادفات فهو من المتباينات

(١) الصحاحى : ص ٦٥ .

(٢) الزهر : ج ١ ص ٤٠٠ .

التي تتباين بالصفات ، كما في الإنسان والبشر^(١)
وكما في الخندريس والعقار أن الأول باعتبار العتق ، والثاني باعتبار عقر
الدن لشدها^(٢) .

وقد نسب إليه إنكاره للترادف تلميذه ابن فارس (أبو الحسين أحمد بن
فارس المتوفى سنة ٣٩٥ هـ) قال : وهو مذهب شيخنا أبي العباس أحمد بن
يحيى ثعلب^(٣)

والناظر في كتابه المجالس يحده قد روى كثيرا من الكلمات المترادفة ، ولم
يفصح عن موقفه إنكارا أو إثباتا^(٤) ... قال : يقال : أزهـد الرجل ، أى قل
حاله ، وأزج ، وأشقن ، وأوغر أيضا^(٥) وقال : ويقال : عفا ، وذرَسَ ،
وَمَحَا ، وأَمْحَى^(٦)

وقال : ويقال : هو في أسطمة قومه ، وأطسمة قومه ، وجُرثومة قومه ،
وأرومة قومه ، وصيابة قومه ، وصوابة قومه ، وربا قومه ، ورباء قومه^(٧)

وقد ذكر الجلال السيوطي في كتابه المزهـر نقلا عن مجالس ثعلب كثيرا
من الكلمات المترادفة ، ويبدو أن السيوطي ساقها وغيرها ضمن أمثلة
للمترادف^(٨)

٣ — ابن فارس (أبو الحسين أحمد بن فارس المتوفى سنة ٣٩٥ هـ)
قال : إن في قعد معنى ليس في جلس ... ألا ترى أننا نقول : قام ثم قعد ،
وكان مضطجعا فجلس : فيكون القعود عن قيام ، والجلوس عن حالة هي
دون الجلوس ، لأن الجلسة : المرتفع ، فالجلوس ارتفاع عما هو دونه

(١) السابق : ج ١ ص ٤٠٣ .

(٢) السابق : ج ١ ص ٤٠٣ .

(٣) السابق : ج ١ ص ٤٠٤ — وانظر الصاحبي : ص ٩٦ .

(٤) وقد أشار إلى ذلك الدكتور / رمضان عبد التواب في كتابه « فصول في فقه العربية » ص ٢٧٥ .

(٥)؛ مجالس ثعلب : ج ١ ص ٧٧ تحقيق عبد السلام هارون — الطبعة الثالثة — نشر دار المعارف بمصر

(٦ ، ٧) السابق ج ١ ص ٨٧ ، ص ١٠١ .

(٨) المزهـر ج ١ ص ٤١١ — ٤١٣ .

كما فرق بين المائدة والخوان ، فالمائدة لا يقال لها مائدة حتى يكون عليها طعام ؛ لأن المائدة من : ماضى يميدى ، إذا أعطاك ، وإلا فاسمها خوان ، والكأس لا تكون كأسا حتى يكون بها شراب ، وإلا فهو قدح أو كوب ، والكوب لا يكون إلا بلاعروة ، والكوز بعروة .

ومضى يفرق بين القلم والأنبوبة ، والدلو .. بنفس الطريقة السابقة التى يتكلف فيها ، لإيجاد فروق دقيقة بين الأسماء المترادفة .

والعلة — فى رأى ابن فارس — فى استخدام لفظة مكان الأخرى عند التعبير كقولهم « لا شك » بدلا من « لا ريب » وجود مشاكلة بين اللفظتين إلا أن فى كل واحدة منهما معنى ليس فى الأخرى^١

ومع إنكاره الترادف المطلق إلا أنه يعترف بهذه الأسماء أو الكلمات المترادفة المتقاربة المعنى ، ويعددها من خصائص العربية أفضل اللغات وأوسعها يقول : وإن أردت أن سائر اللغات تبين إبانة اللغة العربية ، فهذا غلط ، لأننا لو احتجنا أن نعبر عن السيف وأوصافه باللغة الفارسية لما أمكننا ذلك إلا باسم واحد ونحن نذكر للسيف بالعربية صفات كثيرة ، وكذلك الأسد والفرس وغيرها من الأشياء المسماة بالأسماء المترادفة ، فأين هذا من ذلك ، وأين لسائر اللغات من السعة ما للغة العرب^(٢)

وهو يعترف صراحة بأن الشيء الواحد فى لغة العرب قد يسمى بأسماء مختلفة ، إلا أنه عند التدقيق فى كل اسم نجد أن له اسما واحدا ، وبقية الأسماء فى الأصل صفات له يقول : يسمى الشيء الواحد بالأسماء المختلفة نحو : السيف والمهنتد والحسام ، والذي نقوله فى هذا أن الاسم واحد ، وهو السيف ، وما بعده من الألقاب صفات .

ومذهبنا أن كل صفة منها فمعناها غير معنى الأخرى .. وهو مذهب شيخنا أبى العباس أحمد بن يحيى ثعلب^(٣)

٤ — أبو بكر بن الأنبارى (أبو بكر محمد بن القاسم المتوفى سنة

(١) انظر فى هذا وفيما سبق الصحاح ١٢ ، ص ١٥ ، ص ١٦ .

(٢) ج ١ ص ٤٠٤ .

٢٣٧ هـ) سار سيرة ابن الأعرابي قال : وقول ابن الأعرابي هو الذى نذهب إليه للحجة التى دللنا عليها وليرهاق الذى أقمناه فيه على أنه تعسف وتكلف كثيرا فى إرجاع كل اسم إلى أصل اشتق منه (١) .

٥ — ابن درستويه المتوفى سنة ٣٤٧ هـ تَهَجَّ تَهَجَّ ابن الأعرابي أيضا قال : « فأما من لغة واحدة فمحال أن يختلف اللفظان والمعنى واحد كما يظن كثير من اللغويين والنحويين ، وإنما سمعوا العرب تتكلم بذلك على طباعها وما فى نفوسها من معانيها المختلفة ، وعلى ما جرت به عاداتها وتعارفها ، ولم يعرف السامعون لذلك العلة فيه والفروق ، فظنوا أنها بمعنى واحد ، وتأولوا على العرب » (٢)

وهو بهذا ينكر وجود الترادف فى اللغة الواحدة ، وما يقال عنه مترادف فإن مرجعه — كما يرى — إلى اختلاف اللغات ، ولا بد من وجود فروق ، الأمر الذى لم يفتن إليه — كما يقول — كثير من اللغويين والنحويين .

٦ — أبو هلال العسكري (أبو هلال الحسن بن عبد الله بن سهل بن سعيد بن يحيى بن مهران اللغوى العسكري) ألف كتابا فى الفروق ذكر فى الباب الأول قوله : « الشاهد على أن اختلاف العبارات والأسماء يوجب اختلاف المعانى أن الاسم كلمة تدل على معنى دلالة الإشارة ، وإذا أشير إلى الشئ مرة ففرع ، فالإشارة إليه ثانية وثالثة غير مفيدة ، وواضع اللغة حكيم لا يأتى فيها بما لا يفيد (٣)

ومؤلفه هذا الفروق اللغوية قسمه إلى ثلاثين بابا ، فرق فيه بين ألفاظ كثيرة ، وتفريقه هذا ملء بالتكلف والتعسف فى كثير من الأحيان .

ويبدو أنه كغيره من الذين يوجدون الفروق الدقيقة بين الكلمات المترادفة المتقاربة ، فهو لا ينفى وجود التقارب فى المعنى ، ولكن كما يظهر ينفى

(١) نثره : ج ١ ص ٤٠٠ .

(٢) المزهج ج ١ ص ٣٨٤ ، ٣٨٥ .

(٣) الفروق اللغوية لأبي هلال العسكري : ص ١٠ ، ١١ — طبع سنة ١٩٨١ — دار الكتب العلمية — بيروت .

ترادف التام ، عند النظر إلى أصل الكلمات المترادفة^(١) .

يقول في مقدمة كتابه ثم إنى ما رأيت نوعاً من العلوم وفناً من الآداب إلا قد صنف فيه كتبٌ تجمع أطرافه وتنظم أصنافه إلا الكلام في الفرق بين معانٍ قاربت حتى أشكل الفرق بينها نحو : العلم والمعرفة والفطنة والذكاء ، الإرادة والمشيئة ، والغضب والسخط ...^(٢)

وعلى لحيء المترادف في القرآن وعن العرب على الرغم من وجود فروق بينهم قياساً على جواز عطف زيد على أئى عبد الله ، على الرغم من تغايرهما .

يقول : إن جميع ما جاء في القرآن وعن العرب من لفظين جارين مجرى ما ذكرنا من العقل واللب ... والعلم والمعرفة ... معطوفاً أحدهما على الآخر ، فإنما جاز ذلك فيما لما بينهما من الفرق في المعنى ، ولولا لم يجر عطف زيد على أئى عبد الله إذ كان هو هو.^(٣)

وهو في هذا النص يرد على من قال : إن الشاعر قد أتى بالاسمين المتفقين في المعنى في مكان واحد تأكيداً ومبالغة ، كقول الشاعر :

وهند أئى من دونها النأى والبعُد

ويرى أنه لا بد من وجود فرق بين المعطوف والمعطوف عليه ، وإلا فالعطف خطأ^(٤) وقوله هذا لا يخلو من تعسف وتكلف .

٧ — الراغب الأصفهاني : (أبو القاسم الحسين بن محمد المتوفى ٤٠١ هـ) قال : وينبغي أن يحمل كلام من منع على منعه في لغة واحدة فأما في لغتين فلا ينكره عاقل^(٥)

فهو هنا ينفي وقوع الترادف في لغة واحدة ، فأما وقوعه من لغتين فلا ينكره ، وهو في قوله الآتى يفرق بين الكلمات المترادفة على المعنى الواحد بفروق غمضت على حد تعبيره — على البعض .

يقول في مقدمة كتابه مفردات غريب القرآن : « وأتبع هذا الكتاب — إن

(١) (٤، ٣، ٢، ١) النور للغة : ص ١٦٠، ٧٠، ١١، ١٢ .

(٢) المزهر : ج ١ ص ٤٠٥ .

شاء الله تعالى ونسأ في الأجل — بكتاب ينبيء عن تحقيق الألفاظ المترادفة على المعنى الواحد وما بينهما من الفروق الغامضة ، فبذلك يعرف اختصاص كل خير بلفظ من الألفاظ المترادفة دون غيره من أخواته نحو ذكره القلب مرة والقواد مرة والصدر مرة ... ونحو ذلك مما يعده من لا يحق الحق ويطل الباطل أنه باب واحد .

٨ — ابن قتيبة (أبو محمد عبد الله بن مسلم بن قتيبة المتوفى سنة ٢٧٦) قال في كتابه « أدب الكاتب » (باب معرفة ما يضعه الناس غير موضعه : الطرب يذهب الناس إلى أنه في الفرح دون الجزع ، وليس كذلك إنما الطرب خفة تصيب الرجل لشدة السرور أو لشدة الجزع ، قال الشاعر وهو النابغة الجعدي :

وأراني طرباً في إترهم طربَ الزوالِ ، أو كالمُحْتَبَلِ
وقال آخر

فقلن لقد بكيت فقلت : كلا وهل ييكي من الطرب الجليلد
... المأثم : يذهب الناس إلى أنه المصيبة ، ويقولون : كنا في مأثم ، وليس كذلك إنما المأثم : النساء يجتمعن في الخير والشر ، والجمع مأثم ، والصواب أن يقولوا كنا في مَنَاحَة من النواحي ، لتقابلهن عند البكاء ، يقال : الجبلان يتناوحيان إذا تقابلا ، وكذلك الشجر ، قال الشاعر :

عشيّة قام النائحات وشَقَّقَتْ جُيُوبَ بأيدي مَائِمٍ ولُحْدُوداً (١)

وهو في هذا الباب فرق من حيث المعنى بين كلمات عدها بعض العلماء مترادفة ، كما رأيت فيما نقلت عنه .

وبعد فأعتقد أن هؤلاء العلماء يسلمون بوجود المترادفات غير أن لهم تحفظاً وهو أنه عند التدقيق في أصل كل من هذه الكلمات نجد فروقا في المعنى فالكلمات المترادفة عندهم هي المتقاربة في المعنى ، والتي تدور حول معنى واحد .

(١) أدب الكاتب لابن قتيبة : ص ٢٢ — ٢٤ — طبع في مدينة لندن بمطبعة بريل سنة ١٦٠٠ م .

على أنه ينبغي أن أتبه إلى أن هؤلاء العلماء على ما أعتقد لهم موقف من حيث الأسماء المتعددة المنطلقة على ذات واحدة ، وهو أن الاسم واحد والباقي صفات ، وهذا أيضا عند النظر إلى وظيفة السيف أو صانعه أو .. أو ... إلى آخره .

ثانيا - العلماء والمحدثون عربا ومستشرقين :

تعرض لهذا الموضوع جماعة من الباحثين العرب المحدثين ، منهم :

١ - الدكتور : إبراهيم أنيس

بعد أن عرض آراء العلماء المؤيدين لفكرة الترادف ، والمنكرين لها بين أن أصحاب الفكرة مغالون ؛ إذ لم ينظروا إلى اختلاف البيئات ، ولم ينظروا إلى أصول الكلمات في اللهجات العربية القديمة ، فلا تكاد توجد فيها كلمات مترادفة .

ثم أثبت الترادف في اللغة النموذجية المثالية الأدبية لغة قريش التي نزل بها القرآن الكريم ، وبالتالي أثبتته في القرآن الكريم ، وقد عاب على المفسرين مغالاتهم في التماس فروق بين ألفاظه المترادفة ، وساق بعض الآيات الكريمة المبرهنة على وقوع الترادف في القرآن الكريم .^(١)

٢ - الدكتور : رمضان عبد التواب

لم ينف وقوع الترادف على الرغم من تفرد كل كلمة بمعان خاصة بها ، قال : ورغم ما يوجد بين لفظة مترادفة وأخرى من فروق أحيانا ، فإننا لا يصح أن ننكر الترادف مع من أنكره جملة ، فإن إحساس الناطقين باللغة ، كان يعامل هذه الألفاظ معاملة المترادف ، فنراهم يفسرون اللفظة منها بالأخرى^(٢)

(١) في اللهجات العربية للدكتور إبراهيم أنيس ص : ١٧٩ ، ١٨٠ - الطبعة الخامسة - نشر مكتبة الأنجلو المصرية وانتظر : دراسات في فقه اللغة للدكتور صبحي الصالح : ص ٢٩٩ - الطبعة

السادسة - دار العلم للملايين بيروت

(٢) فصول في فقه العربية : ص ٢٧٨ .

٣ — الدكتور: محمد كمال بشر

يرى أن الترادف موجود إذا نظرنا نظرة عامة ، وبدون تحديد منهج معين ، وأيضا إذا نظرنا إلى اللغة العربية قديمها وحديثها دون تحديد الفترة ... ولكن من الجائز تخريج بعض الأمثلة ، أو إخراجها منه (١) .

٤ — محمد المبارك

أنكر الترادف واعتبره آفة منيت بها العربية في عصور الانحطاط ، وطالب بالرجوع إلى ما تحمله الألفاظ من معان دقيقة تصور المشاعر والأحاسيس وتناسب الحياة العلمية التي نعيش فيها .

والسبب الذى دفعه إلى ذلك ما يراه من أن المترادف قتل لخصائص الأدب ومزايا الفن الذى يقوم على إبراز المقومات الخاصة والدقائق الخفية . (٢)

٥ — الدكتور : أحمد مختار عمر :

يرى أن الترادف غير موجود على الإطلاق ، وذلك إذا كان المقصود به التطابق التام الذى يسمح بالتبادل بين اللفظين في جميع السياقات دون فرق بين اللفظين في جميع أشكال المعنى الأساسى والإضافى والأسلوى والنفسى والإيحائى ، بشرط أن يكون اللفظان داخل لغة واحدة ، وفي مستوى لغوى واحد ، وخلال فترة زمنية واحدة ، وبين أبناء الجماعة اللغوية الواحدة ، فله شروط عدة لوقوع الترادف (٣)

أما المستشرقون وغيرهم من علماء الغرب :

فانقسموا — أيضا — إلى فريقين : فريق مثبت للترادف من أساسه ، وفريق منكر له . أما تحقيق الأول فممنهم من اعترف بوجود الترادف ، لكنه ليس ترادفا تاما ، وإنما تم بصورة جزئية .

(١) انظر هامش ص ١١٢ من كتاب « دور كلمة في اللغة » لستيفن أولمان دكتور / كمال بشر — طبع سنة ١٩٦٢ هـ .

(٢) فقه اللغة وخصائص العربية — محمد شريك : ص ٣١٨ — ٣٢١ — الطبعة الثالثة — دار الفكر العربى .

(٣) علم الدلالة — للدكتور محمد مختار عمر — ص ٢٢٧ — ٢٢٨ — نشر مكتبة دار العزوبة .

يقول F . H . Gecege إذا كانت كلمتان مترادفتان من جميع النواحي ما كان هناك سبب في وجود الكلمتين معا .

ويقول : **Lehrer** : إذا اشتربنا التام بين المفردتين فلن يكون هناك مترادفات ، ولكن قد يكون هناك عدد من المفردات المتشابهة إلى حد كبير في المعنى ، ويمكن تبادلها بصورة جزئية^(١)

أما « أولمان » فيرى أن الترادف التام يمكن أن يوجد إلا أنه قليل ، ومعظم المترادفات تبدو لأول وهلة متماثلة في المعنى ، إلا أن الفروق بينها تظهر بالتدرج وبالتالي فهي تلائم معنى خاصا .

يقول : المترادفات ألفاظ متحدة المعنى وقابلة للتبادل فيما بينها في أي سياق ، والترادف التام بالرغم من عدم استحالة نادر الوقوع إلى درجة كبيرة ، فهو نوع من الكماليات التي لا تستطيع اللغة أن تجود بها في سهولة ويسر .

فإذا ما وقع هذا الترادف التام ، فالعادة أن يكون ذلك لفترة قصيرة محددة حيث إن الغموض الذي يعتري المدلول والألوان أو الظلال المعنوية ذات الصبغة العاطفية أو الانفعالية التي تحيط بالمدلول لا تلبث أن تعمل على تحطيمه وتقويض أركانه ، وكذلك سرعان ما تظهر بالتدرج فروق معنوية دقيقة بين الألفاظ المترادفة بحيث يصبح كل لفظ منها مناسبا وملائما للتعبير عن جانب واحد فقط من الجوانب المختلفة للمدلول الواحد^(٢) .

أما الفريق الثاني فقد أنكر وقوع الترادف من أساسه ، ومنهم : « بلومفيلد » يقول : إذا اختلفت الصيغ صوتيا وجب أختلافها في المعنى وهو بهذا لا يعترف بالترادف من أول الأمر^(٣)

ويوافق على ذلك « فيرث » فعنده — أيضا — أنه إذا اختلفت الكلمتان صوتيا وجب اختلاف المعنى^(٤)

(١) السابق : ص ٢٢٥ .

(٢) دور الكلمة في اللغة : ص ٩٨ ، ١١٠ .

(٤) السابق : ص ١١٠ .

لهذا نجد المستشرقين يقسمون الترادف إلى :

١ — الترادف الكامل :

وهو ما أمكن فيه استبدال كلمة مكان أخرى في أى سياق دون تغيير للقيمة الحقيقية في الجملة ، وقيل : دون تغيير المعنى أو التركيب النحوى ، وقيل : دون تغيير نفس الفكرة العقلية أو الصورة .

وقد أنكر وقوع هذا النوع جماعة منهم ، منهم من ذكرنا قبيل هذا^(١)

ب — شبه الترادف :

وهو تقارب اللفظين تقاربا شديدا ، بحيث يصعب على غير المتخصص التفريق بينها ، مثل : عام — سنة — حول .

ج — التقارب الدلالي :

تقارب الألفاظ في المعنى مع اختصاص كل كلمة بمعنى واحد عام على الأقل .
والأمثلة على ذلك من العربية كثيرة نحو : « رمق — نظر — لمح — حدج — لحظ » كلها عمليات صادرة من العين ، إلا أن كلا منها تختص بمعنى دون سواها .

ومثل : « الغمص ، واللحج ، واللخص ، والعائر ، والساهك » كلها في أدواء العين^(٢)

د — الاستلزام :

أى أن أمرا يستلزم أمرا آخر .

مثال : نهض محمد من فراشه الساعة العاشرة يستلزم أن يكون محمد في فراشه قبل الساعة العاشرة .

ه — استخدام التعبير المماثل أو الجمل المترادفة ، وهو على عدة أقسام :

١ — التحويلي :

دخل محمد الحجرة ببطء .

ببطء دخل محمد الحجرة .

(١) علم الدلالة : ص ٢٢٣ .

(٢) فقه اللغة وسر العربية للنعالي : ص ٩٧ ، ٩٨ بدون تاريخ .

الحجرة دخلها محمد ببطء .

٢ — التبديلي ، أو العكس :

اشترت من محمد آلة كاتبة بمبلغ ١٠٠ دينار .
باع محمد آلة كاتبة بمبلغ ١٠٠ دينار .

٣ — الاندماج المعجمي :

هو التعبير عن التجمع Covered with بكلمة واحدة هي Cement !

و — الترجمة :

من لغة إلى لغة ، أو من لغة واحدة ، كأن تترجم نصا شعريا إلى نثر ، أو نصا علميا إلى اللغة الشائعة .

ز — التفسير :

أن تكون الكلمات الموجودة في الجملة الثانية مثلا مفسرة للكلمات الموجودة في الجملة الأولى^(١)

التقسيم السابق تقسيم خاص بالترادف وأشباه الترادف لدى اللغويين من علماء الغرب .

وبخلاصة القول أن الترادف الكامل الذي أنكره بعض اللغويين من علماء الغرب ثابت على قلته في اللغة العربية .

وكذلك « شبه الترادف » الذي مثل له : (عام ، سنة ، حول) موجود في العربية ، والقرآن الكريم قد استخدم هذه الكلمات دون فرق .
أما بقية الأنواع ، فلا يمكن أن نعهده من الترادف في اللغة العربية^(٢) .

* * *

(١) التقسيم مأخوذ بتصرف من كتاب « علم الدلالة » للدكتور أحمد مختار عمر : ص ٢٢١ —

٢٢٣ .

(٢) السابق : ص ٢٢٨ ، ٢٢٩ — الترادف : ص ٢٦٥ - ٢٦٦ .

المبحث الثانى

أسباب وقوع الترادف ، وكثرة المترادفات فى العربية

ذكر العلماء القدماء والمحدثون أسبابا عدة لتعليل ظاهرة الترادف فى العربية ، هذه الأسباب تختلف من لغوى لآخر ، وهى :

الأول — أن الألفاظ المترادفة نتيجة واضعّين :

يقول بعض الأصوليين : تضع إحدى القبيلتين أحد الاسمين ، والأخرى الاسم الآخر . للمسمى الواحد ، من غير أن تشعر إحداهما بالأخرى ، ثم يشتر الوضعان ، ويخفى الواضعان ، أو يلتبس وضع إحداهما بوضع الآخر .

ويقول الأصفهانى : وينبغى أن يحمل كلام من منع الترادف على منعه فى لغة واحدة ، فأما فى لغتين فلا ينكره عاقل^(١)

ولعل هذا السبب هو أكثر الأسباب التى أدت إلى حدوث الترادف ، فلهجة قريش وهى اللغة المثالية التى نزل بها القرآن الكريم حوت كثيرا من مفردات القبائل الأخرى ، حتى غدت هذه المفردات الدخيلة جزءاً من ثروتها ، وبها نزل القرآن الكريم الذى نلاحظ فيه كثيرا من المترادفات^(٢) .

وإلى هذا رأى ذهب ابن جنى ، وابن فارس :

قال ابن جنى : « وكلما كثرت الألفاظ على المعنى الواحد ، كان ذلك أولى بأن تكون لغات لجماعات ، اجتمعت لإنسان واحد من هنا ومن هنا » وقال : وهذا غالب الأمر^(٣)

(١) الزهر : ج ١ ص ٤٠٥ ، ٤٠٦ .

(٢) دراسات فى فقه اللغة للدكتور صبحى الصالح : ص ٣٠١ — فقه اللغة لمحمد خضر : ص ٢٩٧ فى

اللهجات العربية : ص ١٧٩ — ١٨٠ .

(٣) المحصّل لابن جنى ج ١ ص ٣٧٤ ، ٣٧٣ على التوالى « باب فى الفصحى يجمع فى كلامه لغتان فصاعدا » .

وقال ابن فارس في الصحاحي : فكانت وفود العرب من حجاجها وغيرهم يفدون إلى مكة للحج ، ويتحاكمون إلى قريش ، مع فصاحتها ، وحسن لغاتها ، ورقة ألسنتها ، فإذا اتهم الوفود من العرب يتخيرون من كلامهم وأشعارهم أحسن لغاتهم وأصفى كلامهم ، فاجتمع ما تغير من تلك اللغات إلى سلاتهم التي طبعوا عليها^(١)

الثاني — المعاجم اللغوية :

١ — إن جامعي المعجمات أخذوا عن قبائل كثيرة ، كل قبيلة لها مفردات وتعبيرات خاصة بها للدلالة على معان خاصة .^(٢)

على أنه نبه إلى أن جامعي المعجمات تحروا وجوه الصدق واليقين ، فكانوا لا يأخذون إلا عن الأعراب الخالص ، وكانوا يتحاشون الأعراب الذين يسكنون قرب بلاد العجم .

ب — إن جامعي المعجمات جمعوا أسماء عديدة للمسمى الواحد من غير نظر إلى الناحية التاريخية ، فأسماء الشهور في الجاهلية التي استبدلت بها أسماء أخرى بعد الإسلام لا يمكن أن تعد هذه الأسماء من المترادفات .

واحتفاظ المعاجم العربية بالمهجور الذي قد يستعمل لا يخلو من ميزة للغة العربية لا توجد في غيرها .

ج — اندساس كثير من الكلمات المولدة ، وبعض الكلمات المشكوك في عربيتها في المعاجم ، كالخمر وهي الكلمة العربية ، والاسفنت والخندريس من أصل يوناني للشراب المسكر .

الثالث — جريان صفة من الصفات على ألسنة المتكلمين على مسمى معين ، ثم تشيع وتنوب عن الاسم في التعبير عن هذا المسمى كتسمية « الأسد » : العباس من العبوس ، وهو التجهيم والتكشير ، وتسمية السيف « الفصل » لأنه يفصل أجزاء الجسم ، بعضها عن بعض^(٣)

(١) الصحاح تحقيق السيد أحمد صقر ضح عيسى الحلي سنة ١٩٧٧ م ص ٣٣ ، ٣٤ وانظر المزعرج ص ٢٠٩ ، ٢١٠ .

(٢) فقه اللغة لمحمد خضر : ص ٢٩٨ — فقه اللغة للدكتور علي عبد الواحد وافي : ص ١٧٣ الطبعة الثامنة — دار نبضة مصر للطباعة والنشر بالقاهرة .

(٣) فقه اللغة لمحمد خضر : ص ٢٩٢ — في اللهجات العربية : ص ١٨٢ .

الرابع — التطور الصوتي والدلالي :

١ — التطور الصوتي :

من المترادفات عند اللغويين القدماء ما تتشابه في مبناها مع اختلاف حرف واحد فقط ، أو ما توجد متطابقة في مبناها وحروفها مع اختلاف ترتيب الحروف .

مثال الأولى :

هلبت السماء القوم = أمطرتهم مطرا متابعا .
ألبت السماء = دام مطرها .

فالفرق بين « هلب » و « ألْب » يكمن في فاء الكلمة ، فهي في الأولى هاء ، وفي الثانية همزة ، وهذا يعنى أن الكلمة الثانية تطور صوتي للأولى أو العكس (١) .

والعلاقة بين الهمزة والهاء تكمن في أن الهمزة صوت شديد ، والهاء رخو ، فحدث انتقال من الرخاوة إلى الشدة ، أو العكس أى حدث تطور صوتي ، لوجود علاقة صوتية بين الحرفين ، وهذه العملية التي يبدل فيها حرف بحرف عرفها القدماء باسم الإبدال (٢) .

ومثال الثانية :

وهي الكلمات التي تختلف من حيث ترتيب الحروف نحو : صاعقة وصاقعة ، وجذب وجبذ ، والسبابس والبسابس .

و « جذب » مع تقادم العهد أصبحت جبذ وعلى هذا فهي ليست مرادفة لجذب وإنما هي كلمة تطورت عن طريق القلب (٣)

والحقيق بالقبول أن جميع الكلمات التي حدث لها إبدال سواء كانت هناك علاقة صوتية واضحة بين الحرفين المبدل والمبدل منه أم لم توجد ، والتي حدث لها قلب تخرج من دائرة المترادف ، ولا تعد من المترادفات (٤)

(١) فقه اللغة لمحمد خضر : ص ٢٩١ .

(٢) من أسرار اللغة للدكتور إبراهيم أنيس : ص ٧٥ — الطبعة السادسة سنة ١٩٧٨ مكتبة الانجلو المصرية — الأصوات اللغوية للمؤلف السابق : ص ١٣٥ الطبعة الخامسة سنة ١٩٧٩ م .

(٣) في اللهجات العربية : ص ١٩٢ .

(٤) من أسرار اللغة : ص ٧٥ .

ب - التطور الدلالي :

أكثر المترادفات كانت متباينة تباينا طفيفا ، ثم أصبحت بمرور الوقت دالة على معنى واحد دون فرق .

وهذا لا شك تطور ، وهو يحدث عن عدة طرق :

١ - طريق تعميم الخاص ، وذلك نحو :

الدفن : للميت ، ثم قيل دفن سره ، إذا كتبه .

الوغسى : اختلـاط الأصوات ، في الحرب ، ثم كثر فصارت الحرب
وغى ، وكذلك الواغية وقد عقد له السيوطى مبحثا في كتابه « المزهر » عنوانه
فيما وضع في الأصل خاصا^(١) ثم استعمل عاما^(٢)

٢ - طريق تخصيص العام :

مثاله « البعير » فقد استعمل مرادفا للجمل ، وهو في الأصل يطلق على الجمل
والناقة^(٣)

والهلاك : كان يستخدم لكل نوع من الذهاب ، فحدد معناه في العربية ليصبح
خاصا بنوع من الذهاب مرادف للموت ، وقد أدى هذا التطور إلى الترادف
بين البعير والجمل ، وبين الموت والهلاك^(٤)

٣ - طريق المجازات :

الرحمة : اشتقت من الرحم « موضع الولد » ، والمكان الذى يلد الأبناء
والأخوات ، فتنشأ بينهم صلة الحب والعطف .
ثم استعملت عن طريق المجاز في الصلة بين الذين يولدون من رحم
واحد ، ومع مرور الوقت أصبح هذا المعنى المجازى حقيقة ، وبذلك نشأ
الترادف بينها وبين الرأفة^(٥)

وقد أشار القدماء إلى ذلك بقولهم : والمجاز متى كثرت استعماله صار حقيقة عرفا^(٦)

(١) المزهر : ج ١ ص ٤٢٩ .

(٢) السابق : ج ١ ص ٤٢٩ .

(٣) الترادف لحاكم مالك : ص ٧٩ .

(٤) في اللهجات العربية : ص ١٨٣ .

(٥) السابق : ص ١٨٣ ، ١٨٤ .

(٦) المزهر : ج ١ ص ٣٦٨ - فقه اللغة لـ محمد غنـيـم : ص ١٩٨ .

٤ — طريق المجاورة :

في الصحبى : (العرب تسمى الشئ باسم الشئ إذا كان مجاورا له .. من ذلك المجلس وهو ما طرح على ظهر الدابة نحو : البرذعة ، ثم قيل للفارس الذى لا يفارق ظهر دابته « جلس » وقالوا : بنو فلان أحلاس الخيل^(١))
الخامس — وضع القبيلة لأكثر من اسم للمسمى الواحد ، وهذا النوع هو الأقل^(٢)

السادس — شدة العناية بالموسيقى :

اشتدت عناية العرب بالألفاظ وموسيقاها ، فشغلتهن هذه الموسيقى اللفظية عن ملاحظة الفروق بين الدلالات ، مما أدى إلى أن كثيراً من الألفاظ التى كانت تعبر عن معانٍ متقاربة قد ازدادت قربا ، واختلط بعضها ببعض ، ونسيت تلك الفروق أو تنوسيت ، وأصبح العربى صاحب الأذن الموسيقية يضحى بتلك الفروق فى الدلالات حتى يتمكن من نظم قوافيه ، وتنسيق أسجاعه ، مما ترتب عليه تلك الظاهرة التى لا نعرف لها نظيرا فى لغة أخرى ، وهو كثرة الألفاظ المترادفة^(٣)

السابع — اختفاء الفرق بين الكلمتين مع طول الاستعمال ، ويعدان من المترادف كالتريب والشك ، فالتريب أصله الغليان والاضطراب ، والشك هو التوقف بين طرقتى قضية نفيا وإثباتا^(٤)

* * *

(١) الصحبى : ص ٦٣ المزمهر : ج ٤٣١ .

(٢) المزمهر : ج ١ ص ٤٠٦ .

(٣) دلالة الألفاظ للدكتور إبراهيم أنيس : ص ٢١٠ الطبعة الرابعة — مكتبة الانجلى المصرية .

(٤) فقه اللغة لمحمد خضر : ص ٢٩٢ ، ٢٩٣ .

القسم الثانى

التعريف بالمصنف ومنهجه فى المترادفات

أولاً : التعريف بالمصنف :

هو أبو الحسن على بن عيسى بن على بن عبد الله الرمانى^(١) ، ويقال له :
الوراق ، والرمانى والإخشيدي .

سمى بـ « الرمانى » — بضم الراء وفتح الميم المشددة ، وبعد الألف نون —
قيل : إن هذه النسبة يجوز أن تكون إلى « الرمان » وبيعه ، ويمكن أن تكون
إلى قصر الرمان ، وهو قصر بواسط معروف .

وسمى بـ « الإخشيدي » لأنه كان تلميذ ابن الإخشيد المتكلم ، أو على
مذهبه ، لأنه كان متكلماً على مذهب المعتزلة .

والرمانى أحد الأئمة المشاهير جمع بين علم الكلام والتفسير والعربية ، وكان
فى طبقة أبى على الفارسى المتوفى سنة ٣٧٧ هـ .

قيل عنه كان إماماً فى علم العربية علامة فى الأدب .
وقال أبو حيان التوحيدى : لم ير مثله قط علماً بالنحو ، وغزارة
بالكلام ، وبصراً بالمقالات ، واستخراجاً للعويص ، وإيضاحاً للمشاكل .

وقال أبو البركات الأنبارى النحوى : وأما أبو الحسن على بن عيسى بن
عبد الله المعروف بالرمانى ، فإنه كان من كبار النحويين .

(١) انظر ترجمته فى : وفيات الأعيان ٢ / ٤١٨ — معجم الأدباء ١٤ / ٧٣ الإعلام ٢ / ٦٨٤ بغية
الرواة : ٣٤٤ — نزعة الألباء فى طبقات الأدباء : ٣٨٩ ، ٣٩٠ — تاريخ العلماء النحويين من
البصريين والكوفيين : ٣٠ ، ٣١ .

وقال أيضا : كان متفننا في العلوم : النحو ، واللغة والفقه ، والكلام على مذهب المعتزلة .

أخذ عن أبي بكر بن السراج المتوفى سنة ٣١٦ هـ ، وأبي بكر بن دريد المتوفى سنة ٣٢١ هـ ، وأبي القاسم إسحاق الزجاج المتوفى سنة ٣١١ هـ ، وأبي بكر بن الإخشيد المتوفى سنة ٣٢٦ هـ وهو أستاذه في الاعتزال .

ومن أخذوا عنه : أبو القاسم علي بن عبد الله الدقيقي ، وروى عنه أبو القاسم التنوخي ، وأبو محمد الجوهري .

تصانيفه :

له تصانيف في جميع العلوم من النحو ، واللغة ، والنجوم ، والفقه ، والتفسير والكلام على رأى المعتزلة منها :

١ — الألفاظ المترادفة المتقاربة المعنى (وهو موضع التحقيق والدراسة) .

٢ — تفسير القرآن المجيد : ذكر بروكلمان (ملحق ١ / ١٧٥) أن الجزء السابع من « الجامع في التفسير » للرماني في مكتبة باريس برقم ١٥٢٣ (٢)

٣ — الحدود : طبع ضمن مجموعة بعنوان « رسائل في النحو واللغة » ومعه كتاب منازل الحروف للرماني بتحقيق الدكتور مصطفى جواد ، وآخر ، ونشره سنة ١٩٦٩ م

٤ — شرح كتاب سيبويه : في مجمع اللغة العربية بالقاهرة نسخة مصورة له رقمها ١٨٣ نحو ، وهى مصورة عن نسخة فيض الله باسطنبول ، ورقمها فيها ١٩٨٤ .

٥ — معاني الحروف : وهو مطبوع بتحقيق الدكتور عبد الفتاح شليبي ، وهى المذكورة سابقا باسم منازل الحروف

٦ — النكت في إعجاز القرآن : وهو مطبوع في ثلاث رسائل في إعجاز القرآن بتحقيق الدكتور محمد زغلول سلام وآخر .

ومن الكتب المفقودة له :

- | | |
|-------------------------------------|-------------------------------|
| ٨ — الاشتقاق الصغير | ٧ — الاشتقاق الكبير |
| ١٠ — الإنجاز في النحو | ٩ — الألفات في القرآن |
| ١٢ — شرح أصول ابن السراج | ١١ — التصريف |
| ١٤ — شرح الصفات | ١٣ — شرح الألف واللام للمازني |
| ١٦ — شرح المدخل للمبرد | ١٥ — شرح مختصر الجرمي |
| ١٨ — شرح المقتضب للمبرد | ١٧ — شرح معاني الزجاج |
| ٢٠ — المسائل المفردات من كتاب سيويه | ١٩ — شرح موجز أصول ابن السراج |

مولده ووفاته^(١) :

أصله من « سر من رأى » وكان مولده سنة ست وتسعين ومائتين من الهجرة ، وقيل : سنة ست وسبعين ومائتين .

وتوفي في ليلة الأحد في حادي عشر من جمادى الأولى سنة أربع وثمانين وثلاثمائة .. في خلافة القادر بالله تعالى أبي العباس أحمد بن إسحاق بن المقتدر بالله تعالى .

وقيل توفي سنة ست وثمانين ، وقيل اثنتين وثمانين وثلاثمائة رحمه الله تعالى ، ورحمنا رحمة واسعة .

ثانيا : منهجه في رسالته :

تشتمل هذه الرسالة على مائة واثنين وأربعين فصلا ، كل فصل منها يتدرج تحته عدد من الألفاظ المختلفة ذات المعنى الواحد وهي المسماة بالألفاظ المترادفة .

وتعد هذه الرسالة ذات فائدة علمية ؛ إذ أنها تشتمل على ألفاظ كثيرة

(١) انظر وفیات الاعيان ٢ ٤١٨ — بغية الوعد ٣٤٤ رهة الأبناء في طبقات الأدباء ٣٩٠ .

وفیات الاعيان ٢ ٤١٠ — معجم الأقباء : ٧٣

تزود المستعمل للغة بزيادة معجمي ثرى ، وبألفاظ عدة فى المعنى الواحد ،
فتمنح له فرصة الاختيار والانتقاء بما يتناسب والمقام ، فربما يكون قد نسى ،
أو ما يذكره يكون أوضح ، وأجلى وأبين ، فىأتى بهذا التعبير دقيقا ،
وواضحا ، وجليا ، وجميلا .

ولا يقلل أو يغض من القيمة العلمية للرسالة ورودها خالية من الشرح
لأى لفظ ، ومن الشواهد التى يستند إليها اللغوى ، ومن المقدمة والخاتمة ؛ إذ
أن صاحبها أرادها مختصرة تسعف الطالب للغة ، فيتحقق بهذا هدف تثقيفى
لغوى

وليتضح لنا منهج الرمانى فى رسالته نتعرض لأهمين بالبحث هما :
المراد من الألفاظ والمترادفات عنده مستندين إلى ما ورد فى رسالته

أولا : من حيث المراد من الألفاظ عنده :
ليست المترادفات عند القدماء ، ومنهم الرمانى مقصورة على المفردات ،
ولمّا تشتمل أيضا على المركبات ، أى الجمل المفيدة .

فالناظر فى مصنفاتهم عن المترادفات يجدها تضمنت ألفاظا مفردة ،
وأخرى مركبة ، وهذا بالضبط ما جاء فى رسالة الرمانى التى نحن بصدد تقديم
دراسة عنها . انظر مثلا كتاب « ألفاظ الأشباه والنظائر » لعبد الرحمن بن
عيسى المتوفى سنة ٣٢٧ هـ ، وكتاب « جواهر الألفاظ » لقدامة بن جعفر
المتوفى سنة ٣٣٧ هـ تجد ما ذكرت .

وهذه نماذج من رسالة الرمانى للدلالة على ما ذكرت من أن الألفاظ
المترادفة عنده قد تكون ألفاظا مفردة وقد تكون جملا اسمية أو فعلية .

يقول الرمانى :

١ - فصل : هو فى غرة شبابه ، وشرخه ، وغضارته ، وبهجنه ،
ورفاغته (فصل : غرة الشباب وشرخه رقم ٢٥)
فصل : (إنه يصيب المفصل ، ويقرب البعيد ، ويظهر الخافى ،
ويبين الملتبس ، ويخلص المشكل فصل : تقريب البعيد ، وإظهار الخافى رقم
(١٢٠)

فصل : (إليه منقضى الأمر ، ومصيروه ، وتماه ، ومرجعه ،
ومآله ، وصيوره (فصل : تماه الأمر ، ومآله رقم ١٢٥)

٢ — فصل : وصلته ، ورفدته ، وجبوتيه ، وأجديتيه ، وأعطيته ،
وحولته ومنحته ...) إلى آخره (فصل : الصلة والعطية رقم : ١) .

فصل : كرهته ، وسئمته ، ومللته ، وعفته ، ومذلته ،
واجتويته (فصل : الكره ، والملل رقم ٦٩)

فصل دنوت ، وقربت ، وأصقبت ، واقتربت ... (إلى
آخر فصل دنوت وقربت رقم ٢٠)

فصل : أجدبوا ، وأستوا ، وأعلوا ، وأقحطوا ،
وأقمحوا ، وأجحفوا ، وأنفذوا (فصل : الجذب ، والقحط رقم ٢٦)

فصل عصبنى ، وأقلقنى ، وساءنى ، وأناءنى ،
وتكأنى إلى آخره (فصل : الفجعة والوهن رقم : ٢)

فصل : هاننى ، وأشجأنى ، ودهأنى ، ونابنى ،
ورابنى ... إلى آخره (فصل : الإهانة ، والنكبة رقم : ٣) .

فهذه الألفاظ التي وردت هنا مركبة تركيباً لغوياً مفيداً :
ففى المجموعة الأولى نجد الجمل الاسمية المكونة من المبتدأ والخبر ،
وما كان مبتدأ وخبراً بحسب الأصل .

ومن المجموعة الثانية نجد اللفظ فيها جملة فعلية ، وهى المكونة من الفعل
والفاعل ، وأحياناً تذكر فيها الفضلات .

من الألفاظ — الجمل — التى ذكرت فيها الفضلات الألفاظ فى رقم ١ ،
ج : ففى « ١ » دُكِرَ الفاعلُ ، وورد مثل هذا التركيب فى الفصول ذات الأرقام

٧٩ ، ٨٢ ، ٨٩ ، ١١٩

وفى « ج » تُرِكَ الفاعلُ لما يتناسب والمقام ، ومثل هذا ورد كثيراً فى
الرسالة كما فى الفصول أرقام ٩ ، ١٠ ، ١٥ ، ٢٧ ، ٣٦ ، ٤٠ ، ... إلى
آخر ما ذكر .

ومن الألفاظ الجمل التي اقتصر فيها على ذكر الفاعل الألفاظ في رقم « ب » ومثل هذا ما ورد في الفصول ذات الأرقام ٣٧ ، ٥٨ ، ٥٩ ، ٨٠ ، ٨٩ ، ٩٢ ، ٩٨ ، إلى آخر ما ذكر .

هذا من حيث الألفاظ المركبة تركيباً صغيراً ، أما من حيث الألفاظ المفردة فقد وردت فعلاً ، واسماً ، وجزءاً من جملة اسمية حذف خبرها .

مثال الأول « الفعل » قوله :

فصل : أعوز ، وأقر ، وأضاف ، وأعدم ، وأملق ... إلى آخر ألفاظ فصل : الفقر ، والضيق رقم : ٥ .

فصل : ذل ، وخشع ، واستكان ، واستخذى ، وخضع ، ووضع ، وانقاد ، وتظلم ، واتضع إلى آخر ألفاظ فصل : ذل وخضع رقم ١٤ ... وانظر مثل هذا في الفصول : ١٦ ، ١٩ ، ٢٢ ، ٢٣ ، ٢٩ وهي كثيرة .

ومثال الثاني « الاسم » قوله :

فصل : السرور والخيور - والجلد ، والغبطة ، والبهج ، والفرح ، والارتياح ، والاعتباط ، والاستبشار (فصل : السرور والجلد رقم : ٤) .

فصل حصنى ، وملجئ ، وملاذى ، وموئلي ، ومعلق ، ومعاذى ، ووزري ، وكنفى ، وعضدى ، ومعتمدى إلى آخر فصل : حصن ، وملجأ رقم : ١٢ .. انظر مثل هذه الألفاظ في الفصول : ٢٨ ، ٢١ ، ٤٢ ، ٦٧ ، ٧٠ ، ٧١ ، ٧٥ وهذه ألفاظ مفردة مضافة ، وفي الفصول : ٧ ، ٨ ، ١١ ، ١٣ ، ٢٤ ، ٢٨ ، ٣٣ ، ٣٥ ، إلى آخر ما ذكر من ألفاظ مفردة غير مضافة وهي كثيرة .

ثانياً : من حيث المراد من « الترادف » عنده :

إن منهجه في رسالته ، وهو منهج القدماء يبنى عن المراد من الترادف عنده وعند القدماء ، فالألفاظ لديهم جميعاً ترتب حسب المعاني ، وهذا مما يبين

معنى الترادف ، وهو أن عددا من الألفاظ المختلفة لفظا المتفقة معنى ، كما سيأتي .

وانظر إلى ابن السكيت المتوفى ٢٤٤ هـ في كتابه « الألفاظ » ،
وعبد الرحمن بن عيسى الهمداني المتوفى سنة ٣٢٧ هـ في كتابه ألفاظ الأشباه
والنظائر ، وقدامة بن جعفر في كتابه « جواهر الألفاظ » نجد منهمجهم كما
ذكرت وهو منهج الرماني في رسالته ، الذى يوضح أن المراد من الترادف
عندهم واحد .

وهذه نماذج للدلالة على أن منهمجهم واحد من كتابى الهمداني ، وقدامة
ابن جعفر ورسالة الرماني ، وكل نموذج منها ذو معنى واحد وبألفاظ متعددة

النموذج الأول : فى معنى البعد :

يقول الهمداني (باب البعد : يقال : بعدت الدار بيننا ، ونزحت ،
وشسعت وشحقت ، وأجنبت ، وتزحزحت ، ونأت ، وشحطت ،
وشطرت ، وشطنت) ص ١٠٣ .

ويقول قدامة (فى أنواع البعد ، وصفاته : قال : قضا وشطا ، وبعد ،
وبُعد ، وسَهَب ، ونضِب ، وشط ، وشطن ، وشحط ، وشطر ، وشسع ،
وانتجع ، ونزح ، وتزحزح ...) ص ١٧

ويقول الرماني : (فصل : بعد ، وشط ، وشطن ، ونزح ، وأقصَد ،
وأخفق ، وقذف ، وسحق ، وشحط ، وعزب ، ونأى ، وتراخى ، وفصل :
رقم ١٩)

النموذج الثانى : فى معنى القرب :

يقول الهمداني : (باب القرب : يقال : قريت الدار والمسافة والخطوة ،
وتدانت أيضا ، وتصاقبت ، وأحقت ، وأكثبت ، وأسقت ، وأسفت .

ويقال : أرف الرحيل ، وأنى ، وحان ، وأجم ، وأحم ، وقرب)

ص ١٠٤

ويقول قدامة (السقب : قَرَبَ ، يَقْرِبُ ، وَقَرِبَ يَقْرُبُ ، واقترب
اقتراب وقربه فهو قريب ومقترَب ، والسقب : القرب ، وسقت داره ،

وأسقيت ، والوتين : القريب ، والمواتنة : المقاربة ، ودار أُمِّ وسقب ،
وصقب ، وكشب : قرية) ص ١٩

ويقول الرمانى : (فصل دنوت ، وقربت ، وأصقيت ، واقتربت ،
وأزلفت ، ازدلفت . ومنه : أم ، وكشب ، وصقب ، وقرب ، وزلفى ،
وصدد) فصل رقم : ٢٠

النموذج الثالث : فى معنى المدح
يقول الخمزانى (باب المدح) يقال : فلان مدح فلانا ، وقَرَّظَه ، وأَبَّنه ،
ومدحه ، ومدَّهه ، وزكاه ، وأطراه) ص ١٦

ويقول قدامة (المدح : مدحه ومدَّهه ، وقَرَّظَه ، وزكاه ، وأَبَّنه ،
وحده ، ومجده ، وأثنى عليه ، وأطراه ، وشكر فعله ، وحمد أمره ، ووصف
مجده) ص ٤٥ .

ويقول الرمانى (فصل : مدحه ، وقَرَّظَه ، وأطراه ، وزكاه ، ومجده)
فصل رقم ١٠

ونجتمزئ بهذه النماذج المذكورة ، وهى كثيرة يراها الناظر فى كتب
القدماء ، وهى تبين فى جلاء أن المراد من الترادف عند القدماء ومنهم الرمانى :
هو دلالة عدة ألفاظ مفردة ، وغير مفردة على معنى واحد أو متقارب ويؤكد
ما ذكرت ما أفصح عنه بعضهم وهو قدامة بن جعفر فى مصنفه السابق
الذكر ، يقول : (والإرداف : أن تراد الدلالة على معنى ، فلا يؤتى باللفظ
الخاص بالدلالة على ذلك المعنى بنفسه ، بل هو ردفه وتابع له ضرورة ، ليكون
فى ذكر التابع دلالة على المتبوع .

وهو فى الأشعار وبلاغات الأعراب ، كقول أعرابية : له نَعَم قليلات
المسارح ، كثيرات المبارك ، إذا سمعن صوت المزهَر أيقن أنهن هوالك) .

لم ترد أن إبَّله تبرك بفنائِه ، ولا تسرح-ليقرب عليه نحرها لضيوف فقد
اعتادت منه هذه الحالة .

ولمَّا أردات أن تصفه بالجوود والكرم فأتت بمعان هى أرداف ولواحق ،
من غير تصريح بما أردات) ص : ٧ .

الخاتمة

رأينا اللغويين القدماء والمحدثين قد اختلفوا في وقوع الترادف ، وصنفوا من أجل ذلك مصنفات عديدة ، لبيان الألفاظ المترادفة ، أو التفريق بينها ، وقد بالغ كل منهما في الإثبات أو الإنكار .

فمنكرو الترادف بالغوا في إيجاد الفروق بين الألفاظ ، حتى إنهم فرقوا بين ألفاظ لا يحتاج في مثلها إلى تفريق ، فالفرق بينهما واضح نحو : الصفة والحال ، والكذب والحال ، والعلم والظن والإرادة والمحبة^(١)

وقد خالف المنكرون للترادف القرآن الكريم حين فرقوا بين ألفاظ وردت مترادفة فيه ، نحو : « فضل » و « أثر » في قوله تعالى : ﴿ تَاللّٰهِ لَقَدْ آثَرَكَ اللّٰهُ عَلَيْنَا ﴾ ﴿ وَأَنَّىٰ فَضَلْتَكُمْ عَلَى الْعَالَمِينَ ﴾

و « حضر » و « جاء » في قوله تعالى : ﴿ حَتَّىٰ إِذَا جَاء أَحَدُكُمُ الْمَوْتُ ﴾ ، ﴿ حَتَّىٰ إِذَا حَضَرَ أَحَدَكُمُ الْمَوْتُ ﴾ .

و « بعث » و « أرسل » في قوله تعالى : ﴿ وَبَعَثَ فِيهِمْ رَسُولًا ﴾ ، ﴿ فَأَرْسَلْنَا فِيهِمْ رَسُولًا ﴾^(٢)

فكتب الفروق فرقت بين ألفاظ استعملها القرآن مترادفة ، وفي هذا مخالفة للاستعمال القرآني :

يقول أبو هلال في التفريق بين البعث والإرسال : (إنه يجوز أن يبعث الرجل إلى الآخر لحاجة يخصه دونك ودون المبعوث إليه ، كالصبي تبعثه إلى المكتب ، فتقول : بعثته ، ولا تقول أرسلته ، لأن الإرسال لا يكون إلا برسالة ، وما يجرى مجراها)^(٣)

(١) الفروق اللغوية : ص ٩ ، ٣١ ، ٨٠ ، ٩٨ على التوالي .

(٢) في اللهجات العربية : ص ١٨٠ — دراسات في فقه اللغة : ص ٣٠٠ .

(٣) الفروق اللغوية : ص ٢٢٢ .

ويقول في التفريق بين الاختيار والإيثار : (الفرق بين الاختيار والإيثار ، أن الإيثار — على ما قيل — هو الاختيار المقدم ، والشاهد قوله تعالى : قالوا : ﴿ تالله لقد آثرك الله علينا ﴾ أى قدم اختيارك علينا ، وذلك أنهم كلهم كانوا مختارين عند الله — تعالى — لأنهم كانوا أنبياء ، واتسع في الاختيار فقبل لأفعال الجوارح اختيارية تفرقة بين حركة البطش وحركة المجس وحركة المرتعش ... وعندنا أن قوله تعالى : ﴿ آثرك الله علينا ﴾ معناه أنه فضلك الله علينا ، وأنت من أهل الأثرة عندى ، أى ممن أفضله على غيره بتأثير الخير والنفع عنده ... (١)

والمبالغة أيضا نلاحظها لدى مثبتي الترادف ، فقد أدخلوا الألفاظ ضمن الترادف . نحو : يجمع منتشره ، ويرأب صدعه ، ويرتق فتقه ، ويصلح ثأؤه ، ويشعب صدعه (٢)

ونحو : أرداه فى مهوى حفرتة ونكته بشقصه ، وخنقه بوترة ، ورد كيده فى نحره (٣)

كما أنهم عدوا بعض الألفاظ مترادفة فى حين أنها ليست كذلك مثل : أقلقنى وكربنى وضعضنى (٤) وأهاننى وأشجانى (٥) والخراج والإتاوة ، والفيء والحزبة والضريبة (٦) هذه المغالاة نلاحظها فى رسالة الرماني القادمين على تحقيقها بعونه تعالى ، ونلاحظها أيضا فى الألفاظ لابن السكيت يقول : (ليلة مدطمة ، أى مظلمة ، وديجور ، ويجوج ... واطرمس الليل : أظلم ، والغيب نحوه ، والعلاجوم : الظلمة والمسحنكك : الأسود ، والمطلخم مثله) (٧)

والأمثلة على هذا الغموض فى الألفاظ المترادفة كثيرة تبين فى جلاء تكلف القائلين بالترادف .

(١) الفروق اللغوية : ص ١٠١ ، ١٠٢ .

(٢) انظر رسالة الرماني المحققة — الفصل رقم ٥٥ .

(٣) السابق — الفصل رقم ١١٩ .

(٤) السابق — الفصل رقم ٢ .

(٥) السابق — الفصل رقم ٣ .

(٦) السابق — الفصل رقم ١٣٣ .

(٧) دلالة الألفاظ : ص ٢٢٠ ، ٢٢٤ .

وبعد ...

إن اختلاف الألفاظ المفردة الدالة على معنى واحد ، أو متقارب ظاهرة موجودة في اللغة العربية ، أسماها اللغويون الترادف .

ولعل من الضروري أن نشير إلى أن الفروق التي دونت في كتب الفروق بين الكلمات المترادفة صحيحة في أغلب الحالات ، فمما لا شك فيه أن لكل كلمة إيماءات خاصة تناسب سياقاً دون سياق آخر .

هذه الفروق تفيد الأديب والمتخصص بحيث تظهر براعته في الانتقاء ومهارته في الاختيار ، ليكون التعبير دقيقاً ، والمعنى جميلاً ، وهو أمر لا يخلو من صعوبة ، إلا أنه يمنح النص جمالاً لا يضاهى .

هذه الفروق تصدق على كثير من الكلمات المفردة إلا أنها لما كانت تجمع حول معنى عام واحد فإننا نطلق عليها اسم الكلمات المترادفة المتقاربة المعنى ولا غضاضة في هذه التسمية ، وهذا النوع هو الأغلب ، وهو ما ينطبق على رسالة الرماني ، على أنه مما يقوى هذا أن النسخة « أ » وجد عليها العنوان « رسالة في الألفاظ المترادفة المتقاربة المعنى » .

* * *

القسم الثالث

منهج التحقيق

أسس التحقيق — وصف النسخ

الأول : أسس التحقيق :

يقوم التحقيق على الأسس الآتية :

- ١ — مراجعة النسخ بعضها على بعض ، مع اتخاذ نسخة أصلا .
- ٢ — ترقيم الفصول .
- ٣ — عنوانة الفصول حسب ما ورد في النسخة المزموز إليها بالرمز « ب » وهو ما وضع بين قوسين عقب كلمة : فصل (....) .
- ٤ — شرح المفردات الغريبة ، والتي يحتاج إلى بيان ارتباطها بالمعنى العام للفصل ، وهي كثيرة .

وقد استعنت في بيان معاني المفردات ، وما يؤيد صلتها بالمعنى العام للفصل التي ذكرت ضمنه بمعاجم الألفاظ مثل : لسان العرب لابن منظور ، والصحاح للجوهري ، والقاموس المحيط للفيروزبادي ، والمختص لابن سيده ، وفقه اللغة للثعالبي ، وجواهر الألفاظ لقدامة بن جعفر ..

- ٥ — ضبط ما يحتاج إلى ضبط .

الثاني : وصف النسخ :

اتخذت ثلاث نسخ مخطوطة ، وأخرى مطبوعة للوصول إلى الرسالة محققة كما أرادها مؤلفها فهذه أربع نسخ اعتمدت عليها في التحقيق :

- ١ — النسخة الأولى : وهي الأصل وقد رمزت إليها بالرمز « أ »

وهي تقع تحت رقم ٢٥ لغة بمكتبة معهد دمياط الديني بمصر . عنوانها رسالة في الألفاظ المتردفة المتقاربة المعنى لأبي عيسى الرماني تقع ٢ ست صفحات من القطع المتوسطة ، في الصفحة حوالي ٢٨ سطرا في السطر ٩ كلمات تقريبا .

الصفحة الأخيرة بها سبعة أسطر كوامل ، والباقي تسعة كتبوا على شكل هرم رأسه أسفله .
بدئت بقوله : بسم الله الرحمن الرحيم وصلته ورفدته وحبوته ...
وانتهت بقوله : الخالك والغيب والغريب . هذا آخر كتاب الألفاظ المترادفة لعلي بن عيسى الرماني ، منقولا من خط لبعض الفضلاء بقلم الفقير محمد البنا عفى عنه آمين .

ولم تذكر كلمة فصل للفصل رقم ١ وذكرت في بقية الفصول ، ويقع على هوامش هذه النسخة بعض التعليقات والتكميلات للنص .

٢ — النسخة الثانية : رمز إليها بالرمز « ب »

وهذه النسخة مطبوعة بمطبعة القاسمي الواقع في ديوبند سنة ١٣٣٢ هـ وعليها شرح لمحمد محمود الرافعي .
طبعت في ٢٢ صفحة والمادة العلمية تبدأ من الصفحة السابعة إلى نهاية التاسعة عشرة .

وقبل المادة العلمية للرسالة مقدمة تشتمل على فهرس ، ومقدمة لناشر الكتاب موضوعها الترادف وقيمتها اللغوية ، ثم ترجمة للمصنف .

بدأت يقول الشارح : نحمدك يا من أبدعت الإنسان ...
صفحة : ٢ وختمت بقوله : وفي المثل : الليل أخفى للويل . ويقال في انتهائه : خلع الليل ثيابه ، وحدد الصبح نقابه ، وبث طلاعه ، وبدت تباشيره ، وافتقر الفجر عن نواجذه .

تم تصنيف هذا الشرح وترصيفه بقلم المرتجي عفو ربه محمد محمود الرافعي غفر الله له ولوالديه ص ١٩

وموضع هذا الشرح على الهوامش الجانبية للأصل ، وهو شرح مختصر

يبين معاني بعض الكلمات إلا أنه لا ينهض أن يعد شرحا علميا ، أو مغنيا ومسعفا القارىء للوصول إلى مراده .

٣ — النسخة الثالثة : وهى المرموز إليها بالرمز « ه »
وهذه النسخة مخطوطة تحت رقم (١٢٠٣٠ هـ) بقسم المخطوطات
بدار الكتب المصرية

تقع فى عشر ورقات من الحجم الصغير ، ومسطرتها خمسة عشر
سطرا تقريبا فى السطر الواحد حوالى ست كلمات .

فى الورقة الأولى / أ :

هذا كتاب ترادف الألفاظ للإمام العالم على بن عيسى الرمانى نفعنا الله
به وعقب هذا العنوان فائدتان موضوعهما الهداية .

فى الورقة الثانية أ :

هذا الكتاب ترادف الألفاظ تأليف الإمام العالم العلامة البحر الفهامة
على بن عيسى الرمانى .

وفى الورقة الثانية ب / بدأت الرسالة بقوله : الحمد لله وحده وصلى
الله على من لا نبي بعده ... وانتهت النسخة ب .. والخالك والغيب
والغريب . تم كتاب الألفاظ بحمد الله وعونه وحسن توفيقه ، وصلى
الله على سيدنا محمد وآله وصحبه وسلم .

ثم ذكرت عدة كلمات لغوية عربية وغيرها بخط الشيخ عبد الرحمن
بن عمر الحبشى .

ملاحظات على هذه النسخة :

١ — وقع ناسخها فى خطأ فى الترقيم ، فقد أدمج الفصل رقم ١٠٤ فى
سابقه ، وبذا وصل تعداد الفصول عنده مائة وواحد وأربعون فصلا ناقصة
فصلا واحدا من حيث التعداد .

٢ — بدءاً من الفصل رقم ٣٣ إلى نهاية الرسالة حذفت واوات العطف
للألفاظ ، هذا ما عدا الفصلين ٨٠ ، ١٢٥

٤ - النسخة الرابعة : رمز إليها بالحرف « و »

وهي مخطوطة تقع تحت رقم ٢ لغة بقسم المخطوطات بدار الكتب المصرية تقع في خمس ورقات من الحجم الكبير ، ومسطرتها ثلاثة وعشرون ، في السطر ثمانى كلمات تقريبا .

بها مشها بعض التعليقات ، وكتبت باللون الأسود عدا كلمة فصل والواوات العاطفة للمفردات كتبت باللون الأحمر .

في الورقة الأولى / ب :

هذا كتاب الألفاظ المترادفة ، أو المتقاربة المعنى لابن عيسى الرمانى

وفي نهاية النسخة :

والخالك والغيب والغريب . هذا آخر كتاب الألفاظ لعلى بن عيسى الرمانى منقولاً من خط بعض الفضلاء ، بقلم الفقير نصر الوفائى الهورى فى ربيع سنة ١٢٨٤ هـ غفر الله له ولوالديه ، وختم بالإيمان لهم . آمين

ملاحظة على هذه النسخة :

في مقابلتي للنسخ بعضها مع بعض اتضح لى أن هذه النسخة والنسخة المرموز إليها بالرمز « أ » نقلا عن نسخة واحدة ، ومما يؤكد ذلك أنه في نهاية كل منهما أنها نقلت من خط بعض الفضلاء كما أن الناسخين عاشا تقريبا في فترة واحدة وهي نهاية القرن الثالث عشر الهجرى .

* * *

النص محققاً

بسم الله الرحمن الرحيم (١)

١ - فَصْل : (الصَّلَّةُ وَالْعَطِيَّةُ) :

وَصَلَّتهُ ، وَرَفَدْتُهُ (٢) ، وَحَبَّوْهُ (٣) ، وَأَجْدَيْتُهُ (٤) ، وَأَعْطَيْتُهُ ، وَخَوَّلْتُهُ ، وَمَنْحَتُهُ ، وَأَوْلَيْتُهُ ، وَأَصْفَيْتُهُ ، وَسَوَّغْتُهُ ، وَأَسْعَفْتُهُ (٥) ، وَأَسْدَيْتُ إِلَيْهِ (٦) ، وَأَنْلَيْتُهُ ، وَأَجْرَيْتُ عَلَيْهِ (٧) ، وَنَحَلْتُهُ ، وَرَشَيْتُهُ (٨) ، وَوَأَسَيْتُهُ (٩) ، وَأَنْحَفْتُهُ ، وَتَفَلَّغْتُهُ ، وَجَبَّرْتُهُ ، وَأَزَلَّغْتُهُ (١٠) .

- (١) في هـ : (الحمد لله وحده وصلى الله على من لا نبي بعده) موضع (بسم الله الرحمن الرحيم) .
 (٢) الرفد : (المونة والعطاء وسقى اللبن .. يقال : رفدته وأرفدته : لبسته . قال :
 رفدت ذوى الأحساب منهم مرافدى وهذا الرجل حتى عاد حراسيدها
 جواهر الألفاظ : ص ٨٧ ، وانظر : ص ٨٤ ، ٩٥ .
 (٣) الحياء : عطاء بلا من ولا جزاء .. ويقال : قد حبوته ، ومنه اشتق المحابة . ويقال : بذله العطاء
 إذا أعطاه قليلا شيئا بعد شيء (السابق ص ٨٧ ، ٩٤) .
 (٤) الجدوى ، والجدى : العطية ، وأجدى فلان علينا يجدى إجداء ، وجدنا يجدى جدوى ،
 والمجيدى : طالب الجدوى (لسابق : ص ٨٦) .
 (٥) الإسعاف : قضاء الحاجة ، ونساعفة : المواتاة والمعونة (السابق : ص ٨٩) .
 (٦) السدى : المعروف ، يقال : أسدى إليه معروفا ، وسدى عليه سدى كثيرا ، وسدى تسدية
 (جواهر الألفاظ : ص ٨٥) .
 (٧) في هـ : وأجريت عليه ، وأئلته .
 (٨) يقال : رشاه يرشوه ، ورشوته أرشوه رشوة ، فارتشى .. المراهضة : المحابة .. والرشوة إعطاء
 بعض ماله .. ورشوته تأتى بمعنى أبديته . (السابق : ٨٣ ، ٨٦ ، ٨٧ ، ٩٠ ، ٩٤) .
 في التعليق على النسخ أب و : رشيته من الرشوة مثقلة الرأه ... ومثله : رشيته : أعطيته من
 الرياش ، وهى الثياب جمع ريش ، وفى القرآن : ﴿ وريشا ولباس التقوى ﴾ . انتهى .
 (٩) في هـ (وولسته) وهو خطأ .
 (١٠) يقال : أزللت إليه نعمة ، أى أسديت إليه فضلا (انظر . السابق : ص ٩٤) .
 ملحوظة : تنظر الألفاظ هذا الفصل فى المصدر السابق (جواهر الألفاظ) : باب فى الصلة .
 والعطية : من ص ٨٣ إلى ص ٩٧ - وفيه فى ص ٨٣ ، ٨٤ : أصفدته ، وعمله . وآساه . حفاه .

٢ - فصل : (الفجعة والوهن) :

عَصَبِي^(١) ، وَأَقْلَقْنِي^(٢) ، وَسَأَنِي^(٣) ، وَنَاءَنِي^(٤) ، وَتَكَأَنِي^(٥) ، وَكَرَبْنِي^(٦) ، وَكَرَبْنِي^(٧) ، وَبَقَطْنِي^(٨) ، وَأَعْطَمْنِي^(٩) ، وَأَكْدَنْي^(١٠) ، وَهَدَنْي^(١١) ، وَأَصْلَعْنِي^(١٢) ، وَضَعَضْتَنِي^(١٣) ، وَأَوْهَنْتَنِي^(١٤) ، وَوَهَلْنِي^(١٥) ، وَفَجَعْنِي^(١٦) ، وَأَوْجَعْنِي^(١٧) ، وَالْمَنَى^(١٨) ، وَغَالَنِي^(١٩) .

٣ - فصل : (الإهانة والتكبة) :

هَانَنِي^(١) ، وَأَشْجَانِي^(٢) ، وَدَهَانِي^(٣) ، وَتَانِي^(٤) ، وَرَانِي^(٥) ،

(١) العصب — في الأصل — يطلق على : الطي واللي والشد وضم مائفرق من الشجر وعبطه (القاموس : العصب ١ / ١٠٤) ، ولعله من (التضب) بالضاد المعجمة ، فالأعضب من الرجال : الذي لا ناصر له . والمعسوب : الضعيف ، والشاة المعسباء : المكسورة القرن (انظر : الصحاح) : عصب ج ١ ص ١٨٣ ، ٨٤ .

(٢) يقال : تَكَأَتِ الناقة ، أى قل لنا (القاموس : تَكَأَتِ ١ / ٨) .

(٣) كَرَبْتُهُ الْغَمَّ بِكَرْتِهِ وَيَكْرَبُهُ : اشْتَدَّ عَلَيْهِ (السابق : بَكَأَتِ ١ / ١٧٢) .

(٤) يَقَطُّ فَلَانًا : يَأْكُلُ الْكَلَامَ : يَكْهِنُ وَيَقَطُّ الشَّيْءَ : يَفْرُقُ / السابق : يَقَطُّ ٢ / ٣٤٨ .

(٥) الْعُطْمُ بِضَمِّينَ / الْهَلَكِي ، وَاحِدُهُ : عَطْمٌ وَعَاطِمٌ / السابق : الْعِضْمُ ٤ / ١٤٨ .

(٦) الْكَدُّ : الشَّدَّةُ وَالْإِلْجَاحُ ، وَاسْتَدَّهَ وَكَدَّهُ : طَلَبَ مِنْهُ الْكَدَّ ، كَدَّ : اسْتَدَّهَ / السابق : الْكَدُّ ١ / ٣٢٩ .

(٧) الْهَدُّ : الْهَدْمُ الشَّدِيدُ / السابق : الْهَدُّ ١ / ٣٤٥ .

(٨) الضَّمْعَاعُ : الضَّعِيفُ مِنْ كُلِّ شَيْءٍ ، وَالرَّجُلُ يَلَارِئُ وَحَزْمٌ / السابق : الضَّمْعَاعُ ٣ / ٥٤ .

(٩) الْوَهْلُ — بِالتَّحْرِيكِ : الْفُرُوعُ ، وَقَدْ وَهَلَ يَوْهَلُ ، وَهُوَ زَوِيلٌ وَمُسْتَوْهَلٌ / السابق : وَهَلَ ٥ / ١٨٤٥ ، ١٨٤٦ .

(١٠) غَالَهُ : أَهْلَكَه ، كَافَتَالَهُ ، وَأَخَذَهُ مِنْ حَيْثُ لَمْ يَدِرْ / السابق : غَالَهُ ٤ / ٦ .

(١١) شَجَاهُ : حَزَنُهُ وَطَرَبُهُ ، كَأَشْجَاهُ فِيهِمَا ، وَهِيَ مِنْ أَلْفَاظِ الْأَضْدَادِ / السابق : شَجَاهُ ٤ / ٣٤٠ —

وَق ٥ : (وَأَسْجَانِي) بِالسَّيْنِ .

(١٢) الدَاهِيَةُ : الْأَمْرُ الْعَظِيمُ ، وَدَوَاهِي الدَّهْرِ : مَا يَصِيبُ النَّاسَ مِنْ عَظِيمِ نَوْبِهِ وَحَوَادِثِهِ / الصَّحَاحُ :

دَهَى ٦ / ٢٣٤٤ .

(١٣) النَّوْبُ : نَزُولُ الْأَمْرِ كَالنَّوْبَةِ ، وَنَابَهُ : عَاقَبَهُ / القَامُوسُ : النَّوْبُ ١ / ١٣٤ .

(١٤) رَابَ رَوْبًا وَرَوْبًا : تَحْيَرٌ ، وَفَرَّتْ نَفْسُهُ ، أَوْ سَكَرَ مِنْ نَوْءٍ .. وَرَجُلٌ رَالِبٌ : حَانَ هَلَاكُهُ ..

وَالْتَرَوَيْبُ : الْإِهْيَاءُ / السابق / رَابَ ١ / ٧٧ .

وَنُكِّنِي ، وَخَدَعَنِي ^(١) ، وَلَاعَنِي ، وَبَحَعَنِي ^(٢) ، وَبَهَرَنِي ^(٣) ،
وَفَدَحَنِي ، وَأَهْلَعَنِي ، وَشَفَنِي ^(٤) ، وَمَضَنِي ^(٥) ، وَكَطَنِي ^(٦) ،
وَمَرَحَنِي ^(٧) .

٤ — فَصْلُ : (السَّرُورُ ، وَالْجَذَلُ) :

السَّرُورُ ، وَالْحُبُورُ ، وَالْجَذَلُ ، وَالْبَيْطَةُ ، وَالْبَهْجُ ، وَالْفَرَحُ ،
وَالْأَزْيَاحُ ، وَالْأَغْبَاطُ ، وَالْأَسْبِيحُ .

٥ — فَصْلُ : (الْفَقْرُ ، وَالصِّيقُ) :

أَعَوَزَ ، وَأَقْتَرَّ ، وَأَضَاقَ ، وَأَمْعَدَ ، وَأَمْلَقَ ، وَعَالَ ، وَاحْتَاجَ ، وَأَخْفَقَ ،
وَأَفْتَقَرَ ، وَتَرَبَّ ^(٨) ، وَأَرْمَلَ ^(٩) ، وَأُفْعِدَ ^(١٠) ، وَاسْتَحْتَلَّ ، وَدَرَجَ ^(١١) ،
وَأَكْهَدَى ، وَفَنَعَ ، وَأَزْهَدَ ، أَمْعَدَ ^(١٢) .

(١) خدعه خدعا : ختله وأراد به لكرهه من حيث لا يعلم ، كأخدعته ، فأتخدع / السابق : خدعه
٣ / ٥٤ ، ٤٦ — في هـ : وأخدعني .

(٢) يقع نفسه : قتلها غما ، ويقع بالحق بنوعا أقربيه ويخضع له / السابق : يقع ٣ / ٣ .

(٣) من معاني « البهر » : الكرب . السابق : البهر ١ / ٣٧٥ .

(٤) شف جسمه : نحل ، وشفه أهم : هزله / السابق : الشف ٣ / ١٥٤ .

(٥) مَضَّ الشيء مضاً ، ومضضاً : أبلغ من قلبه اخرون به ، كأمضته / السابق : مضه ٢ / ٣٤٢ .

(٦) كَطَّه الأمرُ كَطَاطًا وكَطَاطَةً : بهظه ، وكربه ، وجهده / السابق : الكطة ٢ / ٣٩٥ .

(٧) القرح — بضم القاف : الألم : السابق : القرح ١ / ٢٤٠ .

في هـ : (ومضني ، وأمضني ، وكطني ، وفرحتني) ولعله سهو من الناسخ على أن يضع النقط

(٨) ترب — كفتح — : كثر ترابه ، وصار في يده التراب ، ولزق بالتراب ، وغسر وانقثر /
القاموس : التراب ١ / ٣٩ .

(٩) أرملا : نفد زادهم ، ورجل أرمِلَ وامرأة أرملة محتاجة أو مسكينة / السابق الرمل : ١ / ٣٧٤
٣٧٥ — في ب : وأرمل وترب .

(٣) نفد — كسمع : ففي ذهاب . وأنفده : أنفاه ، واستنفده القوم ، وانتفده : ففي زادهم وماهم .
وتجهد في البلاد منتفدا : مراغما ومضطربا / السابق : نفد ١ / ٣٣٨ ، ٣٣٩ .

(١١) يقال : درج القوم : أى انقروضوا . ودرج الرجل : أى لم يخلف نسلاً . / الصحاح .
درج ١ / ٣١٣ .

(١٢) معده : اختلعه ، وامتعده الشيء : فسده / القاموس : معده ١ / ٣٣٥ — في هـ : وأمعد وأدمل .

٦ — فَضْلُ : (في معنى محروم) :

مُخْتَلٌّ ، وَمُخْرُومٌ ، وَمُحَارَقٌ ^(١) .

٧ — فَضْلُ : (الْمَسْكَنَةُ ، وَالْعُسْرُ) :

الْعَصَاصَةُ ^(٢) ، وَالْبُؤْسُ ^(٣) ، وَالْمَسْكَنَةُ ، وَالْعُسْرُ ، وَالْحَصَاصَةُ ^(٤) ،
وَالْفَاقَةُ ، وَالْمَحْمَصَةُ ^(٥) ، وَالْبَذَاذَةُ ^(٦) .

٨ — فَضْلُ : (الْغِنَى ، وَالثَّرْوَةُ) :

الْغِنَى ، وَالسَّعَةُ ، وَالْجِدَّةُ ^(٧) ، وَالثَّرْوَةُ ، وَالْمَيْسَرَةُ ، وَالْيَسَارُ ،
وَالزَّيْدُ ^(٨) ، وَالرَّيَاسُ ^(٩) ، وَالْجَدَا ^(١٠) ، وَالْإِتْرَابُ ^(١١) ، وَالْوَفَرُ ^(١٢) .

٩ — فَضْلُ : (ثَلْبِهِ ، وَشْتَمَهُ) :

ثَلْبُهُ ، وَسَبَّهٗ ^(١٣) ، وَشْتَمَهُ ، وَهَجَنَهُ ، وَهَجَاهُ ، وَنَقَصَهُ ^(١٤) ، وَتَدَدَّ بِهِ ،

(١) المحارف / المحروم ، ويقال : أحرف : جازى على غير أو شر ، وحاربه لسوء / جازاه / السابق :
الحرف ٣ / ١٢٣ . قيل : المحروم الذى لا ينمى له مال ، وقيل أيضا إنه المحارف الذى لا يكاد
يكتسب / اللسان : حرم .

(٢) عَصٌ : صلب واشتد / القاموس : العص ٢ / ٢٠٦ .

(٣) فى هـ : والبؤس .

(٤) الخصاص والخصاصة والخصاصاء — بفتحهن : الفقر / السابق : خصه ٢ / ٢٩٨ .

(٥) المضمصة / المجاعة / السابق : مضمص ٢ / ٢٩٩ .

(٦) بذذت كعلمت بذاذة ، وبذاذا ، وبذاذا ، وبذوذة : ساءت حاله / السابق : البذ ١ / ٣٤٧ .

(٧) وجد المال - غيره مجده وجدا مثلثة وجدة : استغنى / السابق : وجد ١ / ٣٤٠ .

(٨) الزهد . والزيادة والمزيد والزهدان بمعنى ، وزاده الله خيرا ، وزهده فزاد وإزاده / السابق : الزهد
١ / ٢٩٦ — فى هـ : والزهد وأحشبه .

(٩) راس : مثنى مبيخرا / السابق : راس ٢ / ٢١٨ .

(١٠) الجدا ، والجندى — المطر العام ، أو الذى لا يعرف أقصاه ، والمعطية / السابق : الجدا ٤ / ٣٠٥ .

(١١) أثرب : قل ماله وكثر ، ضد / السابق : الثرب ١ / ٣٩ .

فيقال له : ثرب إذا افتقر ، وأثرب : استغنى / تعليق من النسخة (أ) .

(١٢) الوفَرُ : الغنى ، ومن المال والمتاع : الكثير الواسع ، أو العام من كل شيء / السابق : الوفَر
٢ / ١٥٤ .

(١٣) سبع فلانا : شتمه ووقع فيه ، أو عضه ، وسبع الشيء : سرقه / القاموس : سبعه ٣ / ٣٥ .

(١٤) النقيصة : العيب ، وفلان يتنقص فلانا ، أى يقع فيه ويلبسه / الصحاح : نقص ٣ / ١٠٥٩ .

هُ ، وَعَابَهُ ، وَأَسْمَعُهُ ، وَقَصَّهُ ، وَقَذَفَهُ ، وَقَرَفَهُ^(١) ، وَحَدَمَهُ^(٢) ،
حَدَهُ^(٣) ، وَلَحَاهُ^(٤) .

— فَصَّلْ : (مَدَحَهُ وَأَطْرَاهُ) :

مَدَحَهُ ، وَقَرَّظَهُ ، وَأَطْرَاهُ ، وَزَكَّاهُ ، وَمَجَّدَهُ .

— فَصَّلْ : (الْغَارُ وَالصَّغَارُ) :

الْغَارُ ، وَالشَّنَارُ^(٥) ، وَالضَّيْمُ ، وَالصَّغَارُ ، وَالشَّيْنُ ، وَالْمُنْقَصَةُ ،
سُبَّةٌ ، وَالْوَكْفُ^(٦) ، وَالْعَابُ^(٧) ، وَالْعَيْبُ ، وَالذَّامُ ، وَالذِّيمُ^(٨) ،
جَرُّ ، وَالْأَيْمَةُ^(٩) ، وَالْوَصْمَةُ .

— فَصَّلْ : (جِصَنَ ، وَمَلَجَأَ) :

جِصَنِي ، وَمَلَجَيْتِي ، وَمَلَاذِي ، وَمَوَائِي ، وَمَعْقِلِي ، وَمَعَاذِي ،
رَى^(١٠) ، وَكَهَفِي ، وَعَضْبِي ، وَمُعْتَمِدِي ، وَجِرْزِي ، وَمُعْتَصِي ،
تَصْرِي^(١١) ، وَمُلْتَحِدِي^(١٢) ، وَمُحْتَصِي ، وَمَالِي ، وَكُنْفِي .

(أُرِفَ فَلَائِلًا : وَقَعَ فِيهِ ، وَذَكَرَهُ بِسُوءٍ ، وَبِهِ : عَرَضَهُ لِلتَّبَعَةِ / الْقَامُوسُ : الْقُرْفُ ٣ / ١٧٩ .
(حَذَمَهُ بِحَذَمِهِ : قَطَعَهُ / السَّابِقُ : حَذَمَهُ ٤ / ٩٢ .

(قَرَحَهُ قَرَحًا : جَرَحَهُ ، فَهُوَ قَرِيحٌ ، وَقَوْمٌ قَرَحِي / الصَّحَاحُ : قَرَحَ ١ / ٣٩٥ فَلَعَلَّهُ مَأْخُذٌ مِنْ
مَعْنَاهُ .

(لَحَاهُ يَلْحُوهُ : شَتَمَهُ وَوَقَعَ فِيهِ ، أَوْ عَضَهُ / الْقَامُوسُ : لَحَاهُ ٤ / ٣٧٧ فِي التَّعْلِيقِ عَلَى النُّسخَةِ «أ»
و : لَحَاهُ ، وَلَامَهُ ، وَعَذَلَهُ وَوَشَّى بِهِ .

(الشَّنَارُ : أَفْجَحَ الْعَيْبَ وَالْعَارَ وَالْأَمْرَ الْمَشْهُورَ بِالشُّعْنَةِ ، وَشَتَرَ عَلَيْهِ تَشْتِيرًا : عَابَهُ ، أَوْ سَمِعَ بِهِ ، أَوْ
فَضَحَهُ / السَّابِقُ : الشَّنَارُ ٢ / ٦٣ .

(الْوَكْفُ : الْجَوْرُ وَالْعَيْبُ وَالْإِثْمُ / السَّابِقُ : الْوَكْفُ ٣ / ١٩٩ .

(الذِّيمُ وَالذَّامُ : الْعَيْبُ / السَّابِقُ : الذِّيمُ ٤ / ١١٤ .

(الْهَجْرُ — بِالضَّمِّ : الْقَبِيحُ مِنَ الْكَلَامِ ، وَيُقَالُ : أَهَجَرَ فِي مَنْطِقِهِ إِهْجَارًا وَهَجْرًا ، وَبِهِ : اسْتَبْرَأَ ،
وَتَكَلَّمَ بِالتَّهْجَارِ ، أَيْ الْهَجْرِ ، وَرَمَاهُ بِهَاجِرَاتٍ وَمَهْجِرَاتٍ أَيْ بِفَضَائِلٍ وَهَجَرَ فِي نَوْمِهِ هَجْرًا —

بِالضَّمِّ : هَذَى / السَّابِقُ : هَجَرَهُ ٢ / ١٥٦ ، ١٥٧ .

(الْآيَةُ : الْعَيْبُ وَالتَّقْصُصُ / السَّابِقُ : الْآيَمُ ٤ / ٧٦ .

(الْوَزْرُ بِالتَّحْرِيكِ : الْجَبَلُ الْمُنْبِعُ ، وَكُلُّ مَعْقِلٍ ، وَالْمَلْجَأُ ، وَالْمَحْتَصِمُ / السَّابِقُ : الْوَزْرُ ٢ / ١٥٢ .

(الْأَعْصَارُ : الْمَنَعُ وَالْإِتِّجَاءُ / السَّابِقُ : اللَّحْدُ ١ / ٣٣٢ .

(الْمُلْتَحِدُ : الْمَلْجَأُ / السَّابِقُ : اللَّحْدُ ١ / ٣٣٢ .

١٣ — فَصَّلَ : (الْكِبَرُ ، وَالْأَبَهَةُ) :

الصَّلَفُ ، وَالزَّمُوْ ، وَالْكِبَرُ ، وَالْتِيَهُ ، وَالْتَطَاوُلُ ، وَالْبَذْخُ ، وَالشَّمْعُ ،
وَالْمُعْجَبُ ، وَالْبَيْسِيُّ ^(١) ، وَالْحَيْلَاءُ ، وَالْتَجْبُرُ ، وَالْأَبَهَةُ ^(٢) ،
وَالْأَخْيِيَالُ ، وَالْأَسْطِطَالَةُ ، وَالْتَقَطُرُسُ ، وَالْجَبَرِيَّةُ ، وَالْجَبْرُوتُ ^(٣) ،
وَالْكِبَرِيَاءُ .

١٤ — فَصَّلَ : (ذُلٌ ، وَخَضَعٌ) :

ذُلٌ ، وَخَضَعٌ ، وَاسْتَكَاَنَ ، وَاسْتَخَذَى ^(٤) ، وَخَضَعَ ، وَضَرَعَ ،
وَأَفْقَادَ ، وَطَطَأَمَنَ ، وَأَضْغَعَ ، وَبَخَعَ ، وَخَنَعَ ، وَأَمْتَهَنَ ، وَاسْتَسَلَّمَ ،
وَبَتَّ ^(٥) ، وَمِنَ الْغَضَاضَةِ ^(٦) ، وَالْعَصْرُ ^(٧) .

١٥ — فَصَّلَ : (أُمُهُ ، وَقَصْدُهُ) :

(١) بغي عليه بغيا : علا وظلم وعدا عن الحق ، واستطال وكذب ، وبغي في مشيته : احتال
وأسرع / القاموس : بغيته ٢٩٨ / ٤ .

(٢) الأبهة : العظمة والبهجة / السابق : أبهته ٢٧٥ / ٤ .

(٣) تجبر بمعنى : تكبر ، والجبر : الملك والعبد ضد ، والرجل : الشجاع / السابق : الجبر ١ / ٣٨١
والجبروت — بفتح الجيم والباء — : الكبر ، وقوم فهم جبرية — بفتح الجاء — : أى كبر /
التلويح في شرح فصيح ثعلب لأبي سهل المروى : ص ٤٥ تعليق محمد عبد المنعم خفاجي طبع
سنة ١٣٦٨ هـ — سنة ١٩٤٩ م .

(٤) خذا يخذلو يخذلوا : استرخى ، ويخذيت أذنه خذى : استرخت من أصلها وانكسرت مقبلة على
الوجه / القاموس : خذا ، خذيت ٣١٧ / ٤ .

(٥) البات : المهزول ، وهو الذى لا يقدر أن يقوم أو يتحرك . يقال : أهزلنا الذرارى والعيال ، أى :
أضعفناهم ، أو هو الفقير ، يقال : هزل الرجل يهزل هزلا فهو هازل ، أى : افتقر ؛
وكلا المعنيين — الضعف والافتقر — يؤخذ منهما المعنى العام لهذا الفصل وهو (الذل
والخضوع) (انظر : اللسان : هزل ص ٤٦٤ — القاموس : البت ١ / ١٤١ ، ١٤٢ —
مقاييس اللغة : بت ج ١ ص ١٧١) .

(٦) يقال : عليه غضاضة ، أى ذل ، ورجل غضيض : بين الغضاضة من قوم أغضضه وأغضه وهم
الأذلاء . (اللسان : غضض ٣٢٦٦) .

(٧) العصر جمعها : أعصار وعصور وعصر ومن معانها : الحسى والمنع والغبار / السابق : العصر
٨٩ / ٢ .

أَمَّهُ ، وَقَصَدَهُ ، وَاِنتَحَاهُ وَتَعَمَّدَهُ ، وَاِعْتَمَدَهُ ، وَحَرَّاهُ ، وَاغْتَفَاهُ (١) .
١٦ — فَصَّلَ : (عَدَّلَ ، وَمَالَ) :

عَدَّلَ ، وَمَالَ ، وَاِنتَحَى ، وَخَاذَ ، وَخَاصَ ، وَجَاصَ (٢) ، وَاِثْرَفَ ،
وَمَرَّقَ (٣) ، وَزَاغَ ، وَزَاغَ (٤) ، وَاِغْتَزَرَ ، وَصَافَ (٥) ، وَاِثْفَلَ (٦) ،
وَزَالَ ، وَثَكَّبَ ، وَعَرَّجَ ، وَضَلَّ .

١٧ — فَصَّلَ : (الْكَذِبُ ، وَالزُّورُ) :

الْكَذِبُ (٧) ، وَالْمَيِّنُ (٨) ، وَالزُّورُ ، وَالتَّخَرُّصُ (٩) ، وَالْإِفْلَاقُ ،
وَالْبَاطِلُ ، وَالْخَطَلُ (١٠) ، وَالْفَنَدُ (١١) ، وَالتَّرِيدُ (١٢) ، وَاللَفْتُ (١٣) ، وَالْإِثْبَاطُ ،
وَالْبَهْتُ (١٤)

- (١) عفوته ، أى أثبتته أطلب منه معروفاً ، واعتفيته مثله ... والعفاة — بضم العين — طلاب المعروف ، الواحد : عاف ، وقد عفا يعفو .. وفلان تعمقه الأضياف ، وتعطفه الأضياف ، وهو كثير العفاة ، وكثير العافية ، وكثير الثمني / الصحاح : عفا ٢٤٣٣ / ٦ .
- (٢) جاص عنه يبيص جيصاً : عدل وحاد / القاموس : جاص ٢ / ٢٩٧ .
- (٣) مرق السهم من الرمية مرقواً : خرج من الجانب الآخر ، ومرق الخوارج : خرجوا عن الدين ، ومرتق البيضة : فسدت / السابق : المرق ٣ / ٢٧٤ — ا : ومزق .
- (٤) راع : جمع وربع : ثلث وتوقف وتحير كاستراع / السابق : راع ٣ / ٣٢ زاع زوعاً . مال وأمال وزاع زيعاً : مال وزاع البصر : كل / السابق : زاع ٣ / ١٠٤ .
- (٥) صاف السهم عن الهدف يصوف ويصيف : عدل ، وأصاف الله عنى شره : أماله / السابق : الصوف ٣ / ١٥٩ .
- (٦) فكه : فصله ، وافكت قدمه : زالت / السابق : فكه ٣ / ٣٠٦ .
- (٧) الكذب ضد الصدق ، وهو الإختيار عن الشيء بخلاف ما هو به ، وهو مصدر كذب / التلويح في شرح فصيح ثعلب لأبي سهل الهروي : ص ٤٩ .
- (٨) مان يمين : كذب ، فهو مائن ، وميؤن ، وميائن / القاموس : مان ٤ / ٢٦٨ .
- (٩) تخرَّص عليه : افترى (السابق : الخرص ٢ / ٣٥٧) .
- (١٠) الخطل حركة : الكلام الفاسد الكثير (السابق : الخطل ٣ / ٣٥٧) .
- (١١) الفند بالتحريك : الخرف ، وإنكار العقل لمرض أو مرض ، والخطأ في القول والرأي ، والكذب كالأنفاد ... وثنَّده تنفيذاً : كذَّبه وعيَّنه ، وخطأ رأيه ، كافنَّده (السابق الفند ١ / ٣٢١) .
- (١٢) التريد : الغلاء والكذب (السابق : التريد ١ / ٢٩٦) .
- (١٣) لعله مأخوذ من قولهم : لفته يلفته لواه ، وصرمه عن رأيه ، ومنه الالفتات والتلفت (السابق : لفته ١ / ١٥٦) .
- (١٤) بهته كمنه بهتاً وبهتاً يسكون الهاء فتحها ، وبهتاتنا بضم الباء : قال عليه مالم يفعل والبهتة : الباطل الذي يتحير من بطلانه ، والكذب ، كالبهت بضم الباء . القاموس : بهت ١ / ١٤٣ .

١٨ — فصل : (غريزتي ، طبيعتي) :

غريزتي ، وطبيعتي ، وطبعي ، وتخليقتي ، وضريعتي ^(١) ، ونجيزتي ^(٢) ،
وسليقتي ، وشيئتي ، ونجيتي ، وشمالتي ، وسجيتي ، وجبليتي ، وشلطي ،
ومزيتي ^(٣) ، وعادتي ، وذيتي ، وهجيراتي ^(٤) ، وذاتي ^(٥) ، وذاتي ^(٦) ، ووتيرتي .

١٩ — فصل : (بعد ، وشط) :

بعد ، وشط ، وشطن ^(٧) ، ونزح ^(٨) ، وأقصَد ^(٩) ، وأخفق ^(١٠) ،
وقدَف ^(١١) ، وسحق ^(١٢) ، وشحط ^(١٣) ، وعزب ^(١٤) ، ونأى ، وقراخي .

٢٠ — فصل : (دنوت ، وقرئت ، وقرئت) :

دنوت ، وقرئت ، واقرئت ، وأزلت ^(١٥) ، وأزلفت ، ومنه : أمم ،

(١) الضرية : الطبيعة ، والسجية ، تقول : فلان كريم الضرية ، ولهم الضرية ، وكذلك تقول في :
الحجبة ، والسيف ، والنخلة ، والتوس ، والسوس ، والغريزة . (الصحاح : ضرب
١٦٩ / ١ ، ١٧٠ / ١) .

(٢) النخلة : الطبيعة (القاموس : نخوة ١ / ١٩١) .

(٣) الدرة بالضم : عادة (السابق : الدرب ١ / ٦٦) .

(٤) هذا مجرأه ، ومجراؤه ، ومجروته ، ومجروته ، أى دأبه ، وشأنه
(السابق : هجرة ٢ / ١٥٧) .

(٥) الدين بالكسر : العادة ، والشأن ، والجزاء ، والإسلام ، والعبادة (انظر : الصحاح : دين
٢١٨ / ٥ — القاموس : الدين ٤ / ٢٢١) .

(٦) الدأب بالسكون والتحريك : الشأن ، والعادة (القاموس : دأب ٦٤٨) .

(٧) بحر مشطون : بعيدة القعر ، ونية شطون : بعيدة (السابق : الشطن ٤ / ٣٠٦) .

(٨) نزح كمنع وضرب نزحاً ونزوحاً : بعد (السابق : نزح ١ / ٢٥٠)
في التعليق على أو : قوله : نزح مثله : رحل وارتحل وظن وجلا عن وطنه وأجل وانتجع
وارتاد إذا انتقل إلى موضع فيه وعى .

(٩) يبدو أن المناسب « أنصى » وليس كما ذكر « أقصد » ، فالأخيرة فيما بحث فيه ليس فيها معنى
البعد ، والشط .

(١٠) لعله مأخوذ من قولهم : أخفق إذا غاب ، أو نوى للمغيب ، وأخفق الرجل إذا طلب حاجة فلم
يظفر بها ، كالذى غزا ولم يفتح ، أو الطالب حاجة فأخفق (اللسان : خفق) .

(١١) قلة قذف : بعيدة (القاموس ٣ / ١٨٩) .

(١٢) الشحط بالضم : البعد (القاموس ٢ / ٢٥٢) .

(١٣) الشحط بسكون الحاء وفتحها : البعد (اللسان ٧ / ٣٢٧) .

(١٤) عزب عنى فلان يؤزب بالضم ويعزب بالكسر عزوباً : غاب ، وبعد (السابق : ١ / ٥٩٧) .

(١٥) الزلقى : القرب ... يقال : ازدلف زلفة وزلقى (جواهر الألفاظ : ٢٠) .

وَكُتِبَ (١) ، وَصَفَبَ ، وَقَرَّبَ ، وَزُلْفَى ، وَصَدَّدَ (٢) .

٢١ — فَصَّلَ : (غَلَبَتْهُ ، وَاسْتَيْلَاؤُهُ) :

غَلَبَتْهُ ، وَاسْتَيْلَاؤُهُ ، وَاحْتِيَالُؤُهُ ، وَاشْتِمَالُهُ ، وَاعْتِزَالُؤُهُ (٣) ،
وَاحْتِيَازُؤُهُ (٤) .

٢٢ — فَصَّلَ : (أَظْهَرَ ، وَأَعْلَنَ) :

أَظْهَرَ ، وَأَبْدَى ، وَأَعْلَنَ ، وَجَهَرَ (٥) ، وَأَشَاعَ ، وَأَذَاعَ ، وَكَشَفَ ،
وَأَبْرَزَ ، وَبَثَّ ، وَأَنَارَ ، وَاتَّقَدَّ ، وَأَوْضَحَ ، وَبَاحَ (٥) ، وَأَفَاضَ فِيهِ ،
وَنَمَّ (٦) ، وَنَشَرَهُ ، وَخَفَاهُ (٧) ، وَأَشْهَرَهُ ، وَأَفْشَاهُ ، وَأَعْرَبَ ، وَأَعْرَفَ ،
وَأَفْصَحَ ، وَبَيَّنَّ (٨) .

٢٣ — فَصَّلَ : (أَخْفَى ، وَسَتَرَ) :

أَخْفَى ، وَسَتَرَ ، وَأَجَنَّ ، وَأَكْنَى ، وَطَوَى ، وَأَبْطَنَ ، وَأَضَمَّ (٩) ،
وَعَطَى ، وَكَتَمَ ، وَكَفَرَ ، وَأَسَرَّ (١٠) .

(١) دار أم بفتحيتين : قرية ، والمؤنثة بنشديد الميم : المقاربة (السابق : ص ١٩ ، ٢٠) وانظر
المخصص : المجلد الثالث : السفر الثاني عشر : ص ٥٩ — ٦١) كُتِبَ : قرية (جواهر
الألفاظ : ١٩) .

(٢) صدد داره ، أى قبالة وقربه (القاموس : ص ٣٠٤ / ١)

(٣) الاعتزاء : الانتفاء ، تعزى : انتسب ، وانتسمى .

(٤) الحوز : الجمع ، وكل من ضم شيئا إلى نفسه من مال أو غير ذلك فقد حازه حوزا ، وحيازته .
(اللسان : حوز) .

(٥) انظر (أنار ، وأباح) فى « جواهر الألفاظ » : ص ٢٠ ، ٢٣ .

(٦) نم الحديث : إذا أظهر . اللسان : نم .

(٧) خفاه من الأضداد ، وكذا : أخفاه (تعليق فى و ، أ) وانظر : أخفى ، ستر ، وأكن فى
« جواهر الألفاظ » : ص ٢٥ ، ٢٦ .

(٨) فى أ ، ب : (وأعرف ، وأعرب) — و (بين) : زيادة : هـ .

(٩) أضم الرجل ، يَأْضُمُ ، أَضَمَّا ، إذا أضمه حقد لا يستطيع أن يخفيه / اللسان : أضم — وانظر :

(أخفى ، ستر ، وأكن) فى « جواهر الألفاظ » : ص ٢٥ ، ٢٦ .

(١٠) أَسَرَّ : كتم سره (جواهر الألفاظ : ص ٢٦ ، ٢٧ — وكفر : سقط : هـ .

٢٤ — فَصْلُ : (الرَّخَاءُ ، وَالرَّفَاهِيَةُ) :

الرَّخَاءُ ، وَالرَّفَاهِيَةُ ، وَالْخِصْبُ ، وَالرَّاحَةُ ، وَالْمَرِيعُ (١) ، وَالْمَعْيَبُ (٢) .

٢٥ — فَصْلُ : (غُرَّةُ الشَّبَابِ ، وَشَرَحُهُ) :

هُوَ فِي غُرَّةِ شَبَابِهِ ، وَشَرَحِهِ (٣) ، وَغَضَارَتِهِ ، وَبَهْجَتِهِ ، وَرَفَاعَتِهِ (٤) .

٢٦ — فَصْلُ : (الْجَذْبُ ، وَالْقَحْطُ) :

أَجْدَبُوا ، وَأَسْتَسُوا ، وَأَمَحَلُوا ، وَأَقْحَطُوا ، وَأَقْمَحُوا (٥) ،
وَأَجَحَفُوا (٦) ، وَأَنْفَدُوا (٧) .

٢٧ — فَصْلُ : (حَاصِمَةٌ وَجَادِلَةٌ) :

حَاصِمَةٌ ، وَتَازَعُهُ ، وَجَادَلَهُ (٨) ، وَتَازَلَهُ ، وَنَاهَشَهُ ، وَتَازَأَهُ ،
وَنَاهَضَهُ ، وَتَابَذَهُ ، وَتَاجَزَهُ ، وَتَاضَدَهُ ، وَتَاضَلَهُ ، وَتَاقَضَهُ ، وَتَاصَبَهُ ،

(١) الخصب ، والمرع بمعنى : المخصص : ج ٣ ص ١٠ ص ١٧٠ — ١٧٢ .
(٢) لم أجد معنى الرخاء ، والرفاهية فيما بحث فيه في الكلمة « المعتب » وأيضا المحتملين للتصنيف « المعتب » و « الملقب » .

انظر القاموس : (العتبة ١ / ١٠٠) و (القتب ١ / ١١٣) و (القتب ١ / ١١٩)
والصاحح : (عتب ١ / ١٧٥ ، ١٧٦) ، و (القتب ١ / ١٩٨) و (القتب ١ / ٢٠٦) .
(٣) في فقه اللغة للعلالي / ص ٢٤ : صدر كل شيء وغرته : أوله .. شرح الشباب ، وريعانه ،
وعنفوانه ، وميعته ، وغلواؤه : أوله .

(٤) في اللسان : بفع : (أصل الرفغ : اللين والسهولة ، والرفغ ، والرفاغية ، والرفاغية : سعة
العيش ، والخصب ، والسعة) .

(٥) في المخصص : ج ٣ ص ١٠ ص ١٧٠ : (القحمة بمعنى : الجذب ، أقحم الناس : إذا حذرهم
اجتذب إلى الأمصار) .

وفي اللسان : قمح : ص ٣٧٣٤ : (قال الأزهرى : قال الليث : القامح ، والمقامح من الابل
الذى اشتد عطشه حتى فتر ... وأقمحه العطش ، فهو قممح ، قال الله تعالى : ﴿ فَمَنْ لَّهُمْ لِيَبْغُوا ﴾
الَّذِينَ كَفَرُوا ، فَمِنْهُمْ مَقْهُومُونَ ﴾ خاشعون لا يرفعون أبصارهم ، وانظر تحفلة الأزهرى لكل مقاله
الليث في نفس المصدر السابق .

(٦) أجذبوا ، واستسوا ، وأمحلوا ، وأجحفوا بمعنى : الجذب ، والجدب : فناء الكلأ ، وأمحلوا : من
أجل ، وهو احتباس المطر / المخصص ج ٣ — ص ١٠ — ص ١٦٤ — ١٦٩ .

(٧) أنفذ القوم : ذهبت أموالهم / الصحاح : نفذ ٢ / ٥٤٤ .

(٨) حاصمه ، ونازعه ، وجادله بمعنى واحد / المخصص : ج ٣ — ص ١٢ — ٢١٠ — ٢١١ .

وصَاوَلُهُ ، وَعَانَدَهُ ، وَسَاوَرَهُ ، وشَاغَبُهُ ، وَمَارَاهُ ، وَهَاشَهُ ^(١) .

٢٨ — فَصَّلَ : (الْمَجْلِسُ ، وَالنَّادِي) :

الْمَجْلِسُ ، وَالْمَحْفِلُ ، وَالتَّدْيُّ ، وَالتَّادِي ، وَالْمُجْتَمَعُ ، وَالْمَشْهَدُ ،
وَالْمَوْسِمُ ، وَالْمَحْضَرُ ^(٢) .

٢٩ — فَصَّلَ : (ثَابٌ ، وَأَقْلَعَ) :

ثَابٌ ، وَتَزَرَ ، وَأَقْلَعَ ، وَأَقْصَرَ ^(٣) ، وَانْتَهَى ، وَانْتَهَى ، وَأَنَابَ ،
وَارْعَوَى ^(٤) ، وَاتَزَجَرَ ، وَفَاءٌ ، وَرَجَعَ ، وَارْتَدَعَ ، وَكَفَّ ، وَأَمْسَكَ ،
وَأَحْجَمَ ، وَصَدَفَ ^(٥) ، وَأَعْرَضَ ، وَالصَّرَفَ ، وَعَزَفَ ، وَكَاعَ الْفَصِيحُ
كَعًى ^(٦) .

٣٠ — فَصَّلَ : (الْخَوْفُ ، وَالْوَجَلُ) :

الْخَوْفُ ، وَالْوَجَلُ ، وَالذَّعْرُ ، وَالرُّعْبُ ، وَالرُّوْعُ ، وَالْفَرْغُ ،
وَالْتَّحَبُ ^(٧) ، وَالْحَنْئَةُ ، وَالْفَرْقُ ، وَالْوَجِيبُ ، وَالْهَيْبَةُ ،
وَالْوَهْلُ ، وَالرَّجَاءُ ^(٨) ، وَالْإِشْفَاقُ ، وَالْجِدْرُ .

(١) في اللسان : هوش (في حديث الإسراء فإذا بشر كثير يتهاوشون : التهاوش : الاختلاط ، أى
يدخل بعضهم في بعض ، وفي حديث قيس بن عاصم : كنت أهأوشهم في الجاهلية ، أى
أخالطهم على وجه الإفساد) .

وناضله : زيادة : ب — في هـ : خاصمه ، ونازعه . وجادله ، نازله ، وناهشه ، ونزأه ،
وناهضه ، ونايذه ، وناجزه ، وناوشه ، وناققه ، وناصبه ، وقارعه ، وصالوه ، وناصبه ،
وعانده ، وساوره ، وشاغبه ، وما راءه ، وهأوشه) .

(٢) في هـ : المجلس والمحفل ، والندى ، والمجتمع ، والمشهد ، والنادى ، والموسم ، والمحضر .

(٣) أقصرت عنه : كففت ، ونزعت مع القدرة عليه ، فإن عجزت عنه قلت : قصرت ، بلا ألف /
الصحاح : قصر ٢ / ٧٩٥ .

(٤) وقد ارعوى عن القبيح ، أى : كف عنه / الصحاح : رمى ٦ / ٢٣٥٩ .

(٥) صدف عني ، أى أعرض / الصحاح : صدف ٤ / ١٣٨٤ وصدف ، وأعرض : سقط : هـ .

(٦) كعج : فر / المخصص : ج ٣ — س ١٢ — ص ١٢٩ .

(٧) التخب : الجبن ، وضعف القلب / اللسان : تخب — وانظر القاموس : النخبة ١ / ١٣٠ في هـ :
والذعر والروع والرعب .

(٨) قوله : والرجاء ، منه قوله تعالى : « ما لكم لا ترجون لله وقاراً » ، أى : لا تتخلون عظمته :
تعليق : و ، أ — انظر الآية ١٣ من سورة نوح .

٣١ — فصلٌ : (تَرَادَفٌ ، وَتَنَابُعٌ) :

تَرَادَفٌ ، وَتَوَاصَلٌ ، وَتَنَابُعٌ ، وَتَوَالِيٌّ ، وَتَوَاتُرٌ ، وَتَرَاكُمٌ ، وَاسْتَدْرَاجٌ^(١) ،
وَالْتِمَاحُ ، وَالتَّسْقُوتُ ، وَالتَّنَظُّمُ ، وَالتَّكَاثُفُ ، وَتَرَاقِيٌّ ، وَتَكَاؤُسٌ^(٢) .

٣٢ — فصلٌ : (خَلَا ، وَتَقَضَّى) :

خَلَا ، وَفَرَّطَ ، وَتَقَضَّى^(٣) ، وَتَضَرَّرَ ، وَتَسَلَّى^(٤) ، وَصَدَّ ، وَخَادَ ،
وَمَضَى ، وَسَارَ ، وَبَادَ ، وَبَعَدَ ، وَسَلَفَ^(٥) .

٣٣ — فصلٌ : (أَمَارَةٌ ، وَعَلَامَةٌ) :

أَمَارَةٌ ، وَعَلَامَةٌ ، وَدَلَالَةٌ ، وَسِمَاتٌ ، وَشَوَاهِدٌ ، وَبَرَاهِينٌ ، وَمَحَاطِلٌ ،
وَأَثَارٌ ، وَجَجَجَ .

٣٤ — فصلٌ : (لَمَعَ ، وَبَرَقَ) :

لَمَعَ ، وَبَرَقَ ، وَتَأَلَّقَ ، وَبَضَّ ، وَتَوَهَّجَ ، وَسَطَعَ ، وَزَهَرَ ، وَلَاحَ ،
وَلَمَحَ ، وَأَوْمَضَ ، وَأَضَاءَ ، وَأَنَارَ ، وَأَشْرَقَ ، وَتَلَأَلَا .

٣٥ — فصلٌ : (الْأَصْلُ ، وَالْعَنْصُرُ) :

الْأَصْلُ ، وَالْعَنْصُرُ ، وَالْمَخْتِذُ ، وَالْمَغْرُسُ^(١٣) ، وَالتَّصَابُ ، وَالْأُرُومَةُ ،
وَالْتَجَرُّ ، وَالتَّجَارُ^(٦) ، وَالتَّنْعُجُ ، وَالتَّضْيِيعُ^(٧) ، وَالتَّجْدُمُ^(٨) ، وَالتَّجِصُّ^(٩) ،

(١) استدر : كثير ، ودتر اللبن : كثيرته ، وسيلانه / اللسان : درر .

(٢) التكاؤس : التراكم . والتزاحم / الصحاح : كوس ٣ / ٩٧٢ .

(٣) الانقضاء : ذهاب الشيء ، وفناؤه ، وكذلك التقضي ، وتقضى الشيء ، وتقضى بمعنى ، وانقضاء
الشيء وتقضيه : فناؤه وانصرامه / اللسان : قضى ٣٦٦٦ .

(٤) سلاق فلان من معنى تسليه وأسلافي ، أى كشفه عنى ، وانسل عنى الهم ، وتسلى ، بمعنى ، أى
انكشف / الصحاح : سلا ٦ / ٢٣٨١ .

(٥) فى هامش و ، أ : (انقلت ، وأفلت ، والملتص ، وتخلص ، وتقضى ، وخالص ، وتسلسل ،
وانسل ، وهرب ، وأبى ، وفر) — فى ٨ : (وسلق) وهو مصحف .

(٦) التجر : الأصل ، والحسب ، واللون أيضا ، وكذلك التجار بالكسر / الصحاح : تجر
٢ / ٨٢٣ — والتجار : زيادة : ب .

(٧) الضيضي : الأصل / المصدر السابق : ضاضا ١ / ٦٠ .

(٨) التجدم — بالكسر : أصل الشيء ، وقد يفتح / السابق : جدم ٥ / ١٨٨٣ .

(٩) العيص : الأصل / السابق : عيص ٣ / ١٠٤٧ .

والتَّوَسُّ (١) ، والمَجْرُثُومَةُ (٢) .

٣٦ — فَصَّلْ : (الْوُلُوعُ) :

أُولِعَ بِهِ ، وَضَرَى (٣) ، وَلَهَجَ ، وَدَرَبَ بِهِ ، وَاسْتَهْتَرَ (٤) ، وَشَغَفَ ،
وَأَلَفَهُ ، وَأَغْرَى بِهِ ، وَهُوَ مُغْرَمٌ بِهِ ، وَمُجِبٌّ لَهُ ، وَلَجَّ بِهِ ، وَعَلِقَ بِهِ (٥) .

٣٧ — فَصَّلْ : (نَهَيْتُهُ ، وَمَنْعَتُهُ) :

نَهَيْتُهُ ، وَزَجَرْتُهُ ، وَصَدَدْتُهُ ، وَصَرَرْتُهُ ، وَكَفَفْتُهُ ، وَمَنْعْتُهُ ،
وَقَدَعْتُهُ (٦) ، وَوَرَعْتُهُ ، وَنَهَنْتُهُ (٧) ، وَلَفَّعْتُهُ (٨) ، وَتَزَعَّتُهُ (٩) ، وَأَمَطْتُهُ .

٣٨ — فَصَّلْ : (الْقَطِيعَةُ ، وَالْمُصَارَمَةُ) :

الْقَطِيعَةُ ، وَالْمُصَارَمَةُ ، وَالْمُجَابَّةُ ، وَالْمُبَايَنَةُ ، وَالْمُبَاعَدَةُ .

٣٩ — فَصَّلْ : (السَّكِينَةُ ، وَالْوَقَارُ) :

التَّيَبُّثُ ، وَالتَّؤَدَّةُ ، وَالسَّكِينَةُ (١٠) ، وَالسَّمْتُ ، وَالْوَقَارُ ، وَالهُدُوءُ ،

(١) التَّوَسُّ : الطَّيِّبَةُ ، وَالْخَلِيمُ ، يُقَالُ : فُلَانٌ مِنْ تَوْسٍ صَدَقَ ، أَيْ مِنْ أَصْلٍ صَدَقَ / السَّابِقُ : تَوْسٍ ٩١٠ / ٣ .

(٢) المَجْرُثُومَةُ : الْأَصْلُ / السَّابِقُ : جَرِثَ ١٨٨٦ / ٥ — المَجْرُثُومَةُ : سَقَطَ : هـ . أ

(٣) ضَرَى الْكَلْبُ بِالْصَيْدِ : تَعَوَّدَ ، وَأَضْرَاهُ صَاحِبُهُ ، أَيْ : دَرَبَهُ وَعَوَّدَهُ ، وَأَضْرَاهُ بِهِ — أَيْضًا — أَيْ أَغْرَاهُ ، وَقَدْ ضَرَيْتُ بِذَلِكَ الْأَمْرَ / الصَّحَاحُ : ضَرَا ٢٤٠٨ / ٦ .

(٤) فِي الصَّحَاحِ : هَتَرَ ٨٥٦ / ٢ : (فُلَانٌ مَسْتَهْتَرٌ بِالشَّرَابِ ، أَيْ مَوْلَعٌ بِهِ ، لَا يَبَالُ بِمَاقِلٍ فِيهِ) .
د : هـ : فَهُوَ مُغْرَمٌ بِهِ — نَعِبٌ لَهُ — وَلَجَّ بِهِ — وَغَرَى بِهِ — وَأَلَفَ بِهِ .

فِي وَ ، أ : (وَلَجَّ بِهِ — وَأَغْرَى بِهِ — وَعَلِقَ بِهِ) فَكُرِثَ وَ (أَغْرَى بِهِ) مَرَّتَيْنِ .

(٦) الْقَدْعُ — بَفَتْحٍ ، فَسَكُونُ : الْكَفِّ ، وَالنَّعْ / اللَّسَانُ : لَدَعَ .

(٧) التَّيَبُّثُ : الْكَفِّ .

(٨) لَفَتَ فُلَانًا عَنْ رَأْيِهِ ، أَيْ صَرَفَهُ عَنْهُ / اللَّسَانُ : لَفَتَ .

(٩) نَزَعَ عَنِ الْأَمْرِ : كَفَّ ، وَانْتَهَى .

(١٠) السَّكِينَةُ : بِخَفِيفِ الْكَافِ الْمُهَابَةِ ، وَالرَّزَانَةِ ، وَالْوَقَارِ ، وَحَكَمِي فِي الْبَوَادِرِ تَشْدِيدُ الْكَافِ ، قَالَ : وَلَا يَمُرُّ فِي كَلَامِ الْعَرَبِ فِعْلَةٌ مَقْلًا إِلَّا هَذَا الْحَرْفُ شَذَا ، وَكَذَا فِي الْمَصْبَاحِ — نَتَبَّى شَرَحَ النَّابِلِسُ عَلَى دِيْوَانِ ابْنِ الْفَارَاضِ / تَعْلِيْقُ زَو ، أ .

وَالرَّكَائَةُ^(١) ، وَالرَّزَاةُ ، وَالرَّفْقُ وَالْهَيْبَةُ^(٢) ، وَالْإِطْرَاقُ .

٤٠ — فَصْلُ : (اِبْتَدَأَهُ ، وَاخْتَرَعَهُ) :

اِبْتَدَأَهُ ، وَابْتَدَعَهُ ، وَاخْتَرَعَهُ ، وَافْتَعَلَهُ^(٣) ، وَاخْتَلَفَهُ ، وَأَنْشَأَهُ
وَاخْتَرَفَهُ .

٤١ — فَصْلُ : (صَيَّفَ ، وَنَوَّغَ) :

صَيَّفَ ، وَنَوَّغَ ، وَفَنَّ ، وَضَرَبَ ، وَنَحَوَّ ، وَبَحَرَ ، وَلَوَّنَ .

٤٢ — فَصْلُ : (حَوَادِثُ الدَّهْرِ ، وَصُرُوفُهُ) :

حَوَادِثُ الدَّهْرِ ، وَصُرُوفُهُ ، وَخُطُوبُهُ ، وَطَوَارِقُهُ ، وَلِمَائُهُ ، وَثُوبُهُ^(٤)
وَنَوَازِلُهُ ، وَبَوَائِقُهُ ، وَكَلِبُ الزَّمَانِ^(٥) ، وَخَوَالِجُهُ ، وَثَوْبَانُهُ ، وَسَطَوَاتُهُ^(٦)
وَعُدَوَاتُهُ ، وَتَارَاتُهُ ، وَأَطْوَارُهُ ، وَأَفَاوِيقُهُ ، وَتَدَاوُلُهُ ، وَمَرَارَتُهُ ، وَدَوْلُهُ
وَفَجَائِئُهُ ، وَأَفَائُهُ ، وَآيَاتُهُ^(٧) ، وَمِحَنُهُ ، وَمَصَائِبُهُ .

٤٣ — فَصْلُ : (تَبْلِيغُ الشَّيْءِ) :

أَوْصَلَ ، وَأُورَدَ ، وَسَاقَ ، وَأَتْبَأَ ، وَأَخْبَرَ ، وَأَبَانَ ، وَتَبَّأَ ، وَأَبْلَغَ ،
وَحَبَّرَ .

٤٤ — فَصْلُ : (سَأَلَتْ ، وَوَكَّفَتْ) :

(١) رَكِنٌ إِلَى الشَّيْءِ — بِالْكَسْرِ ، وَرَكْنٌ — بِالْفَتْحِ : يَرْكُنُ — بِالْفَتْحِ ، وَيَرْكُنُ — بِالضَّمِّ — رَكْنًا
بِفَتْحِ الرَّاءِ ، وَرَكُونًا فِيهَا ، وَرَكَانَةً ، وَرَكَانِيَةً ، أَيْ : مَالٌ إِلَيْهِ ، وَسَكَنٌ / اللِّسَانُ : رَكْنٌ :
ص ١٧٢١ .

(٢) وَضَدُ الْمَهَابَةِ : الْمَهَابَةُ ، وَالْمَدَامَةُ ، وَالْحَقَارَةُ ، يُقَالُ : رَجُلٌ ذَمِيمٌ حَقِيرٌ مَهِينٌ / تَعْلِيْقٌ : وَ ، أ .
(٣) لِي / الصِّحَاحُ : دَمَلُ ١٧٩٢ / ٥ : (وَافْضَلُ كَذْبًا ، وَزُورًا ، أَيْ : اِخْتَلَقَ) وَفِيهِ : فُلِعَ
١٢٥٩ / ٣ : (فُلِعْتُ الشَّيْءَ فُلْعًا : شَقَقْتُهُ ، فَانْفَلَعَ ، فَانْفَلَعَتْ تَفْلِيْعًا) . وَيَبْدُو أَنَّ مَا ذَكَرْتُ فِي النَّصِّ
هُوَ الْأَقْرَبُ إِلَى مَعْنَى الْاِبْتِدَاعِ .

(٤) هـ : نَوَابَاتُهُ — مَلَمَاتُهُ .

(٥) كَلْبَةُ الزَّمَانِ — بِضَمَّةٍ فَسْكَوْنٌ : شِدَّةُ حَالِهِ ، وَضَيْقُهُ .. وَعَامُ كَلْبٍ — بِفَتْحٍ فَكَسْرٌ : جَدْبٌ ،
وَهُوَ مِنَ الْكَلْبِ بِفَتْحَتَيْنِ / اللِّسَانُ : كَلْبٌ : ص ٣٩١١ ، ٣٩١٢ .

(٦) ب : (وَحَوَالِجُهُ) وَهُوَ تَصْحِيفٌ — هـ : سَطَوَاتُهُ . نَوَابَاتُهُ .

(٧) هـ : (اِنَاتُهُ) مَوْضِعُ (آيَاتِهِ) . وَلَمْلَعَهُ سَهْوٌ مِنَ النَّاسِخِ

سَالَتْ ، وَوَكَفَتْ ^(١) ، وَهَمَعَتْ ، وَذَرَفَتْ ^(٢) ، وَسَكَبَتْ ، وَسَحَتْ ، وَهَطَلَتْ ، وَذَرَتْ ^(٣) ، وَسَرَبَتْ ^(٤) ، وَأَفْصَتْ ^(٥) ، وَهَمَلَتْ ، وَأَهْلَلَتْ ، وَهَرَأَتْ ، وَسَجَمَتْ ^(٧) ، وَفَاضَتْ ، وَهَتَّتْ ^(٧) ، وَصَابَتْ ، وَبَغَتْ ^(٨) ، وَأَسْجَمَتْ ^(٩) ، وَأَرَأَتْ .

٤٥ — فَصْلُ : (الْعَفْوُ ، وَالصَّفْحُ) :

الْعَفْوُ ، وَالتَّغْمُذُ ، وَالصَّفْحُ ، وَالْإِقَالَةُ ^(١٠) ، وَالتَّقَابُزُ ^(١١) ، وَالتَّقَاضِي .
وَالْمُغْفَرَانُ ، وَالبَقِيَا ^(١٢) ، وَالتَّجَاوُزُ ، وَالْعُتْبَى .

٤٦ — فَصْلُ : (تَأَهَّبَ ، وَاسْتَعَدَّ) :

تَهَيَّأَ ، وَتَأَهَّبَ ، وَاسْتَحْشَدَ ، وَاسْتَعَدَّ ، وَاسْتَعَدَّ ، وَاسْتَعَدَّ ^(١٣) .

(١) وكف البيت بالمطر ، والعين ، والدمع وكفا من باب وعد ، ووكوفا ، ووكيفا : سال قليلا قليلا / الصباح : وكف ٦٧٠ .

(٢) ه : (رفت) وهو سهو أو تصحيف .

(٣) ذُرْتُ من الذَّرَّة — بالكسرة : كثر اللبن — ، وسيلانه / اللسان : درر ص ١٣٥٦ .

(٤) قال اللحياني : سربت العين — بالكسر سَرَباً — بالفتح ، وسربت — بالفتح تسرب — بالضم سُرُوبا ، وتسربت : سالت / اللسان : سرب : ص ١٩٨٢ .

(٥) في أ ، و ، ب : (وأذهبت) موضع و (أفصت) .

(٦) سجمت العينُ الدمع ، والسحابة الماء تسجمه سجما وسجوما وسجَمَاتًا ، وهو قطران الدمع ، وسيلانه قليلا كان أو كثير (اللسان : سجم : ص ١٩٤٧) .

(٧) هتت السماء : صبت ، وقيل : هو من لحظ فوق المظل ، وقيل الفتان : المطر الضعيف الدائم / اللسان : هتن ص ٤٦١٣ .

(٨) تبع الماء ، وتبع بمعنى واحد / اللسان : تبع .

(٩) وأسجمت السحابة : دام مطرها ، كأنجمت عن ابن الأعرابي / اللسان : سجم ص ١٩٤٧ .

(١٠) أقال الله فلانا عفرته بمعنى صفح عنه / اللسان : قيل .

(١١) لعله من قولهم : غَيَّرَ الشيء ، وَغَيَّرَ فِيهِ غَيْرًا وَغَيَّا : نسيه وأغفله وجهله . (انظر : اللسان : غين) .

(١٢) لعله من : استبقى الرجل وأبقى عليه : وجب عليه قَتْلُ فَعَفَا عنه ، ويقال : استبقيت فلانا إذا

وجب عليه قتل فعفوت عنه ، ويقال أيضا : استبقيت فلانا : في معنى العفو عن زلله واستبقاه

مودته . أبقاه وبقاه واستبقاه ، والاسم البَقِيَا والبَقِيَا يفتح الباء ، وضماها / انظر : اللسان .

بقى — في و ، أ : (البقي) وصححت في هامشهما بما أثبت ، في ه : (البقي) (البقي) (البقي)

المعجمة ، وهو تصحيف .

(١٣) حفل اللبن في الضرع يحفل بالكسر حَفَلًا وحَفَلًا بالفتح والضم . وتحفئ واحتفل : اجتمع

(اللسان : حفل) — واحتفل وحفل : زيادة : ب .

٤٧ — فَصْلُ : (الاكْثَرَاتُ) :

لَمْ أُحْفَلْ بِهِ ، وَلَمْ أَبَالِ بِهِ^(١) ، وَلَمْ أُعْبَأْ بِهِ ، وَلَمْ أُكْثَرِ لَهُ .

٤٨ — فَصْلُ : (أَعَانَهُ ، وَأَمَدَّهُ) :

شَدَّ عَلَى يَدَيْهِ ، وَأَعَانَهُ ، وَأَجَارَهُ ، وَأَيَّدَهُ ، وَأَمَدَّهُ ، وَهُوَ فِي حُرْمَتِهِ ، وَفِي جَوَارِهِ ، وَفِي خُفَارَتِهِ^(٢) ، ظَافَرَهُ ، وَصَانَعَهُ ، وَمَالَأَهُ^(٣) .

٤٩ — فَصْلُ : (بَعَثَنِي ، وَحَضَّنِي) :

أُحْوِجَنِي^(٤) ، وَحَمَلَنِي ، وَحَدَانِي^(٥) ، وَبَعَثَنِي ، وَحَضَّنِي ، وَهَزَّنِي ، وَالْجَانِي ، وَأَجَزَانِي^(٦) ، وَأَمْطَرَنِي ، وَحَتَّنِي .

٥٠ — فَصْلُ : (الْغَبَارُ ، وَالرَّهَجُ) :

الْغَبَارُ ، وَالرَّهَجُ^(٧) ، وَالْعَجَاجُ^(٨) ، وَالْتَقَعَ ، وَالْمُؤَرُّ^(٩) ، وَالْيَثِيرُ ،

(١) ومثله : لا أبال به ، ولم أبله ، ولا أعتد به ، ولا ألفت إليه ، وما أبهت له ، وما بأهت له ، أى : ما فطنت له .

وفى القاموس : أبه له ، وبه كمنع ، وفرح أبها ويحرك : فطن ، أو نسيه ثم تفطن له ، وفلان لا يؤبه له ، وأبته تأبها نهبته ، وفطته . والأبىة : العظمة ، والبهجة / تعليق و ، أ — أنظر : القاموس : أبته ٤ / ٢٧٥ .

(٢) الخفارة — بالضم ، والكسر : الذمة / الصحاح : خفر ٢ / ٦٤٨ .

(٣) مَالَأَهُ على الأمر عمالأة : ساعده عليه ، وشابخته / الصحاح : ملأ ١ / ٧٣ .

(٤) الحدو : سوق الابل ، والغناء لها ... ويقال للشمال : حدواء ، لأنها تحدو السحاب ، أى : تسوقه / الصحاح : حدا ٦ / ٢٣١ .

(٥) لم أجد فيما بحث فيه معنى الحصن والبث في هذه الكلمة / انظر اللسان : جزأ — جزى — والصحاح ، والقاموس : جزأ — جزى — جزأ — جرى .

(٦) الرهج ويحرك : الغبار والسحاب بلا ماء القاموس : الرهج ١ / ١٨٩ .

(٧) الْعَجَاجُ كَسَحَاب : الأحق ، والغبار ، والدخان ، ورعاع الناس / القاموس عج ١ / ١٩٧ .

(٨) المور — بالضم : الغبار بالريح / السابق : مور ٢ / ٨٢٠ — ب : والمؤر .

(٩) الْيَثِيرُ — بتسكين الفاء : الغبار ، ولا تقل : غَثِيرَ يفتح العين ، لأنه ليس في الكلام غَثِيلٌ — يفتح الفاء — إلا ضَيْهَهُد وهو مصنوع ، ومعناه : الصلب الشديد / الصحاح : غثر ٢ / ٧٣٦ فى تعليق و ، أ : قال بعض الظرفاء : الْيَثِيرُ — بالكسر : الْغُبَارُ ، ويقبح فتح العين فيه ، والجب بالكسر : المهبوب ، ويحسن ضمه .

وَالْهَبْوَةُ^(١)، وَالْقَسْطَلُ^(٢)، وَالْقَنَامُ^(٣)، وَالسَّافِيَاءُ^(٤)، وَالْعُكُوبُ^(٥).

٥١ — فَصْلُ : (الْجَمَاعَةُ ، وَالْفِرْقَةُ) :

جَمَاعَةٌ ، وَحِزْقٌ (٦) ، وَفِرْقَةٌ ، وَطَائِفَةٌ (٧) ، وَشِرْذِمَةٌ ، وَعُصْبَةٌ ، وَرَهْطٌ ، وَفِئَامٌ (٨) ، وَأَحْزَابٌ ، وَكُرْدُوسٌ (٩) ، وَخَيْلَاءٌ (١٠) ، وَغِرْجٌ (١١) ، وَبِعْرٌ (١٢) ، وَصِيرَمٌ (١٣) ، وَزَرَافَاتٌ ، وَثَلَّةٌ ، وَزُمْرَةٌ ، وَكَيْبِيَّةٌ ، وَفَيْلَقٌ ، وَخَمِيسٌ ، وَجَيْشٌ ، وَعَسْكَرٌ .

(١) الهبوة : الغيرة ، والهياء : الغبار / اللسان : هنا ص ٤٦٠٩ .

(٢) الْقَسْطَلُ ، وَالْقَسْطَلَانُ — بفتحهم ، وَكُرْدُوسٌ : الْغُبَارُ / الْقَامُوسُ : قسطل ٣٧ / ٤ .

(٣) الْقَنَامُ : الْغُبَارُ / الْمُخَصَّصُ : ج ٣ — س ١٠ ص ٦٦ .

(٤) قَالَ الْجَوْهَرِيُّ : (سَفَتَ الرِّيحُ التُّرَابَ تَسْفِيهِ سَفِيًا ، إِذَا أُرْدَتْهُ ، فَهُوَ سَفَى / الصَّحَاحُ : سَفَى ٢٣٧٧ / ٦ .

(٥) فِي الصَّحَاحِ : عَكَبَ ١ / ١٨٨ : (الْعُكُوبُ — بِالْفَتْحِ : الْغُبَارُ) — فِي التَّعْلِيْقِ عَلَى وَ ، أ الْعُكُوبُ يَرَادُ بِهِ الْعَكَابُ ، وَالْعُكُوبُ ، وَالْعَكَبُ ، وَأَمَّا الْعِكْبُ : الَّذِي أَمَّهُ مَتَوَجِّهٌ بِغَيْرِ أَيْهِ ، وَيُقَالُ لَهُ : جَرَبَدٌ ، وَرَيْبٌ فَلَانٌ إِنْ كَانَ فِي حَجَرٍ — وَالْإِعْتَاكَبُ : إِثَارَةُ الْعُكُوبِ ، وَثَوْرَانَهُ ، أَيْ : الْغُبَارُ ، وَهُوَ لَازِمٌ ، وَمَتَعَدٌ .

(٦) الْحِزْقُ : الْجَمَاعَةُ مِنَ النَّاسِ وَالطَّيْرِ ، وَقِيلَ الْجَمَاعَةُ مِنْ كُلِّ شَيْءٍ / اللِّسَانُ : حَزَقَ ٨٥٨ .

(٧) فِي التَّعْلِيْقِ عَلَى وَ ، أ : (اسْتَدَلَ الرَّمْلُ فِي شَرْحِهِ عَلَى هِدَايَةِ النَّاصِحِ أَنَّ الطَّائِفَةَ أَقْلُ مِنَ الْفِرْقَةِ يَقُولُهُ تَعَالَى ﴿ فَلَوْلَا نَفَرَ مِنْ كُلِّ فِرْقَةٍ مِنْهُمْ طَائِفَةٌ ﴾ — فِي هـ : حَزَقَ . طَائِفَةٌ . فِرْقَةٌ ، شِرْذِمَةٌ .

(٨) الْقَنَامُ : الْجَمَاعَةُ مِنَ النَّاسِ / اللِّسَانُ : قَامَ ص ٣٣٣٦ — هـ : قِيَامٌ .

(٩) الْكُرْدُوسُ : الْخَيْلُ الْعَظِيمَةُ ، وَقِيلَ : الْقِطْعَةُ مِنَ الْخَيْلِ الْعَظِيمَةِ ، وَجَمْعُهَا : كِرَادِسٌ وَهِيَ الْفِرْقَةُ مِنْهُمْ ، وَيُقَالُ : كِرَدَسَ الْقَائِدُ خَيْلَهُ ، أَيْ : جَعَلَهَا كَتِيَّةٍ كَتِيَّةٍ / أَنْظَرَ اللِّسَانُ : كَرَدَ ص ٣٨٥٠ .

(١٠) الْخَيْلُ فِي الْأَصْلِ يُقَالُ عَلَى جَمَاعَةِ الْأَفْرَاسِ وَالْفَرَاسَانِ ، وَهُوَ لِأَوَّاحِدِهِ ، أَوْ وَاحِدِهِ : خَائِلٌ لِأَنَّ الْفَرَسَ يَخْتَالُ ، وَزَيْدُ الْخَيْرِ كَانَ يَدْعِي : زَيْدَ الْخَيْلِ لِشَجَاعَتِهِ ، فَسَمَاهُ خَيْلًا لِمَا وَفَدَ : زَيْدُ الْخَيْرِ ، لِأَنَّهُ يَمْنَاهُ ، وَأَيْضًا أَزَالَ تَوَهُمَ أَنَّهُ سَمَى بِهِ لِمَا اتَّهَمَهُ كَتَبَ بَنُ زُهَيْرٍ مِنْ أَخَذَ فَرَسًا لهُ / أَنْظَرَ : الْقَامُوسُ : خَالَ ٣ / ٣٦١ — فِي وَ ، هُوَ : (خَيْلًا) بِالْحَاءِ الْمُهْمَلَةِ .

(١١) الْمَرْجُ مِنَ الْأَهْلِ مَا بَيْنَ السَّجِينِ إِلَى الثَّانِيْنِ ، وَقِيلَ : مِنْ مَخْصِمَاتِهِ إِلَى أَلْفٍ .

(١٢) لَمْ أَجِدْ نِيْمَا أَطْلَعَتْ عَلَيْهِ مَعْنَى الْجَمَاعَةِ وَالْفِرْقَةِ فِي هَذِهِ الْكَلِمَةِ ، وَالَّذِي وَجَدْتُهُ أَنَّ الْبَغْرَ بِالْفَيْنِ الدَّفْعَةُ الشَّدِيدَةُ مِنَ الْمَطَرِ / أَنْظَرَ الْقَامُوسُ : بَغْرٌ ١ / ٣٧٢ .

(١٣) الْعَصْرُ : الْفِرْقَةُ مِنَ النَّاسِ لَيْسُوا بِالْكَثِيرِ / تَعْيَقٌ وَ ، أ .

٥٢ — فصل : (صَرَمَ ، وَقَطَعَ) :

صَرَمَ . وقطع . وجزم . وبنك^(١) ، وبث^(٢) .

٥٣ — فصل : (بَثَّرَ ، وَحَسَمَ) :

بَثَّرَ ، وحسم ، وفري^(٣) ، وصلَّم ، واستأصل .

٥٤ — فصل : (الْغُرُورُ ، وَالْجِدَاغُ) :

اسْتَفَزَهُ^(٤) واستفواه ، وأغواه ، وقتته ، واستزله ، وغره ، واسته
ورشاه ، وخدعه ، وشعبه .

٥٥ — فصل : (لَمَّ الشَّعْبُ ، وَإِصْلَاحُ الْفَاسِيدِ) :

يَكْفِيهِ ، وَيَجْمَعُ مُتَشَبِّهَهُ ، وَيَرَأُبُ صَدْعَهُ ، وَيَرْتِقُ فَتْقَهُ ، وَيُصْلِحُ ثَأْرَهُ
وَيَشْعَبُ صَدْعَهُ ، وَيَمُونُهُ ، وَيَجْزِيهِ ، وَيَسْعُهُ ، وَيُنْهَضُهُ ، وَيُيَمِّمُ أَوْدَهُ ،
شَعْنَهُ .

٥٦ — فصل : (عَيَّيْدَ ، وَخَدَمَ) :

عَيَّيْدَ ، وَخَدَمَ ، وَخَوَّلَ ، وَعَضَّائِطَ^(٥) ، وَعُسْفَاً ، وَأَسْفَاً^(٦)

(١) البتك : القطع ، ول التنزيل العزيز ، ﴿ وليكن آذان الأعمى ﴾ قال أبو العباس : فليقطع اللسان : تيك ص ٢٠٦ .

(٢) قوله « بث » مثله جَبَّ ، وَجَزَّ ، وَحَثَّ ، وَقَبَّ ، والمضارع من المضاعف المتعدي بضم مثل : رد برد ، إلا ما استثنى وجاء بوجهين : الضم قياساً ، والكسر شذوذاً ، ومنه : تعليق و ، أ .

(٣) فريت الشيء أفربه : قطعه لأصلحه .. وأفريت الأوداج : قطعتها / الصحاح : فرا ١ / ٤ /

(٤) في ٥ : (استفزه واستفواه ، أغره ، وقتته ، واستزله — غره ..

(٥) العضاريط ، الواحد : عضرط ، وعضروط .. والعَضْرُطُ ككفنفذ ، والمَضْرُوطُ كعصف وعَضَارِطُ كَعْلَابِط : الخادم على طعام بطنه والأجير ، والجمع عضارط وعضاريط وعضار ، انظر : الصحاح : عضرط ٣ / ١١٤٢ ، ١١٤٣ — والقاموس : العضرط ٢ / ٣٧١ .

(٦) العسيف : الأجير والعبد المستعان به ، فاعل بمعنى فاعل من عسف له ، أو مفعول من عسف استخدمه / القاموس : عسف ٣ / ١٧٠ .

والأسيف الأجير والخزين والعبد ط / السابق : أسف ٣ / ١١١ .

وَمَهَنَّةٌ (١)

٥٧ — فَصَّلْ : (الْعَطَشُ ، وَالظَّمَأُ) :

عَطْشَانٌ ، وَتَاهِلٌ ، وَظَمَانٌ ، وَصَادٍ ، وَصَدْيَانٌ ، وَهَيْمَانٌ ، وَخَصِيرٌ (٢) .

٥٨ — فَصَّلْ : (شُرُوقُ الشَّمْسِ) :

طَلَعَتِ الشَّمْسُ ، وَبَزَعَتْ ، وَذَرَتْ (٣) ، وَشَرَقَتْ ، وَأَشْرَقَتْ (٤) ، وَبَدَتْ مِنْ حِجَابِهَا ، وَزَفَرِيهَا (٥) .

٥٩ — فَصَّلْ : (غُرُوبُ الشَّمْسِ) :

غَرَبَتِ الشَّمْسُ ، وَذَهَبَتْ ، وَغَابَتْ ، وَطَفَلَتْ (٦) ، وَجَنَحَتْ ، وَخَفَقَتْ ، وَغَارَتْ ، وَأَفَلَتْ ، وَوَجَبَتْ (٧) .

٦٠ — فَصَّلْ : (الْمَوْتُ ، وَالرَّذَى) :

الْمَوْتُ ، وَالْحَتْفُ ، وَالْمُنُونُ ، وَالسَّامُ (٨) ، وَالْحِمَامُ ، وَالرَّذَى ،

(١) الجَهَنَّةُ — بالكسر والفتح والتحريك ككلمة : الحَذَقُ بالخدمة والعمل ، مَهَنَةٌ ، كمنعه ونصره مهنا ومَهْنَةٌ ويكسر : خدمه وضربه وجهه ، والمَاهِنُ : العبد والخدام / القاموس : مهن ٢٦٨ / ٤ بتصرف .

(٢) ف / اللسان ، والصباح : (ماء خصر : بارد) وعلى هذا قد يراد بهذه الكلمة : الظمآن إلى الماء البارد / اللسان : خصر — الصباح : خصر ٦٤٦ / ٢ .

(٣) ذرت الشمس تلذ ذروها — بالضم ، طلعت وظهرت ، وقيل : أول طلوعها وشروقها أول مايسقط ضوءها على الشجر والبقل والتبتيب / اللسان : ذر ص ١٤٩٥ .

(٤) وأشرفت : زيادة : ب .

(٥) الرغرف : كسرُ الحياء ، وجوانب الدرع ، وما تدل منها — الواحد : رغرف / الصباح : رقف ١٣٦٦ ، ١٣٦٧ / ٤ .

(٦) (٦) الطفل — بالتحريك : بعد العصر إذا طلعت الشمس للغروب ، يقال : أتيته طفلاً / الصباح طفل ١٧٥ / ٥ .

(٧) وجبت الشمس وجوبا : غربت / المصباح : وجب ٦٤٨ — وعارت وأفلت ووجبت : زيادة : ب .

(٨) السام : الموت / الصباح : سوم ١٩٥٥ / ٥ .

وَالْحَيِّ (١)، وَالْكُل (٢)، وَالْوَفَاةُ، وَالْهَلَكُ، وَشَعُوبٌ (٣)، وَالْمِيَّةُ .

٦١ — فَصَّلْ : (الْوَطَنُ ، وَالْمَقَامُ) :

قَطَنَ ، وَوَطَنَ ، وَأَقَامَ ، وَعَدَنَ ، وَلَبَدَ (٤)، وَثَوَى ، وَمَكَثَ ، وَخَلَدَ ، وَتَأَرَّضَ (٥)، وَاسْتَوَطَنَ ، وَضَلَّضَلَ (٦)، وَقَرَّ وَتَخَيَّمَ (٧) .

٦٢ — فَصَّلْ : (الْجَوَائِبُ وَالْحَافَاتُ) :

الْجَوَائِبُ ، وَالْحَافَاتُ ، وَالْحَوَاشِي ، وَالْأَغْرَاضُ ، وَالْإِكْتِنَافُ ، وَالتَّوَاصِي ، وَالْأَقْنَاءُ ، وَالْحُلُودُ (٨)، وَالْمَتَاكِبُ .

٦٣ — فَصَّلْ : (أَسْهَبَ ، وَأَطْنَبَ) :

أَعْرَقَ (٩)، وَأَطْنَبَ ، وَأَفْرَطَ ، وَأَسْرَفَ ، وَجَادَ ، وَأَسْهَبَ (١٠)، وَأُجْجَفَ ، وَأُبْعِدَ ، وَعَدَا ، وَبَلَّغَ ، وَأَمْضَى ، وَأَمْعَنَ ، وَتَمَادَى ، وَاعْتَذَلَ (١١)، وَأَهْدَفَ .

٦٤ — فَصَّلْ : (الْإِتِسَابُ) :

(١) الحين — بالفتح : الهلاك : يقال : حان الرجل ، أى هلك ، وأحانه الله / الصحاح : حين ٢١٠٦ / ٥ .

(٢) الكُل — بضم المثلثة المشددة / تعليق : أ .

(٣) أشعب الرجل إذا مات ، أو فارق فراقا لا يرجع / الصحاح : شعب ١ / ١٥٦ — والمنية : سقط : ه .

(٤) ألبد بالمكان بالألف : أقام به ، ولبد به لبودا من باب قعد كذلك / المصباح : لبد ٥٤٨ .

(٥) قال الرازي : تقام عجلا ن وما تأرُضنا ، أى : ما تلبث .. والتأرُض أيضا : التناقل إلى الأرض (الصحاح : أرض ج ٣ ص ١٠٦٤ ، ١٠٦٥ .

(٦) يقال : أرض ضلضلة وضلضل — بفتحيتين فهما القاموس : الضلال ٤ / ٥ — فى ه (ضاضل) والصواب كما يبدو ما ذكر .

(٧) وخيم بالمكان ، أى : أقام به / الصحاح : خيم ٥ / ١٩١٦ .

(٨) فى التعليق فى و ، أ : وحوالى الشيء .

(٩) أعرق الشجر والنبات ، إذا امتدت عروقه فى الأرض / الصحاح : عرق ٤ / ١٥٢٤ — فى ه (أعرف) وهو مصحف .

(١٠) فى التعليق فى و ، أ : أطال وطوّل .

(١١) فى ب (اعتدل) والصواب كما يظهر لى ما ذكر .

اَتَمَّى ، وَاَدْعَى ^(١) ، وَاَعْتَزَى ، وَاَتَسَبَّ ، وَاَتَنَحَّى ، وَتَنَحَّلَ ^(٢) .

٦٥ — فَصَّلَ : (اَعْقَابٌ ، وَاَزْدَافٌ) :

تَوَالَى ، وَاُنْخَرِيَاتٌ ، وَاَعْقَابٌ ^(٤) ، وَاَعْجَازٌ ، وَاَزْدَافٌ .

٦٦ — فَصَّلَ : (الدُّرُوسُ ، وَالْعَفَاءُ) :

دَرَسَ ، وَطَمَسَ ، وَعَفَا ، وَأَقْفَرَ ، وَأَقْوَى ^(٣) ، وَخَوَى ، وَبَلَى .

٦٧ — فَصَّلَ : (اَغْلَاهُ ، وَذُرْوَتُهُ) :

اَغْلَاهُ ، وَذُرْوَتُهُ ، وَسَمَاوَتُهُ ، وَفَرَعُهُ ، وَشَرَفُهُ .

٦٨ — فَصَّلَ : (مَرِيضٌ وَسَقِيمٌ) :

مَرِيضٌ ، وَعَلِيلٌ ، وَسَقِيمٌ ، وَذَيْفٌ ^(٤) ، وَوَجِعٌ ، وَمَنْهُوْكَ ، وَعَمِيْدٌ ^(٥) ، وَصَبٌّ ^(٦) .

٦٩ — فَصَّلَ : (الْكَرَهُ ، وَالْمَلَلُ) :

كَرِهَتُهُ ، وَسَقَمَتُهُ ، وَمَلَلَتُهُ ، وَعَفَتُهُ ، وَمَذَلَّتُهُ ^(٧) ، وَاجْتَوَيْتُهُ ^(٨) .

٧٠ — فَصَّلَ : (الْعَيْنُ وَالنَّاطِرُ) :

طَرَفِي ، وَبَصَرِي ، وَمُقَلَّتِي ، وَعَيْنِي ، وَنَاطِرِي ، وَحَدَقْتِي .

٧١ — فَصَّلَ : (نَظِيرٌ ، وَمِثْلٌ) :

نَظِيرُهُ ، وَقَرْنُهُ ، وَقَرْنِيَّةٌ ، وَتَسْلُهُ ، وَشَكْلُهُ ، وَمِثْلُهُ ، وَشَبِيْهُهُ ،

(١) في هـ : ادعا ادعا .

(٢) اَتَمَّجَنَهُ ، وَتَنَحَّلَهُ : ادعاه لنفسه وهو لغيره / القاموس : النحل ٥٥ / ٤ — وتَنَحَّلَ : زيادة : ب .

(٣) أَقْوَى : فني زاده ، وَأَرْضٌ قُوَاءٌ : قفرة / الصحاح : قوا ٦ / ٢٤٦٩ .

(٤) دَنَفٌ دَنَفًا مِنْ بَابِ تَعَبٍ ، فَهُوَ دَنَفٌ إِذَا لَازَمَهُ الْمَرَضُ / المصباح : دنف ٣٠١ .

(٥) عَمِدَةُ الْمَرَضِ أَيْ فَنَدَحِهِ ، وَرَجُلٌ مَعْمُودٌ وَعَمِيدٌ ، أَيْ هَذِهِ الْعَشَقُ / الصحاح : عمد ٥١٢ / ٢ .

(٦) الصَّبَابَةُ فِي الْأَصْلِ : الْعَشَقُ ، يُقَالُ : صَبَّ الرَّجُلُ إِذَا عَشَقَ يَصُبُّ صَبَابَةً وَرَجُلٌ صَبٌّ ، أَيْ عَاشِقٌ وَلَهَانٌ / نظر : اللسان : صيب ص ٢٣٨٧ .

(٧) الْمَذَلُّ وَالْمَازِلُ : الَّذِي تَطْيِبُ نَفْسَهُ عَنِ الشَّيْءِ بِتَرْكِهِ وَيَسْتَرْجِي غَيْرَهُ / اللسان : مذل .

(٨) جَوَى الشَّيْءِ بِالْكَسْرِ جَوَى ، وَاجْتَوَاهُ : كَرِهَهُ (اللسان : جوا) .

وَيَحْدُثُهُ (١)، وَيَرْبُهُ (٢)، وَكَفَّوْهُ، وَغَدِيلُهُ (٣)، وَضَرْيُهُ (٤).

٧٢ — فَصَّلْ : (التَّغْيِيرُ ، وَالتَّكْوِيرُ) :

غَيَّرَ حَالَهُ ، وَتَنَكَّرَ ، وَتَبَدَّلَ ، وَشَحَبَ (٥) ، وَسَهَّمَ (٦) ، وَكَفَّ (٧) ، وَلَاحَ (٨) .

٧٣ — فَصَّلْ : (الْاِقْتِصَارُ ، وَالْإِيحَازُ) :

اِقْتَصَرَ ، وَانْتَصَرَ ، وَأَوْجَزَ ، وَأَخْلَ (٩) .

٧٤ — فَصَّلْ : (الْقَبْرِ ، وَاللَّحْدُ) :

الْقَبْرِ ، وَالْمَجْدُثُ (١٠) ، وَالرَّمْسُ (١١) ، وَالْبَرْزُخُ ، وَالْحَافِرَةُ ، وَالضَّرِيحُ ، وَاللَّحْدُ ، وَالشَّقَى .

(١) الْحَدَثُ ، وَالتَّحْدِثُ : الصَّدِيقُ .

(٢) قَوْلُهُ : وَرَبُّهُ . وَمَثَلُهُ : لَدَيْهِ وَأَخُوهُ وَمَثَلُهُ وَضَرْيُهُ ، وَرَبُّهُ ، وَلَقَبُهُ ، وَلِقَابُهُ — بِكُسرهما وَتثنية وسنة — قَالَ فِي تَاجِ الْعُرُوسِ : فِي تَأْتِ : الْقَبْرُ كَالسِّنِّ وَزَنَا وَمَعْنَى بِمَعْنَى : الْقَبْرِ . يَقَالُ : هُمَا سِنَانٌ وَتَنَانٌ ، وَلَا يَقَالُ : مَاهِمَانَتَانِ ، وَلَكِنِهُمَا تَنِينَانِ ، أَيْ مَثْنَى تَيْنَيْنِ كَسَكَيْنِ .. كَتَبَهُ فِي عَرَمِ سَنَةِ ١٢٨٥ هـ / تَعْلِيقٌ وَ ، أ .

فِي الصَّحَاحِ : قَبْرِ ١ / ٩٠ : (قَوْلُهُمْ : هَذِهِ قَبْرُ هَذِهِ ، أَيْ لَدَيْهَا ، وَهِيَ أَتْرَابٌ) .
(٣) قَوْلُهُ : عَدِيلُهُ لَيْسَ إِتْرَادٌ بِهِ مَصْطَلَحُ الْعَامَةِ الَّذِي هُوَ السَّلْفُ ، وَالصَّغَابُ ، أَيْ الَّذِي يَتَزَوَّجُ أُخْتِ زَوْجَتِكَ / تَعْلِيقٌ وَ ، أ — وَانْظُرْ : تَاجِ الْعُرُوسِ : تَأْتِ ١ / ٤٨ .

(٤) الضَّرْبُ : الضَّنْفُ مِنَ الْأَشْيَاءِ . وَيَقَالُ : هَذَا مِنْ ضَرْبِ ذَلِكَ ، أَيْ مِنْ نَحْوِهِ وَصَنْفِهِ / اللِّسَانُ : ضَرْبٌ — ب : (وَمَرِيَّةٌ) وَهُوَ سَهْوٌ مِنَ النَّاسِخِ .

(٥) فِي الصَّحَاحِ : شَحَبَ بِ ١ ص ١٥٢ : (شَحَبَ جَسْمَهُ يَشْحَبُ — بِالضَّمِّ شَحَابًا ، إِذَا تَغَيَّرَ ، قَالَ الْخَرَّابِيُّ تَوَلَّبَ :

وَلِي جَسْمٍ رَاعِيًا شَحَابًا كَأَنَّهُ هَزَالَ وَمَا مِنْ قَلْبَةٍ الطَّعْمُ يُهْزَلُ)

(٦) سَهْمٌ لَوْنُهُ إِذَا تَغَيَّرَ عَنْ حَالِهِ لِعَارِضٍ .. السَّهَامُ : الضَّرْبُ وَتَغَيَّرَ اللَّوْنُ — سَهْمٌ يَسْهَمُ بِالْفَتْحِ ، وَسَهْمٌ يَسْهَمُ بِالضَّمِّ إِذَا ضَمَرَ / اللِّسَانُ : سَهْمٌ .

(٧) لَعَلُّهُ مِنْ قَوْلِهِمْ : تَكَاثَّفَ السَّحَابُ إِذَا تَرَاكَبَ وَغُلِظَ .. كُلُّ مُتَرَاكِبٍ مُتَكَاثِفٌ وَكَثِيفٌ / جَهْرَةٌ : اللَّفَّةُ لِأَبْنِ دُرَيْدٍ ٢ / ٤٧ مَصُورٌ مِنَ الطَّبَعَةِ الْأُولَى بِحُدُودِ أَبَادِ الدُّكْنِ سَنَةِ ١٣٤٥ هـ .

(٨) لَاحَةُ السَّفَرِ : غَيْرُهُ / الصَّحَاحُ : لَوْحٌ ١ / ٤٠٢ .

(٩) أَخْلَ بِمَعْنَى : اخْتَصَرَ ، مَأْخُوذٌ مِنْ أَخْلَ الْوَالِي بِالْثَغُورِ : قَلَّلَ الْجُنْدَ بِهَا ، وَأَخْلَ بِهِ : لَمْ يَفِ / انْظُرْ : اللِّسَانُ : غَلَلَ ص ١٢٥١ .

(١٠) الْجَدُثُ : الْقَبْرِ ، وَالْجَمْعُ : أَجْدَثُ ، وَأَجْدَثُ / الصَّحَاحُ : جَدَثُ ١ / ٢٧٧ .

(١١) الرَّمْسُ : تَرَابُ الْقَبْرِ / الصَّحَاحُ : رَمَسَ ٣ / ٩٣٦ .

٧٥ — فصل : (القَرَابَةُ ، والرَّجْمُ) :

عِترَتِي ، وَقَرَاتِي ، وَرَجِي ، وَنَظَرِي ، وَمَعْشَرِي ، وَنَسْلِي ،
وِبَطَانَتِي ، وَخَاشِيَتِي .

٧٦ — فصل : (الغَضَبُ ، والْحَقُّ) :

غَضَبٌ ، وَحَرَدٌ^(١) ، وَتَلَطَّى ، وَغَتَاظَ ، وَتَرَعَمَ^(٢) ، وَاسْتَشَاظَ ،
وَقَضَّرَمَ ، وَحَقَّ^(٣) ، وَأَسَفَ ، وَنَقَمَ ، وَسَخِطَ ، وَوَجَدَ ، وَأَحْفَظَ^(٤) ،
وَأَضْمَرَ .

٧٧ — فصل : (التَّفْرِيطُ وَالْإِهْمَالُ) : الْخَلْلُ وَالتَّفْرِيطُ وَالْفَسَادُ وَالْوَهْنُ ،
وَالضَّعْفُ ، وَالتَّقْصِيرُ ، وَالفُتُورُ ، وَالْإِضَاعَةُ ، وَالْإِهْمَالُ .

٧٨ — فصل : (مُشْتَقٌّ ، وَصَبٌّ) :

مُشْتَقٌّ ، وَزُرُوعٌ ، وَصَبٌّ ، وَثَائِقٌ ، وَمَشُوقٌ^(٥) ، وَمُتَطَّلَعٌ ،
وَمُشْتَرِبٌ .

٧٩ — فصل : (الْعِتَابُ ، وَالْعَذْلُ) :

نِلْتُهُ^(٦) ، وَعَذَلْتُهُ ، وَفَنَذَلْتُهُ ، وَقَرَعْتُهُ ، وَعَاتَبْتُهُ ، وَعَنَفْتُهُ ، وَلَحِيتُهُ^(٧) ،
وَلُمْتُهُ ، وَأَنْبَتُهُ^(٨) ، وَوَبَّخْتُهُ ، وَبَكَّتُهُ^(٩) .

(١) الحرد / الغيظ والغضب / اللسان : حرد .

(٢) ترغم : غضب / اللسان : رغم .

(٣) هـ : حنف) وهو تصحيف .

(٤) في التعليق على و ، أ : (يقال : أحفظه كذا ، بمعنى : أغضبه أى أوقعه في الغضب) .

(٥) في التعليق على و ، أ : (المشوق : هو العاشق ، والشائق : هو المعشوق ، والشوق ، والتوقان :
شدة الشوق لأمطلقه ، كما في شرح المنهج عند قوله : وكره صلاة بحضرة طعام تنوق نفسه إليه ،

فبين الشوق والتوق تغاير في الالتماس ، وترادف في المصدرين) .

وفي الصحاح : شوق ٤ / ١٥٠ : (الشوق والاشتياق : نزاع النفس إلى الشيء . يقال :

شائق الشيء يشوقني ، فهو شائق ، وأنا مشوق) .

(٦) في اللسان : نيل هـ : (فلان ينال من عرض فلان إذا سبه ، وهو ينال من ماله ، وينال من
عدوه إذا وتره في مال أو شيء) .

(٧) لحيت الرجل الخاء لحيا ، إذا لته ، فهو ملجى / الصحاح : لجى ٦ / ٢٤٨١ .

(٨) أنبه تأنيبا ، إذا عنفه ، ولامه / الصحاح : أنب ١ / ٨٩ .

(٩) التبيكت ، كالنفرع ، والتنيف / الصحاح : بكت ١ / ٢٤٤ .

٨٠ — فصل : (هُوَ حَرِيٌّ ، وَجَدِيرٌ)

هُوَ حَرِيٌّ ، وَخَلِيقٌ ، وَحَقِيقٌ^(١) ، وَجَبِيرٌ ، وَقَبَسٌ ، وَقَبِيبٌ^(٢) ،
وَخَطِيبٌ^(٣) ، وَحَجٌّ^(٤) ، وَمَجِيلٌ^(٥) .

٨١ — فصل : (الْبَحْثُ ، وَالتَّحْقِيقُ) :

فَتَحَّشَ ، وَفَحَصَ ، وَنَقَبَ ، وَفَرَى^(١) ، وَاسْتَفَرَى ، وَفَقَصَ أَثَرَهُ ،
وَتَبَّعَهُ ، وَتَطَلَّبَهُ ، وَبَحَثَ ، وَتَصَفَّحَ ، وَفَرَّ ، وَاسْتَبَرَّ^(٢) ، وَتَذَبَّرَ^(٣) ،
وَتَأَمَّلَ .

٨٢ — فصل : (الْمَجَازَاةُ ، وَالْمُقَابَلَةُ) :

كَافَيْتُهُ ، وَجَاوَيْتُهُ ، وَقَابَلْتُهُ ، وَقَايَسْتُهُ^(١) ، وَقَابَضْتُهُ^(٢) ،

(١) : حقيق وخلق .

(٢) : قمن ، وقمين بمعنى : حري وجدير ، اللسان ، والصحيح : قمن .

(٣) : يقال : رجل خطي ، إذا كان ذا حظوة ومنزلة ، والحظوة : المكانة والمنزلة لمرجل من دى سلطان
ونحوه ، وفي حديث عائشة — رضوان الله عليها — تزوجني رسول الله — ﷺ — في شوال ،
وبني لي في شوال . فأى نسائه أحطى مني ؟ انظر : اللسان : حظ .

(٤) : هو حجبى بذلك على فعل أى خلق وخبر بذلك وخجى بذلك كنه معجم . وما أحجده لذلك الأمر
أى ما أخفقه وأخج به . أى خلق به / الصحيح : حجب ٦ ٢٣٩ تصريف

(٥) : يقال : فلان غليل للخير ، أى خلق به / الصحيح : غليل ٤ ١٦٤٢ .

(٦) : في « اللسان : قرأ » : (قرأ الأمر . واقتراه : تتبعه) .

(٧) : استبرأ لعله مأخوذ من قوم : سترأ الذكر : طلب براءة من بقية يوم فيه تحريكه ونثره . وما
أشبه ذلك .

وأصل الاستبراء : أن يشتري الرجل جارية ، فلا يطؤها حتى تحيض عنده حيضة . ثم تطهر .
وكذلك إذا سباهم لم يطأها حتى يستبرئها بحيضة . ومعناه : ضنب براءة من حمل . وأن
يستفرغ بقية البول ، وينقى موضعه ويجراه ، حتى يبرئهما منه . أى يبيسه عنده . كما يبرأ من
الدين والمرض / انظر : اللسان : برأ ص ٢٤١ .

(٨) : التذبر : النظر في عواقب الأمر ، والتدبير : النظر في دبر الأمر . أى عاقبه وآخره .. والتروى
بإعمان الروية ، والفكر كالنفسكير ، وضده : الارتجال في القول ، والتهور في الفعل ، يقال : تهور
في الأمر إذا فعله بغير تدبر ، بل هجم عليه بلا مبالاة ، ويقال : أتى الكلام على عواهنه : إذا لم
يتدبره (تعليق على و ، أ) .

(٩) : يقال : قايست بين شيئين ، إذا قادت بينهما / اللسان : قيس .

(١٠) : قايسته مأخوذ من قولهم : قبض يقبض قبض . إذا تناوب بأطراف الأصابع : انظر : اللسان :
قبض ٣٥١١ .

وقاصصته^(١)، وشكمتته^(٢).

٨٣ — فصل : (شَوَائِلُ، وَمَوَانِعُ) :

شَوَائِلُ، وَمَوَانِعُ، وَخَوَاجِزُ، وَخَوَائِلُ، وَعَوَائِقُ، وَعَوَدُ،
وَعَوَارِضُ، وَصَوَارِفُ.

٨٤ — فصل : (العَهْدُ، والدَّمَةُ) :

العَهْدُ، وَالْمِيثَاقُ، وَالْإِلَّ، والدَّمَةُ، والعَقْدُ، والأَمَانُ، وَالْجِزْيَةُ،
وَالْحِلْفُ^(٣)، وَالْإِصْرُ^(٤).

٨٥ — فصل : (المُحَاوَلَةُ، وَالْإِلْتِمَاسُ) :

حَاوَلَ، وَسَامَ^(٥)، التَّمَسَّ، وَابْتَعَمَ، وَارْتَادَ، وَرَاوَدَ،
وَطَلَّبَ^(٦)، وَتَمَحَّلَ، وَاسْتَدْعَى، وَادَّعَى، وَزَاوَلَ، وَبَغَى.

٨٦ — فصل : (الْخَالِصُ، وَالصَّرِيحُ) :

الْخَالِصُ^(٦)، وَالْمُصَاصُ، وَالْمَحْضُ، وَاللَّبَّابُ، وَالصَّرِيحُ،
الْهَجَانُ^(٧)، وَالصَّلْبُ، وَالْحَرُّ^(٨).

٨٧ — فصل : (الشَّجَاعَةُ، وَالْإِقْدَامُ) :

الشَّجَاعُ، وَالْبَطْلُ، وَالْعِمْرُ، وَالْمُعَايِرُ، وَالْمُقْدَامُ، وَالْأَخْوَسُ^(٩).

(١) قاصصته مأخوذ من معنى قومه : تقاضى القوم إذا قاض كل واحد منهم صاحبه في حساب أو غيره / انظر : اللسان : قصص ص ٣٦٥٢.

(٢) الشكمتة — بالضم : العطاء ، وقيل : الجزء / اللسان : شكمت ص ٢٣١٢.

(٣) الحلف — بالكسر : العهد يكون بين القوم / الصحاح حلف ٤ / ١٣٤٦.

(٤) الإصر — بالكسر : العهد / الصحاح : أصر ٢ / ٥٧٩.

(٥) يقال : سام ، إذا طلب / اللسان : سوم ص ١١٥٩.

(٦) المصاص : خالص كل شيء ، يقال : فلان مصاص قومه ، إذا كان أخلصهم نسباً / الصحاح :

مصص ٣ / ٥٧ — فقه اللغة للعلاني : ٤٤.

(٧) يقال : خيار كل شيء : هجانه / اللسان : هجن ص ٤٦٢٦.

(٨) الحر (الصرف).

(٩) رجل أخوس : جرى ، لا يورده شيء / اللسان : أخوس ص ١٤٠٨ هـ (الأجوش) تصحيف.

وَالْبَاسِيلُ ، وَالْمَحْرَبُ ، وَالْعَشْمَشُ^(١) .

٨٨ — فَصْلُ : (قَصْرٌ ، وَأَهْمَلٌ) :

قَصْرٌ ، وَفَتْرٌ ، وَسَهَا ، وَأَغْفَلٌ ، وَأَهْمَلٌ ، وَغَدَرَ ، وَهَفَا ، وَلَهَا ، وَوَتَّى ، وَأَضَاعَ .

٨٩ — فَصْلُ : (الْحَتَرَةُ ، وَالتَّحْتَةُ) :

الْحَتَرَةُ ، وَاجْتَبَيْتُهُ ، وَاصْطَفَيْتُهُ ، وَالتَّحْتَةُ^(٢) ، وَاسْتَخْلَصْتُه ، وَالتَّقِيَّةُ^(٣) ، وَتَخَلَّطُهُ ، وَأَثَرْتُهُ ، وَاسْتَخَصَمْتُه^(٤) .

٩٠ — فَصْلُ : (وَسِيلَةٌ ، وَذَرِيعَةٌ) :

وَسِيلَةٌ ، وَذَرِيعَةٌ ، وَمِئَنَةٌ^(٥) ، وَسَبَبٌ ، وَخُرْمَةٌ^(٦) ، وَوُصْلَةٌ .

٩١ — فَصْلُ : (اقْتَحَمَ ، وَأَخْطَرَ) :

اقْتَحَمَ ، وَتَوَرَّطَ ، وَتَرَدَّى ، وَارْتَضَمَ ، وَانْهَمَكَ ، وَانْهَجَمَ ، وَأَخْطَرَ ، وَرَكِبَ^(٧) الْغَرَرَ .

٩٢ — فَصْلُ : (شَرَحْتُ ، وَأَوْضَحْتُ) :

شَرَحْتُ ، وَوَضَعْتُ ، وَلَحَّصْتُ^(٨) ، وَبَيَّنْتُ ، وَأَوْضَحْتُ ،

(١) الغشمشم : الذى يركب رأسه ، لا يثنى شئ عما يريد ويهوى من شجاعته / الصحاح : غشم ١٩٩٦ / ٥ .

(٢) ب : اخترته ، وانتخبته ، واجتبيته ، واصطفيته ، واستخلصته ..

(٣) فى التعليق على و ، أ : (انتقية : أخذت نقاوته ، وتركت نقاياه) فى ه : (انتقدته) موضع (انتقية) .

(٤) ه : اختصصته ، وأثرته .

(٥) كل شئ دل على شئ فهو مفتة له ، كالخلفة / اللسان / مأن — فى ه (مائة) .

(٦) أغلب الظن أن الحرمة بمعنى الوسيلة مأخوذة من قولهم : (هم حرمك ، وهم ذوو رحمتك) أى أقرباؤك الذين هم وصلة لك وحرمة لك (انظر اللسان : حرم ص ٨٤٧) .

(٧) الغرر : الخطر / انظر اللسان : غرر ص ٣٢٣٣ .

(٨) يقال : لحصت الشئ ولحصته ، إذا استقصيت فى بيانه ، وشرحه ، وتعبيره / اللسان : لحص ص ٤٠١٧ .

وَكَشَفْتُ ، وَصَرَحْتُ ، وَاقْتَصَصْتُ ، وَقَصَصْتُ^(١) ، وَفَصَّلْتُ ،
وَفَسَّرْتُ^(٢) .

٩٣ — فَصَّلَ : (السَّعَايَةُ ، وَالرِّشَايَةُ) :

السَّعَايَةُ ، وَالْإِغْرَاءُ ، وَالتَّضْرِيبُ^(٣) ، وَالرِّشَايَةُ ، وَالتَّيْمَةُ ، وَالْوَقِيعَةُ .

٩٤ — فَصَّلَ : (الْأُحْدُوَّةُ وَالصَّيْتُ) :

الْأُحْدُوَّةُ ، وَالسَّمْعَةُ ، وَالْقَالَةُ ، وَالنَّشْرُ^(٤) ، وَالْخَبَرُ ، وَالصَّوْتُ ،
وَالصَّيْتُ ، وَالذِّكْرُ .

٩٥ — فَصَّلَ : (الْمَصَائِبُ ، وَالْمِحَنُ) :

الْمَصَائِبُ ، وَالتَّوَالِبُ ، وَالْخُطُوبُ ، وَالرَّزَايَا ، وَالْفَجَائِعُ ،
وَالْتَّوَالِزُ ، وَالتَّوَارِيقُ ، وَالْمِحَنُ ، وَالبَلَايَا ، وَالبَلَوَى ، وَالمَلِمَاتُ .

٩٦ — فَصَّلَ : (أَصَرَّ ، وَزَامَ) :

أَصَرَّ ، وَانْهَمَكَ ، وَزَامَ ، وَثَبَّتَ ، وَفَرَّ^(٥) ، وَرَسَبَ^(٦) ، وَرَسَخَ ،
وَأَرَسَى .

٩٧ — فَصَّلَ : (الْعِصْمَةُ ، وَالتَّوْفِيقُ) :

الْعِصْمَةُ ، وَالتَّوْفِيقُ ، وَالْإِرْشَادُ ، وَالتَّسْدِيدُ ، وَالتَّصْوِيبُ .

٩٨ — فَصَّلَ : (الْفَرَدَثُ ، وَالصَّرَمَتْ) :

انْفَرَدَتْ ، وَانْصَرَمَتْ ، وَانْجَابَتْ ، وَانْجَلَتْ ، وَرَاحَتْ^(٧) .

(١) هـ : صرحت ، قصصت ، (اقتصصت) .

(٢) وفصلت ، وفسرت : زيادة : ب .

(٣) التضريب بين القوم : الإغراء / اللسان : ضرب .

(٤) نشرت الخبر ، إذا أذعته / الصحاح : نشر ٢ / ٨٢٨ .

(٥) في أ : (وفر) بالفاء ، والصواب ما أثبت .

(٦) جبل راسب : ثابت / القاموس : راسب ١ / ٧٣ .

(٧) الرواح : العش ، أو من الزوال إلى الليل ... ورحنا رواحاً وتروحنا ، سرتنا فيه ، أو عملنا ..

وخرجوا برياح من العشى ورواح وأرّج : أي بأول .. ورحت القوم إليهم وعندهم رَوْحاً

ورواحاً : ذهب إليهم رواحاً . كروّحتهم وتروّحتهم / السابق روح ١ / ٢٢٣ .

٩٩ — فَصَّلَ : (الْقَهْرُ ، وَالْإِجْرَاءُ) :

جَبَرْتُهُ ، وَفَهَرْتُهُ ، وَقَسَرْتُهُ^(١) ، وَأَعَسَرْتُهُ ، وَأَكْرَهْتُهُ ، وَقَصَرْتُهُ^(٢) .

١٠٠ — فَصَّلَ : (التَّصَدَّى ، وَالتَّعَرُّضُ) :

اتَّبَرَى ، وَتَصَدَّى ، وَاتَّصَبَ ، وَاتَّذَبَ ، وَتَحَرَّى^(٣) ، وَبَرَزَ ، وَتَعَرَّضَ .

١٠١ — فَصَّلَ : (مُضَاهٍ ، وَمُشَاكِلٌ) :

مُضَاهٍ ، وَمُسَاهٍ^(٤) ، وَمُجَاهٍ^(٥) ، وَمُشَاكِلٌ ، وَمُقَارِنٌ ، وَمُعَادِلٌ ، وَمُكَافٍ .

١٠٢ — فَصَّلَ : (التَّوَمُّ ، وَالرُّقَادُ) :

التَّوَمُّ ، وَالْهَجُوعُ ، وَالكَرَى ، وَالرُّقَادُ ، وَالسُّبَاتُ ، وَالْهَجْعَةُ ، وَالْهُدُو^(٦) .

١٠٣ — فَصَّلَ : (أُنِسَ بِهِ ، وَاطْمَأَنَّ إِلَيْهِ) :

أُنِسَ بِهِ ، وَاسْتَنَامَ إِلَيْهِ ، وَرَكَنَ إِلَيْهِ ، وَاسْتَرَاحَ إِلَيْهِ ، وَاطْمَأَنَّ إِلَيْهِ ، وَتَمَكَّنَ مِنْهُ ، وَاسْتَأْنَسَ بِهِ .

١٠٤ — فَصَّلَ : (الْمُفَاكَهَةُ) :

تَأَسَّمَهُ مُتَأَسِّمَةً ، وَفَاكَهَهُ^(٧) مُفَاكَهَةً^(٨) ، وَدَاعَبَهُ مُدَاعِبَةً^(٩) .

(١) وقسرتة : زيادة : ب .

(٢) هو مأخوذ من قولهم : قصر الشيء يقصره قصرا : حبه / انظر اللسان : قصر ٣٦٤٦ .

(٣) هو : تحرت .

(٤) المسام : الذى تسومه ، أى تلزمه ولا تفرج منه / اللسان : سوم ٢١٥٨ هـ : مسامت .

(٥) مجار : مأخوذ من قولهم : جاره مجارة وجراء ، أى جرى معه / اللسان : جرا ٦١٠ .

(٦) الهُدُو : مخفف الهدوء : السكوت عن الحركات ، أى بعد مايسكن الناس عن المشى والاختلاف

والطرق : (انظر / اللسان : هدا) — هـ (المجهود) موضع (الهدو) .

(٧) فاكهه : مازحه : القاموس : الفاكهة ٢٨٤ / ٤ .

(٨) وداعبه مداعبة : سقط : هـ و .

تبييه : وقع فى النسخة هـ ، إدماج الفصيلين رقم ١٠٣ ورقم ١٠٤ ، وبهذا وصل تعداد

الفصول فيها مائة وواحد وأربعين فصلا .

١٠٥ - فَصْلُ : (الْجُودُ ، وَالكَرَمُ) :

جَوَادٌ ، وَقِيَّاسٌ ، وَسَجِيٌّ ، وَكَرِيمٌ ، وَجَحْجَجَاتٌ ^(١) ، وَحُرٌّ ^(٢) ،
وَمِعْطَاءٌ ، وَنَفَّاحٌ ^(٣) ، وَخَضِرٌ ^(٤) ، وَهَيِّنٌ ^(٥) ، وَسَهْلٌ ، وَسَرِيٌّ ^(٦) ،
وَسَمِيدٌ ^(٧) ، وَلَيِّبٌ ^(٨) .

١٠٦ - فَصْلُ : (الْبُخْلُ ، وَاللُّؤْمُ) :

بَخِيلٌ ، وَلَيِّمٌ ، وَرَاضِعٌ ^(٩) ، وَضَيِّقٌ ، وَشَحِيحٌ ، وَأَصْلَدُ ^(١٠) ،
وَمُسْتَدْعٍ ^(١١) ، وَلَجَزٌ ^(١٢) ، وَأَحْمَقُ ^(١٣) ، وَمَائِقٌ ^(١٤) ، وَرَقِيعٌ ^(١٥) ،

(١) (الجحجاج : السيد / الصحاح : جمع ١ / ٣٥٧ .

(٢) (الحر - هنا - مأخوذ من قومه : نقة حرة : وسحابة حرة ، أى كثيرة النظر / اللسان : حرص ٨٣٠ .

(٣) (النَّفَّاحُ : التفاع النعم على الخلق / القاموس : نفع ١ / ٢٥٢ .

(٤) (الْخَضِرُ - بالكسر - الجواد الكثير عطية ، شبه بالبحر .

(٥) (هان هونا : سهل ، فهو هَيِّنٌ ، وَهَيِّنٌ . وأهون (القاموس : هان) .

(٦) (السرو : سخاء في مروة ، يقال : سر يسرو ، وسرى يسرى سراً فيها ، وسرو يسرو سراً
أى صار سرياً (الصحاح : سر) .

(٧) (السَّمِيدُ - بالفتح - السيد الموطأ الأكتاف ، ولا تقل : السَّمِيدُ بضم السين (الصحاح : سمدع) .

(٨) (اللبيب : العاقل ، ويقال : رجل لبيب لازم للأمر (القاموس : ألْب - وانظر : الصحاح : لِب) .

(٩) (الراضع : الخسيس من الأعراب الذى إذا نزل به الضيف رضع بقية شاته ، فلا يسمعه الضيف ،
وقيل : الذى يرضع الشاة أو الناقة قبل أن يعلها من جشعه (اللسان : رضع) .

(١٠) (الْأَصْلَدُ : البخيل (الصحاح ، صلد ٢ / ٤٩٨) .

(١١) (الْمُشْتَدُّ : البخيل (القاموس : انشدة ١ / ٣٠٢) .

(١٢) (الْلَجَزُ : البخيل / اللسان : لجز .

(١٣) (الْأَحْقُ : الذى ينكشف حقيقه سريعاً ، تستريح منه ، ومن صحبته (اللسان : حق
ص ٩٩٩) .

(١٤) (الْمَائِقُ : السوء الخلق ، وهو مأخوذ من قومه : أَيْتَ مَيْقٌ ، وَأَنَا مَيْقٌ ، أى أنت مملى غضبا ، وأنا
سوء الخلق فلا تنفق . وقيل المائق : ' الأحق ' اللسان : موق .

(١٥) (الرَّقِيعُ : الضعيف الرأى والعقل / القاموس : رقعة ٣ / ٣٠ .

وَمَأْفُونٌ^(١) ، وَأَتَوَكُّ^(٢) ، وَأَلَوْتُ^(٣) ، وَأَتَوَلُّ^(٤) ، وَنَاكِلٌ^(٥) ،
وَجَبَانٌ^(٦) ، وَهَيَّابٌ^(٧) ، وَهَيْبَانَةٌ^(٨) .

١٠٧ — فَصَلْ : (التَّكْبَةُ ، وَالْعَثْرَةُ) :

التَّكْبَةُ ، وَالْعَثْرَةُ ، وَالْوَهْلُ^(٩) ، وَالتَّوَرُّطُ ، وَالْمِخْنَةُ ، وَالْبَيْئَةُ ،
وَالْقَارِعَةُ .

١٠٨ — فَصَلْ : (الرَّجِيلُ) :

طَلَعَنَ^(١٠) ، وَشَخَّصَ ، وَرَحَلَ ، وَتَرَحَّلَ^(١١) ، وَمَضَى ، وَخَفَّ ،
وَدَلَفَ ، وَأَنْتَقَلَ ، وَتَحَمَّلَ .

١٠٩ — فَصَلْ : (الرُّبَّةُ ، وَالْمَنْزِلَةُ) :

الْمَرْبِئَةُ ، وَالْمَنْزِلَةُ ، وَالْمَحَلُّ ، وَالْدَّرَجَةُ ، وَالرُّبَّةُ ، وَالطَّبَقَةُ ،
وَالْحُظْوَةُ .

١١٠ — فَصَلْ : (التَّعَبُ ، وَالتَّنَصُّبُ) :

(١) الْمَأْفُونُ : الضعيف : الرأى والمقل / القاموس : أفن / ٤ / ١٩٣ .

(٢) يقال : أحقق تأتلك : شديد الحمق ، ولا فعل له / اللسان : توك .

(٣) الْأَلَوْتُ : المسترخى والقوى ، وهو ضد البطيء والتقليل (القاموس : اللوث / ١ / ١٧٣) .

(٤) الْأَتَوَلُّ : الجبنون ، والأحقق ، والبطيء النصرة ، والبطيء الخير والعمل ، والبطيء الجرى /
القاموس : التول / ٣ / ٣٣٣ .

(٥) الْفَاكِلُ : الجبان الضعيف / اللسان نكل .

(٦) رَجُلٌ جَبَانٌ : هيبوب للأشياء لا يقدم عليها .

(٧) هَابَهُ يَهَابُهُ هِيَاً وَمَهَابَةً : خافه ، وهو هَائِبٌ وهِيوبٌ وهَيَّابٌ وهَيَّابٌ وهَيَّابَاتٌ : يخاف
الناس / القاموس : الهيبة / ١ / ١٤٠ .

(٨) الْمُهْلَابَةُ — بكسر المهاء — الْأَحْمَقُ الضخم القدمُ الْأَكْوَلُ الجامع كل شيء ، واللبن النخين
(القاموس : المهلابة / ١ / ٢١٢) .

(٩) الْوَهْلُ والمستوهل : الفرع .. وهل كفرح : فرع وضعف ، فهو وَهْلٌ ككتف ، ومستوهلٌ ،
وقيل : غلط ونسى ، ووهله تَوْهِيلاً : قَرَّعه ، ووهل إلى الشيء يَوْهَلُ — بفتحهما — ويهل
وهلا : ذهب وهمه إليه ، والوهل والمستوهل : الفرع / القاموس : ٤ / ٦٦) .

(١٠) ظَنَنَ : سار ، وأظنعه : سيره / القاموس : ظنن / ٤ / ٢٤١) .

(١١) وترحل : سقط : ه و .

التَّعَبُ ، وَالتَّصَبُّ ، وَالْأَيْنُ (١) ، وَاللُّغُوبُ (٢) ، وَالكَدَالُ ، وَالكَدُّ ،
وَالْعَنَاءُ ، وَالْإِعْيَاءُ (٣) .

١١١ — فَصْلُ : (أَوْلُهُ ، وَعُتْفَوَاهُ) :

أَوْلُهُ ، وَعُتْفَوَاهُ ، وَرَيَعَانُهُ ، وَشَرَحُهُ ، وَجِدَّتُهُ ، وَيُدُّوهُ ، وَعُتْنُوهُ (٤) ،
وَعَلَوَاهُ (٥) .

١١٢ — فَصْلُ : (مُتَفَرَّقٌ ، وَمُنْتَوَرٌّ) :

مُتَفَرَّقٌ ، وَمُتَشَدِّبٌ (٦) ، وَمُنْتَوَرٌّ ، وَمُتَبِّئٌ (٧) ، وَمُتَقِصٌّ (٨) .

١١٣ — فَصْلُ : (الْخُسْرَانُ) :

خَسِيرٌ ، وَخَابٌ ، وَأَخْفَقَ ، وَأَكْذَى (٩) .

١١٤ — فَصْلُ : (الْخَفَاءُ) :

اسْتَعْجَمَ ، وَاسْتَبْهَمَ ، وَأَبْلَسَ (١٠) ، وَخَفِيَ ، وَاسْتَعْلَقَ ، وَالتَّبَسَّ (١١) .

١١٥ — فَصْلُ : (الشَّلْكُ) :

(١) الأَيْنُ : الإعياء والتعب / اللسان : أين .

(٢) اللُّغُوبُ : التعب والإعياء / اللسان : لغب .

(٣) والكد والعناء والإعياء : زيادة : ب .

(٤) العُتْنُونَ من الريح والمطر : أولهما (القاموس : عتن / ٤ / ٢٤٢) .

(٥) الْعَلَوَاهُ : الْعَلَّى ، وَالْعَلَوَاءُ أيضا : سرعة الشباب وأوله عن أبي زيد (انظر : الصحاح : غلا / ٦ / ٢٤٤٩) .

(٦) التَشَدِّيبُ : الطرد وإصلاح الجذع ، والعمل الأول في القدح ، والتفريق والتجزئ في المال والتقسير (القاموس : شذب / ١ / ٨٦) .

(٧) تَبَّ تَبَّتْ مثل تَشَّ تَشَّتْ ، مثل حفر يحفر / اللسان : تبَّ — في ه : منبت .

(٨) — في اللسان : نقض : (قال الأصمعي : كل ما نقرت به فقد أنقضت به) .

(٩) أَكْذَى الرجل : إذا قبل خيره ، وقوله تعالى : ﴿ وَأَعْطَى قَلِيلًا وَأَكْذَى ﴾ ، أى : قطع القليل (انظر : الصحاح : كدى / ٦ / ٢٤٧٢) .

(١٠) أَبْلَسَ من رحمة الله ، أى بفس ، ومنه سمى إبليس ، وكان اسمه عزازيل ، وإبليس أيضا .

(١١) في النسخة « ب » قدم هذا الفصل على سابقه .

لَا رَبَّ ، وَلَا شَيْءَ ، وَلَا مِرْيَةَ ، وَلَا يَحْدَجُ^(١) ، وَلَا تَجْمَعُ^(٢) ، وَلَا شَيْءَ .

١١٦ — فَصْلُ : (الرَّحْبُ ، وَالسَّعَةُ) :

رَحِيبٌ ، وَفَسِيحٌ ، وَوَاسِعٌ ، وَسَائِعٌ ، وَرَحْبٌ^(٣) ، وَرِحَابٌ .

١١٧ — فَصْلُ : (التَّكَرُّارُ) :

مُعَادٍ ، وَمُكَرَّرٌ ، وَمُرَدَّدٌ ، وَمُتْنِي^(٤) .
(التَّعَسُّرُ) :

١١٨ — فَصْلُ : (إِنْجَاؤُ الْوَعْدِ) :

مُنْتَجِزٌ لَوْعِدِهِ وَمُتَعَرِّضٌ لثَوَابِهِ ، وَمُؤْتَمِرٌ لِأَمْرِهِ ، وَآخِذٌ بِأَدْبِهِ .

١١٩ — فَصْلُ : (رَدُّ الْكَيْدِ) :

أَوْكَسَهُ فِي زَيْبَتِهِ^(٥) ، وَأَرْدَاهُ فِي مَهْوَى حَفَرَتِهِ ، وَرَمَاهُ بِحَجَرِهِ ، وَنَكَبَتْهُ بِشَيْقَصِيهِ^(٦) ، وَخَنَقَهُ بَوْتَرِهِ^(٧) ، وَرَدَّ كَيْدَهُ فِي نُعْرِهِ .

(١) الخداج : النقصان ، في الحديث « كل صلاة لا يقرأ فيها بأم الكتاب فهي خداج » أي نقصان (انظر الصحاح : خدج ١ / ٣٠٩ — اللسان : خدج) في ٥ : لا يحدج .

(٢) لم يجمع : لم يشعبه عليه أمره ، فيتردد فيه (اللسان : جهم) .

(٣) الرَّحْبُ — بالضم — السعة ، تقول منه : فلان رَحْبُ الصدر — بالضم — والرَّحْبُ — بالفتح — الواسع ، تقول منه بلد رحب ، وأرض رحبة (الصحاح : رحب ١ / ١٣٤) .

(٤) انظر هذه الألفاظ في « جواهر الألفاظ — باب تكرار الحديث رقم ٣٠٧ ص ٣٨٠ .

(٥) الوكبي : النقص والحسارة (الصحاح : وكس ٣ / ٩٨٩) وانظر : جواهر الألفاظ :

ص ٣٥٠ باب الوكس والنقص . وفي (اللسان : زى) : وحديث علي — كرم الله وجهه — أنه سئل عن زبية أصبح الناس يتدافعون فيها ، فهوى فيها رجل فتعلق بآخر ، وتعلق الثاني بثالث والثالث برابع ، فوقعوا أربعهم فيها فخذشهم الأسد ، فماتوا فقال : علي حافرها الدية ، للأول ربعها وللثاني ثلاثة أرباعها ، وللثالث نصفها ، وللرابع جميع الدية ، فأخبر النبي — ﷺ — فأجاز قضاءه .

الزبية : حفرة تحفر للأسد والصيد ، وينطى رأسها بما يسترها ليقع فيها .

(٦) المشقص : سهم فيه نصل عريض يرمى به الوحش (اللسان : شقص) .

(٧) الوتر — بالتحريك — واحد أوتار الأقواس (الصحاح : وتر ٢ / ٨٤٢) .

١٢٠ — فَصَّلَ : (تَقْرِبُ الْبَعِيدِ وَإِظْهَارُ الْخَافِي) :

إِنَّهُ يُصِيبُ الْجَفْصَ ، وَيُقَرِّبُ الْبَعِيدَ ، وَيُظْهِرُ الْخَافِيَ ، وَيُبَيِّنُ الْمُسْتَعْسِرَ ، وَيُخَلِّصُ الْمُشْكِلَ .

١٢١ — فَصَّلَ : (التَّعَسُّرُ) :

لَمْ يُمْكِنْ ، وَلَمْ يَتَيْسَّرْ ، وَتَعَذَّرَ ، وَتَعَسَّرَ .

١٢٢ — فَصَّلَ : (الْمُشَاكَلَةُ) :

يُؤَاوِيهِ ، وَيُسَاوِيهِ ، وَيُنَاوِيهِ (١) ، وَيُسَامِيهِ (٢) ، وَيُشَاكِلُهُ ، وَيُضَاهِيهِ ، وَيُضَارِعُهُ ، وَيُضَاهِيهِ (٣) ، وَيُنَافِرُهُ (٤) ، وَيُكَافِيهِ .

١٢٣ — فَصَّلَ : (الرَّيَازَةُ) :

الْعَشْيَانُ (٥) ، وَالرَّيَازَةُ ، وَالْإِلْمَامُ ، وَالطَّرُوقُ ، وَالْإِثْيَانُ (٥ب) .

١٢٤ — فَصَّلَ : (الْمَكْتُ ، وَالْإِقَامَةُ) :

الْعِيَاجَةُ (٦) ، وَالرَّعَايَةُ ، وَالتَّعْرِيجُ (٧) ، وَالْمُقَامُ ، وَاللُّبْتُ ،

(١) نَاوَاهُ ، أَيْ عَدَاهُ ، وَأَصْلُهُ الْهَمْزُ : لِأَنَّهُ مِنَ الْبُؤْسِ وَهُوَ الْبُؤْسُ (الصحاح : نوى / ٦ / ٢٥١٧) .

(٢) يُقَالُ : فُلَانٌ لَا يُسَامِي ، وَقَدْ عَلَا مِنْ سَامَاهُ ، وَتَسَامَوْا : أَيْ تَبَارَوْا (الصحاح : سما / ٦ / ٢٣٨٢) .

(٣) الْمِبَاهَاةُ : الْمَفَاخِرَةُ ، وَتَبَاهَوْا : أَيْ تَفَاخَرُوا (الصحاح : بها / ٦ / ٢٢٨٨) .

(٤) الْمُنَافَرَةُ : الْمُحَاكَمَةُ فِي الْحِسْبِ ، يُقَالُ : نَافَرَهُ فَنَفَرَهُ يَنْفَرُهُ — بِالضَّمِّ لِأَخِيهِ — أَيْ غَلِبَهُ (الصحاح : نفر / ٢ / ٨٣٤) .

(٥) فِي « جَوَاهِرِ الْأَلْفَاظِ » ص ٣٨١ « بَابُ الْحُضُورِ وَالْقُصْدِ » غَشِيَهُ ، وَحَضَرَهُ ، وَشَهِدَهُ ، وَوَفَّاهُ ، وَطَرَقَهُ ، وَالْمُ بِهِ ، وَانْتَابَهُ ، وَوَرَدَ عَلَيْهِ ، وَوَفَدَ عَلَيْهِ ، وَصَارَ إِلَيْهِ ، وَقَصَدَ إِلَيْهِ ، وَتَوَخَّاهُ ، وَقَرَّاهُ ، وَتَغَرَّاهُ .

(٦) الْعِيَاجَةُ : الْإِقَامَةُ ، يُقَالُ : عُجْتُ بِالْمَكَانِ أَعُوجُ ، أَيْ أَقَمْتُ بِهِ (انظر الصحاح : عوج / ١ / ٣٣) .

وَفِي تَمْلِيقَاتِ النُّسْخَةِ ٥ : (الْعِيَاجَةُ مُصْدَرُ عَاجٍ عَلَيْهِ يَمِيجُ ، وَالْأَشْهُرُ يَعْوجُ) . قَالَ الشَّاعِرُ :

تَمْرُونَ الدِّيَارِ وَلَمْ تَعْرِجُوا كَلَامَكُمْ عَلَى إِذَا حَرَامٌ

(٧) التَّعْرِيجُ عَلَى الشَّيْءِ : الْإِقَامَةُ عَلَيْهِ ، يُقَالُ : عَرَّجَ فُلَانٌ عَلَى الْمَنْزِلِ ، إِذَا حَبَسَ مَطِيئَهُ عَلَيْهِ وَأَقَامَ . (انظر الصحاح : عرج / ١ / ٢٢٨) .

والمُكْتُ (١) .

١٢٥ — فَصَّلْ : (تَمَامُ الْأَمْرِ ، وَمَالُهُ) :

إِلَيْهِ مُتَّفَضًى الْأَمْرُ ، وَتَحْصِيرُهُ ، وَتَمَامُهُ ، وَمَرْجِعُهُ ، وَمَالُهُ ،
وَصَيُورُهُ (٢) .

١٢٦ — فَصَّلْ : (الْعَاقِبَةُ ، وَالْمَعْبَةُ) :

عَاقِبَتُهُ ، وَغَيْبُهُ ، وَعُقْبَاهُ ، وَعَقِيبُهُ ، وَمَعْبَتُهُ ، وَقَوَائِعُهُ ، وَرَاجِعُهُ ،
وَعَوَاطِفُهُ ، وَغَوَائِلُهُ ، وَوَبَالُهُ ، وَبَيْعَاتُهُ ، وَعَوَائِدُهُ .

١٢٧ — فَصَّلْ : (الْحَدُّ ، وَالْمِثْلُ) :

حَدُّ (٣) ، وَمِثْلٌ ، وَرَسْمٌ ، وَلَفْظٌ (٤) ، وَشَرَعٌ (٥) .

١٢٨ — فَصَّلْ : (التَّجَرِبَةُ ، وَالِاخْتِيَارُ) :

اِبْتِلَآئُهُ ، وَجَرَّبْتُهُ ، وَبَلَوْتُهُ ، وَاخْتَبَرْتُهُ ، وَزَرَّعْتُهُ (٦) .

١٢٩ — فَصَّلْ : (النَّفُورُ) :

شُمُوسٌ (٧) ، وَنَفُورٌ (٨) ، وَمُسْتَوْحِشٌ ، وَمَشْمُورٌ (٩) .

(١) المقام واللبث ، والمكث (انظرها في « جواهر الألفاظ : ص ٣٠٧ باب الإقامة بالمكان » .

(٢) . صَيُورُ الْأَمْرِ : آخره ، وما يؤول إليه ، ووزنه : فَعُول (اللسان : صير) ألفاظ هذا الفصل في

« هـ » بوابات العطف — وانظر جواهر الألفاظ : ٦٣ — ٦٥ باب الرجوع .

(٣) الحَدُّ ، والجدلاء : الإزاء ، والمقابل : (اللسان : حدا) .

(٤) في هـ : لفظ رسم .

(٥) يقال هذه شرعة هذه أى مظهرها ، وهذا شرع هذا وهما شرعان ، أى مثلال (اللسان : شرع) .

(٦) في هـ : ابتليته : امتحنته : جربته . وزنه . بلوته . اختبرته .

(٧) هذا المعنى مأخوذ من قولهم : شَمَسَتِ الدابة والفرس تشمس شيماسا وشُموسا ، وهى شُموس :

شَرَّدَتْ وَجَمَعَتْ ومنعت ظهرها (انظر اللسان : خمس) .

(٨) يقال : نفرت الدابة تَنْفِرُ تنفورا ونفارا ، فهى نافر ونفور : جزعت وتباعدت . انظر

القاموس : نفر) .

(٩) انظر ألفاظ هذا الفصل في جواهر الألفاظ : ص : ٣٨٠ باب النفور والشماس ، وفيه أيضا :

قموصٌ ، نُورٌ ، محشمٌ ، منقبضٌ ، ممتنعٌ ، متفزز .

١٣٠ — فصل : (الطليعة) :

الطليعة^(١) ، والريضة ، والمشهد^(٢) ، والمعين^(٣) .

١٣١ — فصل : (غلّاه ، وغمره) :

فأته ، وأعجزه ، وغلّاه ، وغمره ، وطّاه ، وبّذه^(٤) ، وشأه^(٥) .

١٣٢ — فصل : (السيّ ، والتقدّم) :

سيّ ، وبرّر ، وفاق ، وتقدّم ، ورزّق^(٦) ، وبّر ، وجاز^(٧) .

١٣٣ — فصل : (الخراج ، والجزية) :

الخِراج ، والإتاوة ، والنفى ، والجزية ، والفدية ، والضريبة^(٨) .

(١) في اللسان : طلع (الطليعة : القوم) يعثون لمطالعة خبر العدو ، والواحد والجمع فيه سواء ، وطلعة الجيش : الذي يطلق من الجيش يبعث لطبع طلع العدو ، فهو الطلّع بالكسر الاسم من الاطلاع ، يقول منه : اطلع طلع العدو . وفي الحديث أنه كان إذا غزا بين يديه بلاح — هم القوم الذين يعثون ليطلّوا طلع العدو كالجواسيس ، واحدهم طليعة ، وقد تطلق على الجماعة ، والاطلاع : الجماعات قال الأزهري : وكذلك الريّة ، والشّيعة ، والبيعة ، بمعنى الطليعة ، كل لفظ منها تصلح للواحد والجماعة .

(٢) في اللسان : شهد (المشاهدة : المعاينة ، وشهده أي حضره ، فهو شاهد ، وقوم شهود ، أي حضور) .

(٣) في اللسان : عين (العين والمعاينة : النظر ، وقد عاينه معاينة وعيانا ، ورآه عيانا لم يشك في رؤيته ورأيت فلانا عيانا ، أي مواجهة ، ولقيه عيانة : أي معاينة .

(٤) بذ القوم يذهم : سبقهم وغلبهم ، وكل غالب ياذ . والعرب تقول بذ فلان فلانا ييذه بهذا ، إذا ماعلاه وفاته في حسن أو عمل كائنا مكان . (انظر للسان : بلذ) .

(٥) شيات الرجل على الأمر : حملته عليه ، وشأه لغة في أجأه ، أي ألجأه (انظر : اللسان : شيات) — وبذه وشأه : زيادة ب .

(٦) الزلف والزليف والتزلف التقدم من موضع إلى موضع .. وزلفنا له ، أي تقدمنا ، وزلف الشيء وزلفه : قدمه ، وتزلفوا ، وازدلفوا ، أي تقدموا (اللسان : زلف) .

في و ، ب : (وزلق) بالقاف وهو غير صحيح ، ولعله سهو من الناسخ .

(٧) انظر ألفاظ هذا الفصل عدا « زلف » في جواهر الألفاظ : ص ٣٨٠ باب السبق والغلبة رقم ٣٠٦ ، وانظر فيه أيضا الألفاظ : فضله ، وطّاه ، وأعجزه ، وفاته ، ونّذه . (في ه : جار ،

وفي و : حار) الصواب مذكر وهو « وراز » انظر للسان : جوز .

(٨) الضريبة : واحدة الضرائب التي تؤخذ في الأرصاد الجزية ونحوها (اللسان : ضرب) انظر الألفاظ : الإتاوة ، والخراج ، ونفى ، والجزية في « جواهر الألفاظ : ص ٩٧ . (في ه : جار ، وفي و : حار) والصواب مذكر : انظر : اللسان : جوز في ه : الجزية الضريبة القديمة .

١٣٤ — فَصْلُ : (الْإِنْتَظَارُ ، وَالتَّرَقُّبُ) :

يَتَوَقَّعُ ، وَيَتَوَكَّفُ ^(١) ، وَيَتَنَظَّرُ ، وَيَتَرَقَّبُ ، وَيُؤْمَلُ ، وَيَرْجُو .

١٣٥ — فَصْلُ : (الْإِمْتِلَاءُ) :

مَلَأَنَ ، وَمُتَرَعٌ ، وَدِهَاقٌ ، وَطَافِيعٌ ، وَمَشْحُونٌ ، وَمُنَاقٌ ^(٢) .

١٣٦ — فَصْلُ : (لَا قَيْثُ ، وَعَائِثُ) :

لَا قَيْثُ ، وَكَابَذْتُ ، وَقَاسَيْتُ ، وَعَائِثُ ، وَعَالَجْتُ ، وَمَارَسْتُ ^(٣) .

١٣٧ — فَصْلُ : (عَوْضٌ ، وَبَدَلٌ) :

عَوْضٌ ، وَبَدَلٌ ، وَخَلَفٌ ، وَعَقِبٌ ، وَقَبَسٌ ^(٤) ، وَبَدِيلٌ ، وَعَقِيبٌ .

١٣٨ — فَصْلُ : (الْإِسْتِئْذَانُ ، وَالتَّفَرُّدُ) :

اسْتَبَدَّ بِالْأَمْرِ ، وَتَفَرَّدَ بِهِ ، وَاسْتَأْثَرَ بِهِ ، وَاعْتَزَلَ بِهِ ، وَتَوَحَّدَ .

١٣٩ — فَصْلُ : (الشَّوْقُ ، وَالْحَيْنُ) :

الشَّوْقُ ، وَالْحَيْنُ ، وَالتَّرَاغُ ، وَالصَّبَابَةُ ، وَالتَّشَوُّقُ ، وَالتَّوْقَانُ ^(٥) .

١٤٠ — فَصْلُ : (الْإِقَامَةُ) :

(١) في : اللسان : وكف : (التَوَكَّفُ : التوقع والانتظار ، وفي حديث عمر : أهل القبور يتوكلون الأخبار ، أى ينتظرونها ويسألون عنها ، وفي « التهذيب » : أى يتوقعونها) .

(٢) انظر هذه الألفاظ في « جواهر الألفاظ » ص ٢٨٨ باب الامتلاء وأنواعه ص ٤٣٧ باب الامتلاء — وفيه : وقلب يقيق يقيق ص ٤٣٨ ، وقلب يقيق يقيق ص ٢٨٨ .

(٣) في اللسان : مرمى : (التَّمَرُّسُ والتَّوَرُّسُ : الممارسة وشدة العلاج — تَمَرَّسَ مَرَسًا ، فهو مَرَسٌ ، وَمَتَرَّسٌ مُتَمَرِّسٌ وَمَرَّاسٌ .. والتَّوَرُّسُ : داء يأخذ الإبل ، وهو أهون أدوائها . ولا يكون في غيرها) — مارست زيادة : ب .

(٤) القيس — في الأصل — الشعلة من النار ، والقابض : الذى يقبض النار ، ويقال : قبست من فلان نارا أو خيرا ، أى أخذت منه ، واقتبست منه علما ، أى استفدت منه ، اقتبستى فلان إذا أعطاك قيسا (الجمهرة في اللغة لابن دريد ١ / ٢٨٧ — القاموس : القيس ٢ / ٢٣٦ .

(٥) يقال : تاق إليه تَوْقًا ، وتَوْقًا ، وتَيَانَةً ، وتَوْقَانًا : اشتاق (القاموس : تاق ٣ / ٢١٠ — التوقان : سقط من : ه ، و .

نَزَلَ ، وَحَطَّ ، وَأَنَاحَ ، وَأَقَامَ ، وَحَمَّ (١) .

١٤١ — فَصَّلَ : (أَضْرَمَ ، وَأَوْقَدَ) :

أَضْرَمَ ، وَأَوْزَى ، وَسَعَّرَ ، وَأَوْقَدَ ، وَشَبَّ ، وَأَلْهَبَ ، وَأَجَجَ ،
وَسَجَّرَ (٢) ، وَأَذَكَّى ، وَأَشَعَلَ ، وَذَكَّى ، وَحَشَّ (٣) .

١٤٢ — فَصَّلَ : (السَّوَادُ ، وَالظُّلْمَةُ) :

السَّوَادُ ، وَالظُّلْمَةُ ، وَالسَّدْفَةُ ، وَالْجَنْدِسُ (٤) ، وَاللَّيْلُ الْبَيْمُ ،
وَالْأُدْهُمُ ، وَالْحَالِكُ ، وَالْغَيْبُ (٥) ، وَالْغَرِيبُ (٦) .

(هَذَا آخِرُ كِتَابِ الْأَلْفَاظِ الْمُتَرَادِفَةِ) لِعَلِيِّ بْنِ عِيسَى الرُّمَانِيِّ ، مَنْقُولٌ
مِنْ خَطِّ بَعْضِ الْفَضْلَاءِ ، يَقْلَمُ مُحَمَّدُ الْبُنَّا ، غَفَا اللَّهُ عَنْهُ آمِينَ (٧) .

* * *

(١) جَمَّ الْإِنْسَانُ وَالطَّائِرُ وَالنَّمَامُ يَجْمُجِمُ جَمًّا وَجُمُومًا ، فَهُوَ جَامِمٌ وَجُمُومٌ : لَزِمَ مَكَانَهُ فَلَمْ يَبْرَحْ ، أَوْ
وَقَعَ عَلَى صَدْرِهِ ، أَوْ تَلَبَّدَ بِالْأَرْضِ (الْقَامُوسُ : جَمَّ ٤ / ٨٥ ، ٨٦ — جَمَّ : سَقَطَ مِنْ : ه ، وَ
٢) سَجَرَ النَّتُورَ : أَحْمَاهُ .. وَالسَّجُورُ : مَا يَسْجُرُ بِهِ النَّتُورُ كَالْيَسْتَجْرِ .. وَالْمَسْجُورُ : الْمَوْقَدُ ..
(الْقَامُوسُ : سَجَرَ ٢ / ٤٤) .

(٣) حَشَّ النَّارَ : أَوْقَدَهَا (الْقَامُوسُ : حَشَّ ٢ / ٢٦٦) .

(٤) الْجَنْدِسُ — بِكَسْرِ الْحَاءِ — اللَّيْلُ الْمَظْلَمُ ، وَالظُّلْمَةُ ، وَالْجَمْعُ حَنَادِسُ ، وَتَحْدِسُ اللَّيْلُ : أَظْلَمَ
(الْقَامُوسُ : الْحَنْدِسُ ٢ / ٢٠٧) فِي ه (الْحَنْدِسُ) وَهُوَ خَطَأٌ .

(٥) الْغَيْبُ : الظُّلْمَةُ (الْقَامُوسُ : الْغَيْبُ ١ / ١١١) .

(٦) أَسْوَدَ غَرِيبًا : حَالِكًا ، وَأَمَّا ه غَرِيبًا سَوْدًا فَبَدَلُ لَأَنَّ تَوْكِيدَ الْأَلْوَانِ لَا يَتَقَدَّمُ . الْقَامُوسُ :
الْغَرَبُ ١ / ١١٠) .

(٧) فِي ه ه : تَمَّ كِتَابُ الْأَلْفَاظِ بِحَمْدِ اللَّهِ وَعَوْنِهِ وَحَسَنُ تَوْفِيقِهِ ، وَصَلَّى اللَّهُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَآلِهِ
وَصَحْبِهِ وَسَلَّمَ . وَوَجَدَ بِحِطِّ الشَّيْخِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَمْرِو بْنِ الْحَبَشِيِّ — فِي « ب » : تَمَّتْ — فِي
و ه : هَذَا آخِرُ كِتَابِ الْأَلْفَاظِ لَعَلَّ بَنِي عِيسَى الرُّمَانِيِّ مَنْقُولًا مِنْ خَطِّ بَعْضِ الْفَضْلَاءِ ، يَقْلَمُ
الْقَقِيرُ نَصْرُ الْوَفَائِي الْمُحَوَّرِيِّ فِي رَبِيعِ سَنَةِ ١٢٨٤ ه غُفِرَ اللَّهُ لَهُ وَلِوَالِدَيْهِ ، وَخَمَّ بِالْإِيمَانِ لَهُمْ .
آمِينَ .

المصادر والمراجع

- ١ — الأصوات اللغوية للدكتور إبراهيم أنيس — الطبعة الخامسة — مكتبة الانجلو المصرية .
- ٢ — أدب الكاتب — طبع في مدينة لندن بمطبعة بريل سنة ١٦٠٠ م .
- ٣ — بغيّة الوعاة — الطبعة الأولى — سنة ١٦٢٣ هـ — مطبعة السعادة بالقاهرة .
- ٤ — تاريخ العلماء النحويين من البصريين والكوفيين ونحوهم — نشر جامعة الإمام محمد بن سعود الإسلامية بالمملكة العربية السعودية .
- ٥ — جواهر الألفاظ لقدامة بن جعفر — تحقيق الشيخ محمد محيي الدين عبدالحמיד — الطبعة الأولى سنة ١٣٩٩ هـ ١٩٧٩ م — مصور بدار العلم للملايين ببيروت .
- ٦ — الخصائص لأبي الفتح عثمان بن جنى — تحقيق محمد علي النجار — الطبعة الثانية دار الهدى ببيروت .
- ٧ — دراسات في فقه اللغة للدكتور صبحي الصالح — الطبعة السادسة دار العلم للملايين ببيروت .
- ٨ — دلالة الألفاظ للدكتور إبراهيم أنيس — الطبعة الرابعة — مكتبة الانجلو المصرية .
- ٩ — الصاحبي في فقه اللغة لأحمد بن فارس — المكتبة السلفية — مطبعة المؤيد سنة ١٣٢٨ هـ .
- ١٠ — الصحاح تاج اللغة ، وصحاح العربية لاسماعيل بن حماد الجوهري — الطبعة الثالثة سنة ١٣٩٩ هـ ١٩٧٩ م — مصور بدار العلم للملايين ببيروت .
- ١١ — طبقات النحويين والنحويين لأبي بكر محمد بن الحسن الزبيدي — تحقيق محمد أبو الفضل إبراهيم — نشر دار المعارف بمصر .

- ١٢ — علم الدلالة للدكتور أحمد مختار عمر — مكتبة دار العروبة .
- ١٣ — فصول في فقه العربية للدكتور رمضان عبد التواب — طبع سنة ١٩٧٩ .
- ١٤ — فقه اللغة لمحمد الأنطاكي — الطبعة الثالثة — مكتبة دار الشرق .
- ١٥ — فقه اللغة للدكتور محمد خضر — الطبعة الخامسة — سنة ١٤٠١ هـ . ١٩٨١ م .
- ١٦ — فقه اللغة للدكتور محمد المبارك — الطبعة الثالثة — دار الفكر العربي .
- ١٧ — فقه اللغة وسر العربية لأبي منصور الثعالبي — بدون تاريخ .
- ١٨ — مجالس نعلب — تحقيق عبد السلام هارون — الطبعة الثالثة — دار المعارف بمصر .
- ١٩ — المخصص لأبي الحسن علي بن إسماعيل بن سيده — المكتب التجاري للطباعة والنشر والتوزيع .
- ٢٠ — المزهري في علوم اللغة وأنواعها لجلال الدين السيوطي — تحقيق محمد جاد المولى وآخرين — طبع عيسى الحلبي .
- ٢١ — نزاهة الألباء في طبقات الأدباء — مخطوط رقم ٢١ تاريخ وآثار بدار الكتب العامة بمدينة المنصورة .
- ٢٢ — وفيات الأعيان لابن خلكان — طبع سنة ١٢٩٩ هـ .

الفهرس

الموضوع	الصفحة
تقديم — المحقق الدكتور فتح لله صالح على المصرى	٣
أولاً : مقدمة التحقيق :	٥
القسم الأول : دراسة في ظاهرة الترادف	٦
التمهيد : أولاً : المقصود بالترادف في اللغة والاصطلاح	٦
الثاني : المصنفات في الترادف والفروق	٨
المبحث الأول : العنماء والترادفات : العنماء القدامى ، والعلماء المحدثون	١١
المبحث الثاني : أسباب وقوع الترادف ، وكثرة الترادفات في العربية	٢٦
القسم الثاني : المصنف ، ومنهجه في الترادفات	٣١
القسم الثالث : منهج التحقيق	٤٢
ثانياً : النص محققاً :	٤٧
ثالثاً : فهرس الموضوعات :	
١ — فصل : الصلة والعطية	٤٩
٢ — فصل : الفجيرة ، والوهن	٥٠
٣ — فصل : الإهانة ، والنكية	٥٠
٤ — فصل : السرور ، والجلد	٥١
٥ — فصل : الفقر ، والضيقة	٥١
٦ — فصل : في معنى محروم	٥٢
٧ — فصل : المسكنة ، والعسر	٥٢

٥٢	٨	فصل : الغنى ، والثروة
٥٢	٩	فصل : ثلثه ، وشتمه
٥٣	١٠	فصل : مدحه ، وأطراه
٥٣	١١	فصل : العار ، والصغار
٥٣	١٢	فصل : حصن ، وملجأ
٥٤	١٣	فصل : الكبير ، والأبهة
٥٤	١٤	فصل : ذل ، وخضع
٥٤	١٥	فصل : أمه ، وقصده
٥٥	١٦	فصل : عدل ، ومال
٥٥	١٧	فصل : الكذب ، والزور
٥٦	١٨	فصل : غريزتي ، وطبيعتي
٥٦	١٩	فصل : بعد ، وشط
٥٦	٢٠	فصل : دنوت ، وقربت
٥٧	٢١	فصل : غلبته ، واستيلائه
٥٧	٢٢	فصل : أظهر ، وأعلن
٥٧	٢٣	فصل : أخفى وأعلن
٥٨	٢٤	فصل : الرخاء ، والرفاهية
٥٨	٢٥	فصل : غرة الشباب ، وشرخه
٥٨	٢٦	فصل : الجذب ، والقحط
٥٨	٢٧	فصل : خاصمه ، وجاذله
٥٩	٢٨	فصل : المجلس ، والنادى
٥٩	٢٩	فصل : تاب ، وأقلع
٥٩	٣٠	فصل : الخوف ، والوجل
٦٠	٣١	فصل : ترادف ، وتتابع
٦٠	٣٢	فصل : خلا ، وتقضى
٦٠	٣٣	فصل : أمارة ، وعلامة

الموضوع	الصفحة
٣٤ — فصل : لمع ، وبرق ..	٦٠
٣٥ — فصل : الأصل . والعنصر ..	٦٠
٣٦ — فصل : الولوع ..	٦١
٣٧ — فصل : نهية ، ومنعته ..	٦١
٣٨ — فصل : القطيعة ، والمصارمة ..	٦١
٣٩ — فصل : السكينة ، والوقار ..	٦١
٤٠ — فصل : ابتدأه ، واختصره ..	٦٢
٤١ — فصل : صنف ، ونوع ..	٦٢
٤٢ — فصل : حوادث الدهر ، وصروفه ..	٦٢
٤٣ — فصل : تبليغ الشيء ..	٦٢
٤٤ — فصل : سالت ، وركفت ..	٦٢
٤٥ — فصل : العفو ، والصفح ..	٦٣
٤٦ — فصل : تأهب ، واستعد ..	٦٣
٤٧ — فصل : الاكتراث ..	٦٤
٤٨ — فصل : أعانه ، وأمده ..	٦٤
٤٩ — فصل : بعثني ، وحضني ..	٦٤
٥٠ — فصل : الغبارُ ، والرَّهْجُ ..	٦٤
٥١ — فصل : الجماعة ، والفرقة ..	٦٥
٥٢ — فصل : صرم ، وقطع ..	٦٦
٥٣ — فصل : بتر ، وحسم ..	٦٦
٥٤ — فصل : الغرور ، والخذاع ..	٦٦
٥٥ — فصل : لَمَّ الشعث ، وإصلاحُ الفاسد ..	٦٦
٥٦ — فصل : عبيد ، وخدم ..	٦٦
٥٧ — فصل : العطش ، والظمأ ..	٦٧
٥٨ — فصل : شروق الشمس ..	٦٧
٥٩ — فصل : غروب وشروق ..	٦٧

٦٧	فصل : الموت والردى	٦٠
٦٨	فصل : الوطن والمقام	٦١
٦٨	فصل : الأجوانب ، والخافات	٦٢
٦٨	فصل : أسهب ، وأطب	٦٣
٦٨	فصل : الانتساب	٦٤
٦٩	فصل : أعقاب ، وأرداف	٦٥
٦٩	فصل : الدروس ، والعفاء	٦٦
٦٩	فصل : أعلاه ، وذروته	٦٧
٦٩	فصل : مريض ، وسقيم	٦٨
٦٩	فصل : الكره ، والملل	٦٩
٦٩	فصل : العين ، والناظر	٧٠
٦٩	فصل : نظير ، ومثل	٧١
٧٠	فصل : التغير ، والتنكر	٧٢
٧٠	فصل : الاقتصار ، والإيجاز	٧٣
٧٠	فصل : القبر ، واللحد	٧٤
٧١	فصل : القرابة ، والرحم	٧٥
٧١	فصل : الغضب ، والحنق	٧٦
٧١	فصل : التفريط ، والإهمال	٧٧
٧١	فصل : مشتاق ، وصب	٧٨
٧١	فصل : العتاب ، والعذل	٧٩
٧٢	فصل : هو حرى ، وجدير	٨٠
٧٢	فصل : البحث ، والتنقيب	٨١
٧٢	فصل : المجازاة ، والمقابلة	٨٢
٧٣	فصل : شواغل ، وموانع	٨٣
٧٣	فصل : العهد ، والذمة	٨٤
٧٣	فصل : المحاولة ، والالتماس	٨٥

الموضوع	الصفحة
٨٦ — فصل : الخالص ، والصرخ ..	٧٣
٨٧ — فصل : الشجاعة ، والإقدام ..	٧٣
٨٨ — فصل : قصر ، وأهمل ..	٧٤
٨٩ — فصل : اخترته وانتخبته ..	٧٤
٩٠ — فصل : وسيلة ، وذريعة ..	٧٤
٩١ — فصل : اقتحم ، وأخطر ..	٧٤
٩٢ — فصل : شرحت ، ووضحت ..	٧٤
٩٣ — فصل : السعاية ، والوشاية ..	٧٥
٩٤ — فصل : الأحداث ، والصيت ..	٧٥
٩٥ — فصل : المصائب ، واخن ..	٧٥
٩٦ — فصل : أصر ، ورام ..	٧٥
٩٧ — فصل : العصمة ، والتوفيق ..	٧٥
٩٨ — فصل : انفردت ، وانصرمت ..	٧٥
٩٩ — فصل : القهر ، والإكراه ..	٧٦
١٠٠ — فصل : التصدى والتعرض ..	٧٦
١٠١ — فصل : مضاه ، ومشاكل ..	٧٦
١٠٢ — فصل : النوم ، والرقاد ..	٧٦
١٠٣ — فصل : أنس به . واطمأن إليه ..	٧٦
١٠٤ — فصل : المفاكهة ..	٧٦
١٠٥ — فصل : الجود ، والكرم ..	٧٧
١٠٦ — فصل : البخل ، واللؤم ..	٧٧
١٠٧ — فصل : النكبة ، والعرثرة ..	٧٨
١٠٨ — فصل : الرحيل ..	٧٨
١٠٩ — فصل : الرتبة ، والمنزلة ..	٧٨
١١٠ — فصل : التعب . والنصب ..	٧٨
١١١ — فصل : أؤنه ، وعنفوانه ..	٧٩

الموضوع	الصفحة
١١٢ - فصل : متفرق ، ومشور	٧٩
١١٣ - فصل : الخمران	٧٩
١١٤ - فصل : الخفاء	٧٩
١١٥ - فصل : الشئ	٧٩
١١٦ - فصل : الرحب ، والسعة	٨٠
١١٧ - فصل : التكرار	٨٠
١١٨ - فصل : إنجاز الوعد	٨٠
١١٩ - فصل : رد الكيد	٨٠
١٢٠ - فصل : تقريب البعيد ، وإظهار الخفى	٨١
١٢١ - فصل : التعسر	٨١
١٢٢ - فصل : المشاكلة	٨١
١٢٣ - فصل : الزيارة	٨١
١٢٤ - فصل : المكث ، والإقامة	٨١
١٢٥ - فصل : تمام الأمر ، ومآله	٨٢
١٢٦ - فصل : العاقبة ، والمغبة	٨٢
١٢٧ - فصل : الحذر ، والمثل	٨٢
١٢٨ - فصل : التجربة ، والاختبار	٨٢
١٢٩ - فصل : النفور	٨٢
١٣٠ - فصل : الطليعة	٨٣
١٣١ - فصل : علاء ، وغمره	٨٣
١٣٢ - فصل : السبق ، والتقدم	٨٣
١٣٣ - فصل : الخراج ، والحزبة	٨٣
١٣٤ - فصل : الانتظار ، والترقب	٨٤
١٣٥ - فصل : الامتلاء	٨٤
١٣٦ - فصل : لاقيت ، وعانيت	٨٤
١٣٧ - فصل : عوض ، وبدل	٨٤

الموضوع	الصفحة
١٣٨ — فصل : الاستبداد ، والتفرد	٨٤
١٣٩ — فصل : الشوق ، واثنين	٨٤
١٤٠ — فصل : الإقامة	٨٤
١٤١ — فصل : أضرم ، وأوقد	٨٥
١٤٢ — فصل : السواد ، والظلمة	٨٥
المصادر والمراجع	٨٧
الفهرس	٨٩

تم بحمد الله

* * *

رقم الإيداع بدار الكتب ٧٩٥٣ / ٨٦

الترقيم الدولي X — ٠٠ — ١٤٢٠ — ٩٧٧

هذا الكتاب

— ثروة لغوية في الكلمات « المترادفة المتقاربة المعنى » لعالم متقدم هو « على بن عيسى الرَّمَّانِي » المتوفى سنة ٣٨٤ هـ .

— يشتمل على ١٤٢ فصلاً ، كل فصل ينضوي تحته عدد من الألفاظ المترادفة المتقاربة المعنى كـ « جَوَادٌ ، وَفِيَّاضٌ ، وَتَنْجِيٌّ ، وَكَرِيمٌ ، وَحُجَّاجٌ ، وَحُرٌّ ، وَمِعْطَاءٌ ، وَنَفَاحٌ وَخَضِرٌ ، وَهَيِّنٌ ، وَسَهْلٌ وَسَرِيٌّ » (المعنى : الجود ، والكرم) .

— يُثْرَى كل مهمم أو مشتغل أو كاتب بالعربية بئراء يتزود به في كتابته أو خطابته .

— حققه المحقق تحقيقاً علمياً ، أثبت فيه صلة هذه الألفاظ المترادفة بعضها ببعض ، وذلك بالرجوع إلى كتب الأُمّهات من المعاجم اللغوية .

— قدم له المحقق بدراسة ضافية خصبة عن هذه الظاهرة الأسلوبية « الترادف » في لغتنا العربية .

فعرف الترادف ، وتكلم على المصنفات في الفروق والترادف ، وآراء العلماء في هذه الظاهرة قديماً وحديثاً ، واختط الدارس لنفسه وجهة معينة . كما بين أسباب وقوع الترادف في اللغة العربية ، وأنه يمنح الأسلوب رونقاً وجمالاً .

ودار الوفاء إذ تقدم هذا الكتاب للباحثين ؛ فإنها تسأل الله س . . .
يعم به النفع والفائدة وعلى الله قصد السبيل .

الناشر

Bibliotheca Alexandrina
مكتبة الإسكندرية



0301070

دار الوفاء للطباعة والنشر والتوزيع - مصر - القاهرة

الطبعة الأولى : شارع البحر أمام كلية الطب . ت : ٣٤٧٢٢٢

الطبعة الثانية : شارع الإمام محمد عبده المواجه لكلية الآداب - صدارة الوفاء

ت : ٣٤٧٢٢١ - ص.ب : ٢٣٠ - تلخس : ٢٤٠٠٤ DWFAUN

